

El Programa de Jormación ofrece sesiones participativas de dos horas sobre cada uno de los temas de las listas adjuntas.

El grupo escoge los temas de su interés, las fechas y horas en que desea tener las reuniones, y el Centro Gumilla aporta un monitor y material de apoyo escrito para los participantes.

#### **CULTURA**

La cultura en los barrios
¿Qué es la modernidad?
¿Qué es la posmodernidad?
¿Qué es el neoliberalismo?
La crisis de valores
Corrupción y cultura venezolana
Valores para salir adelante
Los medios de comunicación social
Radio y TV en Venezuela
Computadores y redes
La participación comunicacional

La necesidad de autofinanciarnos nos obliga a pedir un aporte de los grupos que toman el Programa. Para 15 personas, esto supone por cada tema un total del orden de

Bs. 1000 para grupos populares, Bs. 2000 para grupos juveniles, Bs. 5000 para grupos profesionales y Bs. 8000 para instituciones. Pero podemos ajustarnos a sus posibilidades.

#### **TEOLOGÍA**

¿Qué es la Biblia?
Cómo leer la Biblia con provecho
La práctica liberadora de Jesús
Jesús y el reino de Dios
¿Qué es espiritualidad?
La oración
Contemplativos en la liberación
Criterios para la evangelización
Los cristianos ante la política
Lo que nos pide el país

#### SOCIOPOLÍTICA

La crisis
Barrios humanos
La violencia urbana
Proceso ético-político venezolano
Nuestra cultura política
Rentismo y populismo en Venezuela
El sindicalismo en Venezuela
El sector empresarial venezolano
La sociedad civil en Venezuela
Movimiento democrático desde la base
Derechos Humanos en Venezuela
Método de análisis de la realidad

Nuestro Programa se dirige a grupos juveniles, populares, estudiantiles y profesionales, así como a empresas e instituciones empeñadas en una transformación del país a favor de las mayorías populares.

#### **ECONOMÍA**

Familias y empresas en la economía ¿Qué es la inflación? ¿Qué son los mercados? Venezuela como país petrolero Estado y economía en Venezuela La economía informal Los mercados en Venezuela La crisis financiera Pobreza y distribución de ingreso Sectores productivos para el futuro

Para saber más sobre el Programa, incluso detalles sobre los temas y las posibilidades para su grupo, llámenos al Centro Gumilla:

Teléfonos: 564.98.03 - 564.58.71

7ax: 564.75.57

\*Programa operativo sólo en Caracas. Informaremos de extensiones al interior



Fundador Manuel Aguirre Elorriaga, S.J. Director Arturo Sosa A., S.J. Jefe de Redacción José A. Lazcano, S.J. Consejo de Redacción Centro Gumilla Administración Heliodoro Avendaño, S.J.

Esquina de La Luneta .
Edif. Centro Valores, P.B. Apartado 4838
Tfs. 564 98 03 y 564 58 71
FAX: (02) 564 75 57
Correo Electrónico: cengumi@conicit.ve
CARACAS 1010-A - VENEZUELA

### TARIFAS DE SUSCRIPCION (10 números al año)

#### **VENEZUELA**

Correo ordinario	Bs.	4.500
Suscripción de apoyo	Bs.	7.000
Número suelto	Bs.	500
EXTRANJERO Correo ordinario Correo aéreo	US\$	25
América	US\$	30
Otros países	US\$	35
Suscripción de apoyo	US\$	60

FORMA DE PAGO. Cheque bancario (preferiblemente de gerencia), giro postal o telegráfico, valor declarado, correo o en nuestra oficina. Desde el Exterior: Depósito en Venecrédit International, Revista SIC - Centro Gumilla, Cta. Nº 962-73-08, de Brown Brothers, Harriman and Company. 59 Wall Street, N.Y. 10005

#### AGENCIAS EN EL INTERIOR

Barquisimeto Centro Gumilla. Av. Libertador, frente al Parque Maltín Polar. Telf.: 42 02 12. Guasdualito P. Ignacio Ibáñez. Casa Parroquial, Calle Sucre, N0 37-A. Tlf. 31 640.

Maracaibo P. Angel María Martínez M. Colegio Gonzaga. Barrio San José. Los Postes Negros. Telf.: 51 99 19.

Maracay Librería Editorial Universitaria. Av Ayacucho-Norte c/c Rivas. Res. Independencia, Edif. 2, P.B. Tlf. (043) 46 74 09. Fax: (043) 46 26 17.

Maturín Librería Católica Jesus Maestro. Calle Monagas

**Mérida** Mireya Escalante. Oficina de Fe y Alegría. Av. Canónigo Uzcátegui, Nº 3-55. La Parroquia. Tlf. 71 19 63.

Puerto Ayacucho Rubén Montoya, CESAP, Tif. 21 818. Apdo. Postal 38.

Puerto Ordaz P. José Luis Martínez de Zúñiga. Col. Loyola-Gumilla. Telf.: 22 84 88.

Tovar Sr. Baudilio Meneses. Radio Occidente, Carrera 4ª, Nº 6-46

Valencia Aníbal Lampert. Papelería Central. Av. Montes de Oca, N° 98-41. Telf.: 58 05 76. Impresión Ex Libris. Telfs.: 234 99 64 - 238 70 11.

Portada Ingenium Asesores Creativos

Depósito Legal pp. 76-07-05.

ISSN: 0254-1645.

AÑO LIX Nº 582 Marzo 1996

#### **CONTENIDO**

50 DESAFIOS PARA VENEZUELA 1996: SOÑAR Y DISEÑAR LA VENEZUELA DE TODOS

Editorial

52
EL PAPA, VENEZUELA Y LA IGLESIA
José Virtuoso

54 ENCUENTROS Y DESENCUENTROS EN EL RETEN DE CATIA

Arturo E Peraza C.

56
MENSAJE DEL PAPA A VENEZUELA
Pedro Trigo

60 LOS MEDIOS DE DIFUSION Y LA VISITA DE JUAN PABLO II A VENEZUELA

Jesús María Aguirre

64 UNA REFORMA DEMOCRATICA DEL SISTEMA ELECTORAL

Arturo Sosa A.

67 LOS 25 AÑOS DEL M.A.S.

Marielva Rísquez

LA MASACRE DE EL AMPARO EN AUDIENCIA ANTE LA CORTE INTERAMÉRICANA

Ligia Bolívar O.

72 COMENTARIOS

Pedro Triao

74 DOS ARTISTAS POPULARES QUE SE FUERON

Carmen Adela López de La Roche

76
PREMIOS MONSEÑOR ROMERO 1995
Jean Pierre Wyssenbach

JUAN LUIS SEGUNDO: EL VATICANO II DESDE AMERICA LATINA 80 REPUBLICA DOMINICANA: UNA OPORTUNIDAD PARA LA DEMOCRACIA

Pablo Roberto Aquino

83 APUNTES LATINOAMERICANOS Alejandro Mendible Z.

86 LA HORA INTERNACIONAL Demetrio Boersner

89 VIDA NACIONAL

92 DOCUMENTOS: MENSAJES DEL PAPA A LOS PRESOS Y A LOS JOVENES

96 LIBROS NUEVOS

SIC no se responsabiliza por los juicios y opiniones de los artículos firmados. Esta responsabilidad compete a sus autores.

#### Desafíos para Venezuela 1996

### Soñar y diseñar la Venezuela de todos

Ha comenzado el nuevo año, hemos recibido la visita del Papa Juan Pablo II y escuchado el balance presidencial del segundo año de gobierno. El tercer año de los períodos de cinco años es crucial. Ya no caben las excusas sobre el "gobierno anterior" ni los afanes electorales están en primer plano. Es el año en el que se marca el sentido y la característica propia del gobierno en ejercicio. Por eso, 1996 es el año de la definición.

#### **SANGRE, SUDOR Y LAGRIMAS**

Al Presidente Caldera no le gustó este emblema para su gobierno. Quiere escoger sólo el "sudor", como símbolo del esfuerzo necesario para ganarse el pan nuestro de cada día. La frase de Winston Churchill recoge, sin embargo, con mayor dramatismo la complejidad del esfuerzo personal y social necesario para trascender un cambio de la envergadura y profundidad como el que transita la sociedad venezolana en este momento. La frase se utilizó para fortalecer la decisión de un pueblo que tenía que enfrentar una guerra con un ambicioso y poderoso enemigo.

La actual transición venezolana es más compleja que una guerra contra una nación enemiga, por poderosa que ésta sea. Significa enfrentar a cuerpo desnudo la transformación de las bases sobre las que se ha construido la sociedad venezolana en lo que va del siglo XX. Significa confrontarnos con la verdad de lo logrado y corregir sus defectos. Significa encontrarle sentido al futuro y motivación al esfuerzo por hacerlo posible. Significa volver a soñar con la Venezuela de todos, diseñar su rostro y comenzar a caminar en esa dirección, haciendo el camino al andar.

Si nos dejamos arrastrar por la inercia del proceso social actual se multiplicarán los comportamientos anómicos que se han ido apoderando de los espacios dejados por la disolución de los consensos básicos de la convivencia social venezolana. La anomia generalizada se convierte en anarquía social que desata la necesidad angustiosa de imponer el orden social mínimo a cualquier precio. Es decir, la inercia del camino que llevamos nos conduce a la dictadura. Sangre, sudor y lágrimas sin sentido creador.

Romper esa inercia y encontrar caminos democráticos, socialmente justos, fundados en la solidaridad para construir la Venezuela de todos es el gran desafío de 1996. El primer paso en esa dirección es hacernos cargo de nuestra historia como sociedad y de la verdad completa de la situación actual. Contar con una información completa y compartida es una condición indispensable. Unos medios de comunicación social capaces de difundirla son el instrumento

básico para esta tarea. Partiendo de allí podemos soñar y diseñar ese futuro. Sangre, sudor y lágrimas con sentido creador, como ingredientes necesarios de la victoria en la realización del futuro.

El desafío trasciende 1996, pero puede comenzar en 1996. Alcanzar esa meta es un proceso complejo y de ritmo lento pues se trata de la conversión profunda del sustrato de la cultura política en la que se funda nuestra convivencia social. El desafío es de todos los que habitamos en esta tierra de gracia y no sólo del Presidente de la República, de su gobierno o de la dirigencia nacional. Demos unas breves pinceladas a algunos aspectos de este complejo desafío de los venezolanos en la conciencia de que formamos parte de un proceso latinoamericano y mundial de reconstrucción de las relaciones planetarias.

### CONSTITUIRNOS COMO SOCIEDAD POLÍTICA

Un enorme desafío es revertir el proceso de "despolitización" que se va apoderando paso a paso de más y mayores espacios de la relaciones sociales venezolanas. El fundamento de cualquier sueño común es concebirse como "ser-político", como persona esencialmente vinculada a la comunidad, fruto de esa relación. Los venezolanos tenemos ante nosotros el desafío de "politizarnos", de concebir la esfera de lo público como dimensión insustituible de nuestras personas.

Constituirnos como sociedad política es alzar la mirada para visualizar al país como conjunto, no como una federación de intereses o parcelas de cualquier tipo. Escogimos la expresión "sociedad política" para alertar sobre algunas expresiones y concepciones de "sociedad civil" hoy presentes en Venezuela. Contradice la expresión "sociedad civil" cualquier forma organizativa o grupo de presión que pretende o en la práctica defiende solamente intereses particulares, prescindiendo del conjunto social, por loables que sean las causas que se defienden. "Sociedad civil" no es sinónimo de "sociedad anónima", de accionistas que se reparten la nación en proporción a la cantidad o calidad de sus títulos. No es "sociedad civil", por ejemplo, una organización vecinal que tan solo defiende los intereses de un vecindario, considerando como amenaza la presencia de servicios públicos generales en "su territorio", como escuelas, hospitales, centros penitenciarios, etc.

Siguiendo nuestra tradición histórica y recogiendo el fruto de las luchas y aspiraciones populares, esa "politización" significa recuperar la fe en la democracia como horizonte y como camino para alcanzarlo. La democracia es el ambiente propicio para

**EDITORIAL** 

compartir los sueños y confrontar los diseños que se proponen realizarlos. Es el clima que permite manejar el necesario conflicto presente en toda sociedad humana en una forma creadora, negociando en función del sueño colectivo, sin resignarse al uso de la fuerza como el argumento definitivo en los procesos de decisión colectiva.

Parte de este desafío es, entonces, fundar cualquier proyecto en el aprovechamiento consciente de la principal riqueza que tenemos! las personas humanas de toda clase y condición. Este puede ser el punto de partida del consenso motivador para la construcción del futuro: reconocernos unos a otros como personas necesarias en la sociedad que queremos construir. Una de las manifestaciones de la anomia social que se apodera de Venezuela es la profunda división entre unos grupos sociales y otros, entre los profesionales, técnicos y clase media en general contra los habitantes de los barrios. Solo reconociéndonos mutuamente, con las diferencias y conflictos existentes, y con la disposición a caminar juntos es posible soñar y diseñar la Venezuela de todos. Esa es la manera de que las capacidades y esfuerzos de unos y otros se orienten en la misma dirección. El diálogo, por consiguiente, es el talante fundamental, el instrumento necesario para humanizar la polí-

#### UN PUEBLO SUJETO DE SU HISTORIA

tica.

Aceptar la historia como punto de partida supone reconocer la injusticia estructural en las que vivimos como sociedad y reconocer al pueblo como quien carga con el mayor peso de la inhumanidad de esas condiciones. Proponerse alcanzar la democracia por una vía democrática representa el desafío de que sea ese mismo pueblo el corazón del proceso, reconocerlo como el protagonista y no como el destinatario del proyecto de sociedad para todos. De esta manera son los pobres, la mayoría del pueblo quienes se convierten en el punto de referencia del proceso. La calidad de vida de los pobres será, en un auténtico proceso democrático, el parámetro de medición de los éxitos o fracasos obtenidos.

Esta es la forma de superar la dimensión populista de la cultura política de la Venezuela actual. El populismo consiste en la sustitución del pueblo en los procesos de toma de decisión política y en su postergación en los mecanismos de distribución de los beneficios económicos y sociales, en nombre del pueblo mismo. Cuando las élites, de cualquier tipo, se abrogan la representación popular y la ejercen como si el pueblo fuese un menor de edad, en el mejor de los casos hacen algunas cosas "para el pueblo", es-

tablecen una relación populista.

La democracia que soñamos significa que, como pueblo, superemos el mesianismo en la relación con organizaciones y dirigentes para tomar las responsabilidades propias del ciudadano y participar como sujeto organizado en el diseño y realización del futuro colectivo.

Se nos desafía también a trascender la dimensión rentista de la cultura política. Nos hemos sentido "país petrolero" porque las entrañas de nuestro territorio guardan enormes reservas de un recurso natural y porque hemos recibido los beneficios de su explotación, cobrándole una renta a quienes la han hecho. Tenemos delante de nosotros el reto de hacernos "país petrolero" porque transformamos con nuestro "sudor" esa riqueza natural en bienes y servicios fruto del trabajo humano. La "Venezuela productiva" a la que tantas voces y miradas apuntan comienza por rehacer la relación con el petróleo, para verlo ahora como el ámbito principal de nuestra actividad industrial. Sigue por establecer una relación proporcional entre consumo, calidad de vida y productividad en el trabajo y distribución de la riqueza, característica tanto de las relaciones sociales como de la cultura política que la sustenta.

#### UN GOBIERNO DE VERDAD

En este proceso hace falta un gobierno que partiendo de la verdad reconocida impulse la transformación del sustrato profundo de la cultura política. La definición de políticas coherentes de corto, mediano y largo plazo, es tan importante como la manera de llevarlas a cabo por el propio gobierno para incidir realmente en la transformación que se pretende.

Un gobierno de verdad debe definir una política social que integre a las 450 mil familias marginadas de todos los "programas sociales", en el marco de una política económica que logre el consenso nacional y cambie las expectativas de los agentes económicos de adentro y de afuera.

Estas definiciones serán efectivas en la medida en que sean parte del proceso de generación de la nueva cultura política democrático-productiva y de la creación de un Estado eficiente capaz de generar la confianza, garantizar la seguridad social y administrar justicia a tiempo, bajo costo y a todos los sectores sociales.

Estos desafíos son para todos los venezolanos. Serán dirigentes sociales y políticos quienes tengan la vocación de servicio y la valentía personal de convertirlos en el norte de sus acciones. Ojalá sean muchos.

## EL PAPA, VENEZUELA Y LA IGLESIA

El Papa nos visitó como pastor que quiere afianzar la fe, el amor y la esperanza de los hombres y mujeres venezolanos. Esta ha sido en general la tónica de sus viajes por el mundo y esa fue también la marca fundamental de su primera visita en 1985.

Su apariencia física ha cambiado desde la última vez que le vimos en Venezuela. Es un hombre de avanzada edad, con el rostro marcado por los años y su caminar lento y con dificultad. Sin embargo, su carisma personal, su talante apostólico y su estilo personal mantienen la misma fuerza que siempre lo han caracterizado. Sabe estar a gusto en medio del pueblo que convoca en multitudes extraordinarias. Transmite una honda vivencia de Dios y de su ser padre y pastor universal de la Iglesia. Con sus gestos y actitudes expresa cariño, cercanía, amor profundo e interés por los hombres concretos. Se le siente viviendo intensamente cada instante de su acción pastoral. Tiene el poder de comunicar fe y esperanza.

El pueblo lo recibió entusiastamente. Las concentraciones rebasaron con mucho las previsiones hechas. Hasta los mismos traslados se convirtieron en encuentros multitudinarios no planificados ni calculados. Lo que movía y normaba los comportamientos y actitudes de la gente era la fe que se traducía en todo momento en talante religioso. Para esa fe el Papa es una fuente de Espíritu, una figura religiosa cercana a Dios. Esa fe le hacía sentir que Dios quería que fuera a encontrarse con el Papa; por eso valía la pena hacer cualquier sacrificio para responder con entusismo y alegría a esa llamada.

La Iglesia tuvo que forcejear con el gobierno para tomar en sus manos la organización y dirección de la visita, para hacer de ella una actividad pastoral independiente de los intereses políticos. Al final de la visita, creemos que la Iglesia tuvo la suficiente habilidad y libertad para tomar las riendas de este acontecmiento. Una señal clara de ello se observó en el acto que se organizó frente al Retén de Catia y en el encuentro con los jóvenes.

En efecto, el emotivo acto frente al Retén de Catia, que tantas polémicas y resistencias supuso, fue posible gracias a la independencia que la Iglesia asumió frente al gobierno en la organización de la visita papal. Aquel momento fue un acto de Iglesia, es decir de la comunidad de cristianos que alienta la fe y proclama la justicia que esa misma fe exige. Gracias a la autonomía lograda, la Iglesia del Retén de Catia, en boca del P. Matías Camuñas, se unió a la voz del Papa e hizo de aquel momento un gesto profético, llamando a todos a la conversión y a la solidaridad y denunciando las injusticias que se cometen contra los presos en Venezuela y muy especialmente en ese retén. Los presos y sus familiares agradecieron este acto evangelizador y reprocharon la actitud de las autoridades del retén que escondieron a los presos y simularon desde las ventanas del presidio saludos al Papa con polícias disfrazados de civiles, según denunció la prensa. La diferencia entre Iglesia y Estado, entre la Iglesia y el poder político se vio y se percibió con claridad.

Por su parte, el acto con los jóvenes en el paseo de Los Próceres mostró también una Iglesia joven reflexionando sobre la realidad venezolana y cuestionándola a la luz del Evangelio. Desde esa mirada al país, los jóvenes se exigían conversión y renovaban su compromiso. Hacía falta libertad para hablar como allí se hizo.

#### **LA IGLESIA**

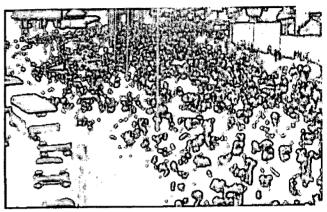
El encuentro con el Papa dejó en manos de la Iglesia no pocos retos y tareas. Su capacidad de respuesta dependerá de su creatividad apostólica y fidelidad al Espíritu de Jesús, discernido en los actuales momentos que vive el país. El gran peligro para nuestra Iglesia es quedarse contenta y tranquila tras la cortina del éxito del operativo desplegado y en la entusiasta acogida que la gente brindó al Papa en su visita.

La Iglesia venezolana quiere servir al pueblo creyente y oprimido. Esta segunda venida del Papa nos hizo caer en la cuenta nuevamente de que este pueblo es profundamente creyente, y su actitud de devoción hacia el Papa sólo se valora adecuadamente si se comprende "la religión del pueblo", de la que hace años venimos hablando en América Latina; es decir, esa manera propia de ver, vivir y prácticar el cristianismo que tiene nuestro pueblo pobre. Sin embargo, en esta ocasión la Iglesia venezolana no se esmeró en presentar la realidad de pueblo oprimido que vivimos los creyentes, la realidad de exclusión que se práctica en nuestra sociedad y la acción alternativa que muchos cristianos desarrollan. Los discursos del Papa -cuya responsabilidad fundamental en su elaboración es de la Iglesia local— hablablan de la crisis en genérico, asumiendo ingenuamente la perspectiva de toda la sociedad venezolana. A los cristianos no solamente nos preocupa la crisis global del país, sino cómo la padecen en concreto los pobres de esta tierra, porque a ellos quiere la iglesia de Jesucristo servir expresamente. Un

José Virtuoso



Hasta los mismos traslados se convirtieron en encuentros multitudinarios no planificados ni calculados



reto exigente tiene la Iglesia en el país: acompañar al pueblo creyente venezolano desde su fe en su lucha por restaurar en justicia aquello que como pueblo le debe el orden establecido.

Dos tareas pastorales muy singulares le quedan a la Iglesia después de lo acontecido en la visita del Papa. Por una parte, continuar fortaleciendo y animando la labor tesonera que realizan muchos laicos, religiosos y sacerdotes con los presos de nuestras cárceles. Ese apostolado fue el que hizo posible el gesto espontáneo de comprensión y cercanía del Papa hacia los presos del reten; y por eso el acto se convirtió en un llamado para que la Iglesia venezolana profundice su sensibilidad ante el sufrimiento de este mundo.

El encuentro con los jóvenes nos dejó otro desafío importante. Unos 200.000 jóvenes de todo el país se congregaron ese domingo. Fue un encuentro emotivo, que terminó con una confirmación entusiasta de su fe y su compromiso por la vida. Los muchachos fueron invitados a convertirse en constructores de la cultura de la vida. ¿Será capaz la Iglesia venezolana de acoger creativamente esa respuesta y encontrar canales adecuados para su concreción práctica?

#### **EL PAIS**

Para el país la venida del Papa fue una buena noticia. En primer lugar, su presencia entre nosotros nos convocó como pueblo. Para los venezolanos, el sólo hecho de encontrarnos masivamente y vinculados por un sentir común, nos hizo

mucho bien en medio de la privatización de la vida pública por la que estamos atravesando. Desgraciadamente estamos rompiendo nuestra convivencia como sociedad, especialmente en una ciudad como Caracas. Cada vez da más miedo salir sólo, reunirse con desconocidos, confiar en otros. La violencia cotidiana se encarga de encerrarnos en nuestras casas y en el círculo de las obligaciones individuales. Esos encuentros masivos que se dieron en Caracas y en Guanare nos devolvieron ese sabor de comunidad, de sociedad vinculada, que no experimentamos desde hace tiempo. Aunque sea por poco tiempo nos sentimos hermanos. La sociedad venezolana necesita repetir experiencias similares y favorecerlas.

También fue buena noticia el éxito de los operativos desplegados. Los actos realizados contaron con el apoyo y coordinación del Estado y la sociedad civil. Nuestra experiencia diaria nos habla de ineficiencia y de incapacidad hasta para lograr las cosas más pequeñas de la vida ordinaria. Dentro de esa frustración, el éxito logístico obviamente nos alegra. Los analistas de nuestra cultura pueden utilizar estos logros para afirmar su tesis sobre la capacidad que tenemos para hacer operativos exitosos en contraste con la imposibilidad de ser eficientes en el día a día. Nos falta desmentir esa tesis con hechos. Pero estos éxitos puntuales pueden ayudarnos mucho a caminar hacia la eficiencia cotidiana en la medida en que robustecen nuestra autoestima colectiva y nos convencen de nuestras posibilidades como sociedad.

Un punto en la agenda del Papa sirvió para poner de relieve dos percepciones encontradas sobre el liderazgo político del país. Ese momento fue el encuentro con "Los constructores de la sociedad". La percepción que una parte de los venezolanos tuvimos al observar la pantalla de la televisión fue que allí estaban muchos que no deberían estar, pero que siguen creyendo en su protagonismo social, que quieren presentarse ante Venezuela y el mundo como el liderazgo político de la nación, cuando el país les está mostrando comprobada apatía y rechazo. La idea en sí misma de una élite que se siente constructora de la sociedad está en contradicción con el movimiento alternativo y novedoso que está surgiendo en el pueblo venezolano de una democracia sustentada en la sujetualidad de la gente y su participación.

Asimismo, la figura de la Iglesia jerárquica — representada por el Papa y los Obispos — dirigiéndose a la aristocracia civil y política del país, para indicarles qué tienen que hacer en la sociedad, trasmitía la idea de cristiandad, en la que la institución eclesiástica se siente poseedora de la verdad y el orden establecido la acata reverentemente. La Iglesia ha superado la imagen de cristiandad desde el Concilio Vaticano II. La sociedad venezolana está encontrando otras configuraciones políticas que dejan atrás la idea de élite política. Sin embargo, a veces, los muertos regresan.

José Virtuoso es Director del Centro Gumilla.

## ENCUENTROS Y DESENCUENTROS EN EL RETEN DE CATIA

Todavía al calor de la visita pontificia escribo esta pequeña reseña de lo que significó el encuentro del Papa con los presos del Retén de Catia y, a través de ellos, con todo el mundo de las prisiones en nuestro país. Sin duda fue uno de los actos que mayor polémica causó en los días anteriores de la visita y de hecho todavía se habla de él en la prensa. Y es que cuesta admitir que el Papa. que tan poco tiempo tuvo en Venezuela, hava dedicado uno de sus pocos pero importantes encuentros a este sector despreciado de la sociedad. Razón tienen los presos al decirle en el libro que le obseguiaron: "Somos los últimos de Venezuela .... y los primeros en tu corazón de Padre"

### DE LOS DESENCUENTROS

El primer gran desencuentro fue el polémico tema de los indultos. Cuánto entusiasmo generó en la población penal el tema de los indultos y, en contrapartida, cuánto no se escribió en la prensa sobre el tema, rechazando, en la mayoría de los casos, el proyecto por peligroso. Se hablaba en tono cuasi-apocalíptico como si fuesen a soltar fieras. Dos días antes de los anuncios, las plantas de televisión presentaban reportajes de corte amarillista sobre el dolor de aquellos que han perdido un familiar a manos de delincuentes. Luces contra el Hampa pidió que más bien se viese la cara de las víctimas, y ciertamente mostraron su desagrado con este gesto del Papa con los presos del Retén. A nivel de organizaciones que trabajan en favor de los presos, esto generó un gran revuelo. ¿Cómo evitar una nueva frustración? La Comisión de Justicia y Paz de los Religiosos de Venezuela se puso en marcha y propuso listados. Del Retén se propusieron 99 nombres, de los cuales a 4 (!!!) se les otorgó indulto. Hay desencuentros con el Ministerio de Justicia. En total se dieron 147 indultos sobre una población penal de 24.671 detenidos.

Desencuentros algo más fuertes fueron protagonizados por la PM. Durante los días previos, se ensayó una suerte de tiro al blanco con los presos, que terminaron hiriendo o matando, no sólo a presos, sino también a obreros e incluso funcionarios del Ministerio de Justicia. La Gobernación reaccionó con violencia a la idea de una misa frente al Retén, envió a la policía como si se tratase de su ya clásico juego de los jueves con los encapuchados de la UCV. pero con la diferencia de que los funcionarios se vieron decepcionados de no poder iniciar la batalla debido a que lo que había era solamente familiares, en su mayoría mujeres, curas, religiosas y niños rezando.

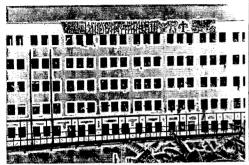
Desencuentros con la Casa Militar, que intentó evitar (por argumento de seguridad) que el Papa se bajase. El Papa hablaría desde su aislado papamóvil. Nada de que un indultado se le acerque ni de regalos, y que cuanto más pronto acabe, mejor. Más gráfica no pudo ser la escena en la cual Monseñor Ignacio Velasco exigía que se le pusiese al Papa la escalera. Por su parte la Fiscalía (a pesar de la buena fe del Director General de Derechos Humanos, que intenta hacer lo humanamente posible) mostró su típica actitud complaciente y silente. Nada se hizo, a pesar de las denuncias contra el juego de tiro al blanco, realidad que incluso se les invitó a comprobar en los ahuecados techos del barrio que se encuentra al lado del Retén.

El día en que se produciría el saludo del Papa a los internos, se produjeron múltiples sorpresas. Los fiscales (que nos aseguraron estarían pendientes de la situación del Retén), en un arrojo de coraje, luego de una corta estancia en el Retén, se instalaron en la azotea de la Zona 2 de la PM con el alto mando de ésta, sin duda para cuidar eficientemente desde allí los derechos humanos de los detenidos, lejos de cualquier preso y con excelente visión sobre el puente (desde el cual hablaría el Papa), mas no sobre el Retén. Ese día varios religiosos pedimos estar junto con los detenidos. Luego de múltiples obstáculos, entramos y constatamos que la mayoría de los internos habían sido sacados de las ventanas que daban al sitio donde el Papa daría su mensaje. Tal comisión fue inmediatamente "invitada a salir" del Retén, pues el comandante de la PM, junto con los fiscales del Ministerio Público, parece que "descubrieron" que los religiosos no somos parte del Estado. No somos "oficiales".

Estos hechos no son más que expresión del profundo desencuentro de la sociedad con esta realidad. Como sociedad, no hemos abordado con seriedad el tema penitenciario (por no decir el de la seguridad como un todo). Objeto de lamentos y golpes de pecho cada vez que ocurren hechos dramáticos (baste recordar los sucesos en Sabaneta), todos vemos en las cárceles venezolanas la sucursal del infierno en la tierra, con su oficina principal situada en el Retén de Catia. A pesar

Arturo E Peraza C.

"Quisiera poder detenerme y hablar con cada uno de las vicisitudes que les han traído hasta este lugar"





de ello no estamos dispuestos a hacer nada, porque supuestamente se lo merecen, ésos son malandros, etc. Las cárceles son una realidad conflictiva en nuestro país. En fin, desencuentros

#### **DEL ENCUENTRO**

La misa frente al Retén nos preparó a muchos a aquel encuentro donde el Papa saludaría a esos Cristos (no por buenos, sino por que sufren) crucificados. En ella se les dio un mensaje de esperanza y se les animó para el encuentro con su Santidad. Muchas personas de las diversas comunidades eclesiales de los barrios estuvieron haciéndoles saber que para los cristianos ellos valen. Un encuentro de gente del pueblo con los presos que son gente de ese mismo pueblo.

Así, ese día nueve, estuvo el pueblo, estuvo el Retén y su gente y llegó el tercer actor: el Papa. Fue quizás uno de los actos más profundos de la visita papal. Varios años de esfuerzo de diversas comunidades religiosas y eclesiales de base oyeron del Santo Padre la confirmación del camino seguido. El Papa no sólo se detuvo, sino que, en contra de lo deseado por la Casa Militar, se bajo, salió al encuentro de los más pobres de este país. El Papa hubiese deseado detenerse a hablar con cada interno sobre la historia que los llevo hasta allá (1), y en Richard (uno de los 147 indultados del infierno) se encontró con la realidad de muchos de ellos. Igual que muchos religiosos hacen cada semana, se acercó "con afecto" (1), con palabras cálidas, que se repitieron múltiples veces durante el breve encuentro, de manera espontánea. Reconoció el dolor y dificultades de los presos. Los invitó a la conversión, a abrir las puertas

a Jesús y a creer en el futuro. Se hizo cercano como Jesús lo es de ellos.

No sólo requirió de los presos una conversión, sin duda necesaria, sino que exigió a la administración de Justicia un trato más respetuoso a los internos del país. Trato que debe empezar por las familias que semanalmente son vejadas por los o las funcionarias de custodia externa. Respeto que se debe traducir en celeridad procesal, en no vejar a los internos, en no someterlos a tratos inhumanos. Difícil "llamado apremiante" el que hizo el Papa a un sistema ciego, sordo y complaciente. Pero que en fin de cuentas es quien tiene la obligación y la capacidad (si hubiese voluntad política) de cambiar esta vergüenza nacional

La invitación y reto se extendió de manera muy especial a toda la comunidad eclesial Venezolana. Nos recordó que ellos son Cristo en la tierra: "estuve preso y me visitaste" (Mt 25,36). Reconoció la labor que laicos y religiosos desempeñan en las cárceles. Fue un espaldarazo y una invitación a retomar con fuerza la labor de pastoral penitenciaria. En este sentido, al hablar de manera espontánea, hizo hincapié en esta labor eclesial y encargó a la Iglesia venezolana de fortalecer esta misión.

#### 3. Y AHORA QUE....

La visita de Juan Pablo II terminó, pero la cárcel se quedó con sus problemas de hacinamiento, muerte y represión. El mismo fin de semana, hubo muertos en el Retén. El mundo no cambia sólo por las palabras. Para el 12-2-96, según radio del Ministerio de Justicia, hay 71,2% de procesados y sólo un 28,8% de penados: casi las 3/4 partes de los dete-

nidos todavía no se sabe si son o no son culpables de los delitos por los cuales están en ese infierno. Pero las palabras hacen. Existe un compromiso entre los funcionarios del Ministerio de Justicia y la Comisión de Justicia y Paz de los religiosos de Venezuela para reunirnos cada 15 días a fin de revisar el proceso de aquellos detenidos que puedan ser objeto de cualquier tipo de beneficio. Un ambiente de colaboración puede ser de gran ayuda para ir solventando dramas humanos que a diario existen en las cárceles de nuestro país.

Calidez y envío. Así podemos calificar las palabras y los gestos del Papa en el Retén. El asumió a nombre de los cristianos un compromiso. "En tiempos sucesivos ellos continuarán con esa hermosa misión inspirados en las palabras del Señor" (1). Esta alianza con los presos, inspirada en la palabra de Dios, es pues tarea prioritaria para los seguidores de Cristo en Venezuela. Esta misión no puede ser otra que hacer realidad lo que el Papa ya expresó a los detenidos y que en dos términos son: afecto e invitación a esperar en el futuro. El afecto sólo es posible estando con ellos, visitándolos, compartiendo su dolor y su proceso de conversión a Jesús. Invitar a creer en el futuro es hacer creíble la libertad, único futuro posible para un preso. Por esa libertad responsable que crea futuro, debemos continuar el camino.

**Arturo E. Peraza C.** es jesuita, abogado, estudiante de teología.

Saludo del Papa a los presos del Retén de Catia (ver, en este mismo Nº de SIC, el documento en la pág. 92).

## MENSAJE DEL PAPA A VENEZUELA

La apertura al mundo signa la orientación del Concilio Vaticano II. La Iglesia en concilio emprende un viaje a sus raíces y así, arraigada, fundamentada y recreada con el vigor del Espíritu, se lanza a compartir la aventura humana, los gozos y las esperanzas, las tristezas y las angustias, para desde adentro contribuir a la humanización de la humanidad, según el modelo de humanidad cabal que es Jesús de Nazaret.

#### **UN HORIZONTE DISTINTO**

La institución eclesiástica se esforzó por hablar el lenguaje de la gente y ya no se dirigió sólo a los suyos sino a todas las personas de buena voluntad.

La institución eclesiástica venezolana, remontando una historia de conflictos y marginaciones, intentó seriamente, a medida que avanzaba el siglo, aparecer como una instancia de progreso moral, intelectual y social. En la democracia concretamente se asumió como una institución nacional clave para la promoción popular, para la educación de las élites y para la cohesión social. Así fue reconocida por las demás instituciones y por la opinión pública. En los últimos lustros avanzó muchísimo, tanto en complejificación institucional como en compromiso con la causa popular (aunque estas dos direcciones no siempre coincidieron). Este compromiso le valió el aumento de credibilidad de que hoy goza en amplios sectores. Al percibirse a sí misma como uno de los componentes de la institucionalización vigente, ha venido ocupándose del acontecer nacional y hablando a todos los venezolanos. Claro está que siempre insistía en que hablaba desde su perspectiva concreta. Pero desde ella se dirigía a la colectividad, como los políticos o los empresarios o los trabajadores lo hacían a su vez desde su respectivo campo de competencia.

El mensaje del Papa en esta visita a Venezuela se mueve en otro horizonte, y a mi modo de ver sería muy importante para nuestra institución eclesiástica percatarse de ello y obrar en consecuencia. Se trata de una "Visita Pastoral", de un "Viaje Apostólico". "Me presento (dice el Papa) en el nombre del Señor", "como peregrino de la Evangelización". Viene específicamente como representante de Jesucristo y pastor de la Iglesia. Viene a decir una palabra de fe a gente que tiene fe; viene, más particularmente aún, a decir el mensaje de Jesucristo a quienes lo consideran como representante suyo. Incluso lo que dice a diversos grupos sociales sin especificar si son o no cristianos, se lo dice desde su condición, expresamente recalcada, de persona que tiene un mensaje del Dios de Jesús para ellos; les habla, pues, como acto concreto de evangelización.

### SENTIDO DE ESTE CAMBIO DE HORIZONTE

¿Supone este giro un abandono de la dirección conciliar? Podría ser ese el caso si estos discursos se comprenden, desde una perspectiva de cristiandad, como un esfuerzo inteligente y persuasivo para preservar y vigorizar la junta entre cultura nacional y cristianismo, de manera que se logre tanto la impregnación ambiental de los valores cristianos como la adscripción de los venezolanos al catolicismo v su encuadramiento en el seno de la institución eclesiástica. Esta interpretación podría apoyarse en el hecho de que ése es el objetivo que persiguen algunos movimentos internacionales, apoyados ciertamente por el Papa.

Sin embargo creo que el análisis interno de los discursos propicia otra interpretación. Me parece que la preocupación de fondo de los discursos se centra en la calidad de nuestro cristianismo, y por eso su objetivo se dirige a la revitalización de la experiencia cristiana, que será la fuente vigorosa de la que mane salvación y vida para el país. No basta con profesar los valores cristianos; la ideología cristiana por sí sola no es capaz de transformar personas ni ambientes. Hay que ir a la raíz: la experiencia salvadora de Dios en uno, la entrega a Jesucristo; dicho en una palabra, la conversión; que no es primordialmente cambiar de costumbres sino entregarse a Dios en Jesucristo, de lo que se sigue este cambio radical. Esta experiencia personal y personalizadora es lo que nos propone el Papa. Si se da, el Papa tiene firme confianza en que seremos capaces de trasformar la situación. Para el Papa los llamados a la transformación de situaciones profundamente injustas son ineficaces si no construimos el sujeto capaz de acometerlas. Vamos a mostrar cómo desarrolla esta perspectiva en los diversos discursos.

Pedro Trigo

#### LOS PRESOS, SI CREEN EN EL AMOR DE DIOS, PUEDEN CAMBIAR DE COMPORTAMIENTO

El saludo a los presos frente al Retén de Catia resume paradigmáticamente el esquema del que venimos hablando. Comienza tomando contacto personal, haciéndose cargo de su situación, dentro de lo que cabe. Desde esa cercanía, que el Papa siente realmente, viene la proclamación del kerigma. El anuncio salvador consiste en que, en medio de las terribles dificultades en las que viven, es verdad que cada uno de los presos es amado siempre por Dios. Siempre quiere decir, a pesar de sus posibles pecados; es decir, incondicionalmente. El Papa cree que para los presos ésta es una buena noticia. Por eso les invita a que venzan el desaliento y se abran a ella. Ese amor de Dios en ellos da fuerzas para cambiar de vida. Ese es el sentido limpio y profundo de la invitación del Papa.

El sabe que no es el primero que se la hace. Se siente parte de los cristianos que con su presencia entre ellos les hacen visible ese amor de Dios que no los abandona. Les promete que esa presencia cercana continuará. Más aún, les hace ver que para estos cristianos que los visitan ellos mismos en su condición de presos son el propio Jesús (Mt 25, 36). Jesús se les hace cercano en la presencia evangelizadora de estos cristianos porque a su vez ellos como reclusos son cercanía de Cristro para ellos. Por esta relación los presos pueden llegar a creer en el amor de Jesús y corresponder a él siendo hombres nuevos (Col 3,10) y emprender por tanto un comportamiento nuevo. Sólo después de todo esto, se dirige el Papa a los que están con los presos y hace ese "apremiante llamado a la Administración de Justicia".

Desde la perspectiva de la globalidad, es decir de las fuerzas vivas y de la opinión pública, los presos del Retén de Catia son lacras que no merecen vivir y por eso no se ocupan realmente de ellos; los más altruistas los consideran víctimas y piden para ellos un trato más humano, sin

comprometerse sin embargo para lograr que se dé. Pero ¿cuántos cristianos en el país consideran que son seres realmente humanos y que tienen remedio? ¿Cuántos cristianos creemos de verdad verdad que Dios los ama personalmente y que Jesucristo está en ellos?

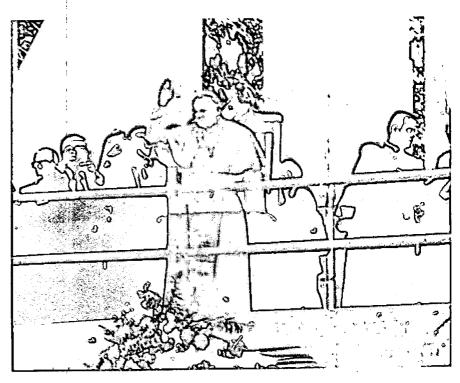
El Papa les habló como un cristiano que sí cree en eso y por eso les tiene respeto, se dirige a ellos y les propone lo más grande que tiene para comunicarles. El no piensa que hablarles del amor de Dios es echar flores o perlas a los cochinos. Y por eso lo que hace es proclamarles limpiamente el Evangelio. El llamado a la justicia no es entonces un reclamo de poder a poder. Desde la perspectiva de Dios, el Papa ha asumido la realidad de los presos y comparte la voluntad de Dios de un futuro humano para ellos. Desde esa firme esperanza viene el reclamo a las autoridades para que no frustren este plan de Dios. Sólo desde esta fe en los reclusos y el compromiso por ellos, será el reclamo eficaz, es decir, se luchará denodamente para que se haga realidad lo que se reclama con apremio. En

cualquier otro caso, no pasará de ser un acto fariseo de rasgarse las vestiduras para aquietar la conciencia y poder así olvidarse de esa realidad lacerante.

#### A LOS DIRIGENTES: CAMBIO DE MENTALIDAD, DE COMPORTAMIENTO Y DE ESTRUCTURAS

Leído desde la perspectiva que venimos desarrollando, el mensaje a los "responsables de la vida social, cultural, política y económica del país" se orienta a que ellos asuman su responsabilidad en la crisis que atravesamos. Desde ese reconocimiento viene la propuesta de conversión y de ahí el cambio de conducta tanto privada como en los ámbitos públicos de su competencia.

Después de describir la crisis y sobre todo sus efectos, asienta el Papa: "la toma de conciencia de las propias limitaciones es el paso indispensable para una recuperación. Las experiencias que se presentan como negativas han de servir para no repetir los errores y asumir un compromiso corresponsable por el país".



Los presos están conscientes de que tienen que cambiar. El problema de nuestras dirigencias (como insistía muy certeramente hace ya cuarenta años Mario Briceño Iragorri) es que se mueven dentro de un esquema conductista, orientados únicamente hacia el éxito, y han perdido el sentido de la propia responsabilidad (no existe ninguna entidad social ante quien deban responder por sus actos, ni tampoco en la práctica ante Dios) y por tanto han perdido también la conciencia de pecado (que es la ruptura de una alianza, la infidelidad a una relación).

Confiando que habrá oyentes que están conscientes de su responsabilidad personal en la situación que atravesamos y por tanto convencidos de la necesidad que tienen de cambiar, el Papa les hace su propuesta evangelizadora. La Nueva Evangelización ante todo "tiene como meta renovar la vida según el mensaje de Jesucristo"; la acogida del Evangelio "ayuda a los cristianos a ser hombres nuevos" (cf Col 3,10). Como vemos, es literalmente la misma propuesta que hizo a los presos. Los responsables de la configuración actual del país tienen la misma necesidad que los presos del retén de transformarse en hombres nuevos; y tienen también la misma posibilidad de realizar ese cambio. ¡También ellos tienen esperanza! Escribo esto sin ninguna ironía porque creo que, aunque por causas distintas, en el fondo ellos sienten el mismo pesimismo y desaliento que aquellos. Por eso el Papa les hace a ellos la misma propuesta y con la misma delicadeza, para no romper la caña cascada y el pabilo que aún conserva una chispita de lumbre. Y también ellos, como los reclusos, pueden abrirse a la esperanza porque ellos también pueden confiar en Dios, porque "Dios ama al hombre". Incluso a ellos, responsables en gran medida de nuestro fracaso histórico.

Sólo para quienes acepten esta conversión profunda (dolorosa, aunque positiva porque se trata de abrirse a un gran amor), será un empeño concreto, esperanzado y creativo el llamado del Papa a "la edificación de una sociedad nueva,

basada en la cultura de la vida y de la solidaridad", "fundamentada en la justicia, el diálogo y el servicio, capaz de afrontar los retos del futuro". La clave para el Papa es "la coherencia entre la fe y la vida". Por eso insiste (citando la Centesimus annus) que el necesario cambio "ha de ser 'de mentalidad, de comportamiento y de estructuras". Sólo si se dan los dos primeros, estaremos dispuestos a pagar el precio del tercero, que en definitiva sólo ocurrirá cuando vayamos creando "una cultura de la solidaridad, que prevalezca sobre la voluntad de dominio o de una vida egoísta, así como una economía de participación en vez de un sistema de acumulación de bienes, que provoca un gran abismo (...) entre los ciudadanos".

#### UNA EVANGELIZACION NO DE PROPAGANDISTAS SINO DE TESTIGOS

La evangelización es el tema de la homilía de La Carlota; por eso ella nos va a indicar programáticamente cuál es la propuesta del Papa: Ella nos servirá por eso como piedra de toque para compro-

bar el grado de pertinencia de nuestro análisis. Para el Papa el contenido originario que la Nueva Evangelización debe conservar como prenda de genuinidad es la proclamación de que "Dios ama al hombre". Como vemos, aquí repite de un modo absoluto lo que en los dos anteriores discursos había expresado situadamente. Ese amor está manifestado en Cristo; por eso, al acogerlo, la persona "recibe la filiación y la vida divinas". Acoger a Jesús provoca la conversión. El libera del mal y del pecado "transformando así desde dentro la misma humanidad". Por eso el Papa recalca "la transformación interior que realiza la evangelización".

Hay un punto que me parece especialmente relevante. No se trata sólo de corregir defectos y de evitar pecados; hay aún algo más radical: "La misión evangelizadora lleva al hombre a superar las idolatrías concretas", "La renuncia a los ídolos significa aceptar a Dios como centro de la propia vida, cambiando el corazón y haciéndolo más humano. Idolos de hoy son, entre otros, el materialismo y el egoísmo con sus secuelas de sensualismo y hedonismo, la violencia y la corrupción".

La propuesta del Papa presupone que nuestro corazón está ocupado por ídolos, esclavizado por ellos. En efecto, la compulsividad de esta cultura, aparentemente permisiva, es mucho más aguzada e insidiosa que otras culturas que basaban su compulsividad en presiones externas, en definitiva en la violencia física. Hoy la inexorabilidad se reviste de la figura de la oferta, pero en realidad agrede a lo más hondo y elemental haciendo que la servidumbre sea interna y que sin embargo aparezca al exterior como preferencia del sujeto. Para el Papa sólo este Dios que nos ama tiene más fuerza que



estos ídolos. Esa es la fuerza del Evangelio, que es la fuerza del amor, la "fuerza santificadora del Espíritu".

El Papa insiste en esta realidad conflictiva: quien acoge a Dios y desecha a los ídolos entra en contradicción con el mundo, es decir con esta figura histórica vigente que para mantenerse engendra esta mentira y esta esclavitud: "El mundo los odiará porque no son del mundo". Esto es palpable. Mucha gente sabe lo que tiene que hacer, pero no tiene motivación para pagar el precio necesario. Por eso la insistencia del Papa en admitir en el centro del corazón a ese Dios que nos ama y en revestirse de la fuerza de su Espíritu. Sólo personas así serán capaces de "dar un decidido y auténtico testimonio de vida en Cristo, pues 'el hombre contemporáneo cree más en los testigos que en los maestros"".

El Papa propone, pues, una evangelización, no de propagandistas sino de testigos: "los evangelizadores, con el testimonio de su vida, con su amor abierto a todos y de modo preferencial a los pobres, con su acción misionera, con su peregrinación hacia la Nueva Jerusalén, van contribuyendo a que en la sociedad terrena se haga más presente el Reino de Dios".

Es claro, pues, que el Papa propone a Venezuela una honda experiencia de Dios que nos emocione tanto que sea capaz de arrancarnos de las idolatrías en que yacemos postrados y nos dé libertad y fuerzas para crear una alternativa a la figura histórica vigente. "Para la tan deseada renovación de la sociedad venezolana y la superación de las crisis y dificultades, es necesario que las personas, los hogares y los diversos sectores de la Nación participen de la fuerza del Evangelio". Por eso "se ha de presentar el ideal de la santidad, que lleve a dar un decidido y auténtico testimonio de vida en Cristo".

#### A LOS JOVENES: OPCION FUNDAMENTAL POR CRISTO EN VUESTRAS VIDAS

Las palabras del Papa a los jóvenes son realmente jóvenes por la cálida emoción

que palpita en ellas; por el compromiso generoso que proponen; por la propuesta de caminos nobles y audaces, portadores de grandes retos; y por la esperanza que transmiten.

Comienza describiendo el acto como "gozoso y fraternal encuentro", y, tras agradecer las palabras que le han dirigido y saludar a cada uno de los grupos presentes, les confiesa lo más grande que se puede decir a un joven: "El Papa cree en vosotros". Y les explica por qué.

Establecido el encuentro, el Papa les comunica de un modo abierto, respetuoso y por eso también directo y entusiasta, el tesoro que lleva en su corazón: "Ante un mundo de apariencias, de injusticias y materialismo que nos rodea, os invito a todos, muchachos y muchachas de Venezuela, a hacer, con responsabilidad y alegría, una opción fundamental por Cristo en vuestras vidas: ¡Jóvenes, abrid las puertas de vuestro corazón a Cristo!". Este será el único mensaje del Papa a la juventud venezolana. El resto de su comunicación se dedicará únicamente a glosarlo.

Como es palpable, el Papa no pretende introvectar pautas prevalido de su autoridad para con los jóvenes. La sociedad actual trata por todos los medios de inducir conductas en la juventud, socavando su iniciativa y su libertad para que se plieguen a sus dictados como meros consumidores, más aún, como adictos. Y para eso los halagan, los fascinan, los envuelven y por otro lado los amenazan y conminan a plegarse sin apelación. El Papa les propone un encuentro interpersonal, un encuentro desnudo de libertades. Para el Papa no se trata de ganar adeptos para la institución eclesiástica, adeptos maleables y serviles. El Papa los dirige a Jesús de Nazaret; él y no el Papa es el compañero de camino y el salvador de los jóvenes. Esa es la conversión que el Papa propone a los jóvenes: que abran a Cristo las puertas de sus corazones de modo que sus vidas renazcan de ese encuentro.

Las dimensiones de esta conversión que recalca el Papa son muy pertinentes: ser profetas de la vida, protagonistas de la propia historia y artífices de la renovación social y evangelizadores de los jóvenes. Ahora bien, serlo requiere de un estilo de vida que se desmarque de los parámetros que inculca la figura histórica vigente. Por eso el Papa acaba insistiéndoles que sólo podrán realizarlo "si sois capaces de seguir a Cristo por el camino de las bienaventuranzas evangélicas". Ese camino exigente de la pobreza, de la solidaridad con los pobres, de la limpieza de corazón y de la construccion de la paz es para el Papa el único camino que conduce a la alegría y a la fecundidiad histórica. Los grupos juveniles católicos proponen dinámicas de grupo, jornadas de conocimiento personal, manifestaciones recreativas y culturales... cosas todas muy convenientes; pero esta propuesta del Papa ¿ocupa el centro de nuestra convocatoria?

#### PRIMACIA DE LA ESPIRITUALIDAD

Todo el mensaje del Papa a lo largo de estos días apretados se sintetiza en sus palabras finales, antes de subir al avión para regresar a Roma: "Os aliento a un renovado empeño en la vivencia y testimonio de vuestra fe". En verdad que fueron, como anunció a su llegada, "unas jornadas llenas de fe".

Si hemos entendido bien su mensaje, la Nueva Evangelización para Venezuela hoy debe consistir ante todo en realizar cada uno de nosotros con renovado vigor la experiencia del amor de Dios y de la presencia salvadora de Jesús, de modo que de esa experiencia vaya brotando nuestra vida en cada una de sus dimensiones. Desde esa experiencia, renovada cada día y en cada coyuntura decisiva, brotará nuestro testimonio, el de nuestra vida y el de nuestras palabras, dando cuenta del secreto que la vitaliza. Sólo desde esa fuente tendremos la suficiente alegría v energía como para emprender profundas transformaciones que el país requiere en cada campo, pagando el inevitable costo que ello requiere.

Pedro Trigo es miembro del Centro Gumilla.

## LOS MEDIOS DE DIFUSION Y LA VISITA DE JUAN PABLO II A VENEZUELA

La Conferencia Episcopal esperaba que la visita fuera un momento privilegiado de nuestra historia para la renovación personal, social y espiritual, ya que ésta es "requisito ineludible, además, para la superación de las graves crísis del momento actual". La consigna "Despierta y reacciona, es el momento" resume la razón de ser de esta gira, cuya preparación se inicia con la acción misionera en las diversas Diócesis y Vicariatos.

Antes de la hora cero la Comisión Coordinadora, la Dirección General Nacional, la Comisión Enlace del Gobierno, los Asesores Eclesiásticos y los Coordinadores de los diversos Encuentros ponen en marcha un operativo, apoyado con una gran campaña de medios, mientras el ejército traza el plan Nueva Huta.

### EL PUEBLO IRRITADO Y LA CONSPIRACION DE LOS MEDIOS

Durante este período preparatorio los medios de comunicación —especialmente la prensa nacional--- apenas resaltan el proceso preparatorio, y solamente se hacen eco de las polémicas en torno a la terminación del templo mariano, desatadas por la destitución del Arquitecto Erasmo Calvani, y de algún incidente colateral con la Dirección de Cultos, relativo a la disponibilidad de recursos. A decir verdad, los temas estaban catalizados por la agenda económica y los conflictos cotidianos, que afectaban a la gente. Si consideramos valederos los resultados de la empresa encuestadora Datos, obtenidos entre el 20 de noviembre y el 20 de diciembre de 1995, sobre una base de 2 mil personas de todos los estratos sociales, los problemas que más afectan al país en el período previo a la visita son: el costo de la vida e inflación -41%-; corrupción -26%-; delincuencia -18%—; desempleo —10%—. Y respecto a la acción del gobierno solamente el 6% considera que es positiva, mientras el 30% la considera negativa, el 25% más negativa que positiva, el 33% ni positiva, ni negativa. Es decir, que la percepción subjetiva del país no era mejor que la del momento en que el actual mandatario exclamó en 1989 que "el pueblo está bravo".

El analista político Diego Bautista Urbaneja describe certeramente esta situación de irritación apenas reprimida y de expectativas frustradas: "la principal válvula de escape es la violencia cotidiana, conforme a la cual en cierta forma vivimos un 27 de febrero diseminado en todo el año" (El Globo, 10-02-1996). La decisión del aumento del salario mínimo

mensual en la víspera de la llegada del Papa logró aplacar, sin duda, momentáneamente los amagos de explosión social.

#### DESARROLLO DE LA CAMPAÑA OFICIAL Y OFICIOSA

Partiendo de la experiencia de la visita anterior, se pretendía movilizar a unos 2 millones de personas para los diversos eventos de Guanare y Caracas -uno menos que en 1985, pues se trataba de una estadía más breve--- y alcanzar por los medios a toda la población accesible -unos 18 millones sobre los veinte de la población total—. El señor José Domínguez, director general nacional de la comisión de información y medios de comunicación, se responsabilizó de todo lo concerniente a la información, al lanzamiento de la campaña de publicidad y propaganda, manejo de los medios de comunicación, atención de prensa, relaciones públicas inherentes a los actos, y las gestiones de apoyo y recaudacion de fondos para la promoción. La agencia elegida para la publicidad de la visita en septiembre de 1995 fue Target Publicidad, que está asociada con una de las empresas norteamericanas más grandes del ramo DDB Needham Worldwide. Su escogencia por parte de la Comisión obedeció a que tenía la experiencia de la primera visita, aunque entonces se llamaba V.A. Asociados. En esta agencia, bajo la supervisión episcopal, se hizo la escogencia del eslogan: "Despierta y reacciona, es el momento". La producción de las cuñas de televisión se debió a la empresa Provisión, que contó también con los archivos de algunas productoras de cine y pudo disponer gratuitamente de la voz de Tomás Henríquez. En esta fase sólo se facturó al Consejo Episcopal el material para las copias. Los textos e imágenes del Papa que usaron independientemente otras entidades ---por ejemplo, el Banco Provincial—fueron aprobados por el Consejo Episcopal. La Comisión puso gratuitamente a disposición de los canales de televisión nacionales -incluyendo los 16 regionales— y de las emisoras de radio las cuñas producidas. Los avi-

Jesús María Aguirre

sos de prensa, elaborados gratuitamente por el Estudio Osvaldo Bronstein y Cámara Gráfica, se entregaron a través de Teleprensa a todos los periódicos capitalinos y regionales. Gracias a la Asociación de Publicistas Industriales se expusieron cerca de cien vallas en puntos estratégicos de la visita.

La cobertura televisiva de los cuatro eventos principales tuvo como planta matriz a Venezolana de Televisión del Estado y su narrador fue Antonio Jota. A diferencia de 1985 hubo una coordinación exitosa, a pesar de alguna falla circunstancial, y el público pudo seguir las emisiones desde el Retén de Catia -- Canal 2-, certeramente comentadas por Marietta Santana; desde el templo de Guanare y de la catedral virtual del aeropuerto de La Carlota-Canal 8-; desde el Teresa Carreño -- Canal 10- y, por fin, del Paseo Los Próceres —Canal 4—, acompañadas por el omnipresente Nelson Bocaranda. El resultado final evidenció las potencialidades escondidas de la televisión venezolana, cuando decide operar concertadamente. Ahora bien, independientemente de la campaña central que, al decir de los publicistas, era fácilmente vendible, y de la cobertura coordinada, los mismos medios desataron en cadena y competitivamente el tratamiento informativo e interpretativo de la visita, al que añadieron programación documental y de entretenimiento de connotación religiosa, especialmente en televisión (serie en tres capítulos de Dimensión: "Cada hombre, el Papa Wojtyla"; reportajes, "Juan Pablo II: Papa del Tercer Milenio", o viejos unitarios como "La Virgen de Coromoto", "La elegida de Dios", "La Chinita", "José Gregorio Hernández" etc.). De ahí que vivimos un paréntesis existencial, que, reforzado con algunas ordenanzas de ley seca, los públicos asociaron a un fin de semana de retiro espiritual —lejos del mundanal ruido económico y político cotidiano--- o a una Semana Santa anticipada, en que las manifestaciones de protesta y los encapuchados se transforman en procesiones y nazarenos. Los dos millones de participantes activos de los encuentros fueron, así, acompañados por unos dieciocho millones de observadores curiosos con muy diverso grado de implicación.

#### LOS MOTIVOS IMPREVISTOS EN LOS MEDIOS Y EN LA OPINION PUBLICA

Mucho antes de la venida del Papa, comienzan a larvarse ciertos tópicos críticos sobre el uso político de la visita, el dispendio económico y las diferencias entre el Gobierno y la Iglesia. Los medios dieron una gran resonancia a estos motivos que salían de la propaganda orquestada y permitían estimular la noticiabilidad y el debate público a lo largo de tres meses.

#### a. El uso político de la visita papal

Carlos Blanco advertía un mes antes de la visita: "obviamente el uso político de esta visita podría ser sutil. Jamás veríamos al Papa saludando las bondades de la política económica del gobierno del Presidente Caldera. Pero sí podríamos



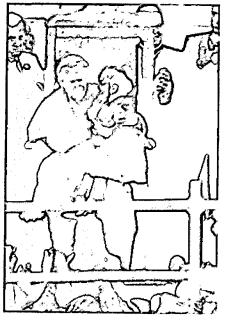
verlo empujando contra los que el gobierno ha construido como sus enemigos, o con los temas que el gobierno ha escogido para batírselos en la cara a sus críticos" (El Globo 12-01-1996).

Mientras el Gobierno, ya desde septiembre, trataba de despejar las dudas sobre las manipulaciones de la visita, y la Jerarquía católica mantenía una distancia levemente crítica frente a las acciones gubernamentales, los opositores comenzaron a cuestionar la oportunidad de la visita abierta o solapadamente. Así los ex-ministros de Cordiplan, Fomento y el FIV del anterior gobierno aprovecharon la ocasión del seminario organizado por la Cámara Venezolano-Americana, a finales de noviembre, para atacar el gradualismo de la actual implementación, "cara mortuoria de la política económica", y el segundo de ellos, Moisés Naim hizo votos para que "el Papa ilumine a Caldera". En esta contienda de ataques internos y externos el Presidente estalló con una frase retórica, dando a entender que deberían ir al paredón del fusilamiento las personas que hablen mal de Venezuela. Este "lapsus linguae" recibió inmediatamente su réplica por parte del otrora asesor del gobierno, Steve Hanke, a través de una nota enviada en la que le observaba que ésas palabras eran inapropiadas para un Presidente, más aún cristiano, y le recomendaba hacer una buena confesión cuando llegara el Papa. Entre quienes le han exigido también confesarse al mandatario podemos destacar al P. Arturo Sosa, director de la revista "SIC", quien en el programa de José Vicente le conminó a decir toda la verdad al pueblo; y Diego Bautista Urbaneja, ex-director de "El Diario de Caracas", que le plantea, en plena visita papal, confesarse ante el Pontífice, reconociendo "que ha empobrecido a la gente haciéndose creer y creyendo él mismo que defendía sus intereses". En este vuelo rasante de políticos y economistas Emeterio Gómez lanza un ataque final acusando a Caldera de manipular la visita y "cruzar el umbral de la hiperinflación". La Jerarquía mantenía cierta distancia frente a estas polé-

micas, marcando el sentido pastoral y religioso de la gira. Ya el Presidente de la Conferencia Episcopal, Mons. Ovidio Pérez Morales había escrito con su vuelo habitual que "Juan Pablo II viene para ayudar al pueblo católico venezolano a tomar más viva conciencia de su fe cristiana y de su pertenencia a la Iglesia, así como las consecuencias que de ésta se derivan para la vida personal y comunitaria". En este sentido el Informe de la Conferencia Episcopal sobre la situación del país afrontaba con decisión las críticas sobre el actual estado de cosas, sin concesiones al actual gobierno, a la vez que los Monseñores Baltazar Porras y Jorge Urosa advertían que no se pueden esperar milagros de la visita y que los problemas de Venezuela debemos resolverlos nosotros mismos. Estas disputas de élites tuvieron a su vez su paralelo en las múltiples declaraciones de políticos, intelectuales y artistas, entre los cuales había quienes veían la estrategia más abierta de moralización o la táctica maquiavélica de narcotización. Aunque las autoridades siempre estuvieron presentes en los actos y la imagen del Papa y el Presidente aparecieron frecuentemente asociadas, los comentarios de los narradores casi siempre fueron discretos. Probablemente, dada la complejidad de las interacciones sociales en las que cada uno de los agentes sociales ha tratado de intervenir con objetivos distintos, no se hayan dado exactamente las consecuencias esperadas ni por unos, ni por otros. Porque, como demuestra todo este contrapunteo democrático, los medios han realimentado la controversia y el gobierno no ha podido reprimir los cuestionamientos.

#### b. Los costos de la visita y de la campaña

La crítica que ya Jesús E. Brando inició desde su "Paredón de papel" en octubre de 1995 pasó a la primera plana de el diario El Nacional el 27 de enero con una composición gráfica que establecía el contraste entre la foto del Papa con el eslogan "Despierta y reacciona", y el ti-



tular: "Más de 48 millones de dólares costará la visita del Papa". En un alarde de transparencia Mons. Baltazar Porras. Coordinador de la Comisión, en una rueda de prensa exponía las inversiones y gastos de todo orden, vinculados directa o indirectamente con el evento, muchos de los cuales eran de data muy anterior, como el caso de la construcción del templo votivo. Así explicó las diversas partidas manejadas, unas por la Comisión Coordinadora de la visita -200 millones de bs.--, otras por los publicistas y medios, que pusieron su aporte en producción y difusión --- unos 10 mil millones-y, en fin las correspondientes a diversos Ministerios, MTC, INAVI, Defensa, etc., que realizaron obras de mejoramiento de infraestructuras. La economía de esfuerzo de titulación cometía la torpeza de endilgar todos los cargos contables a la visita de dos días, siendo así que la inversión más cuantiosa provenía de los mismos medios de difusión, sobre todo privados, que se volcaron generosamente a cubrir la visita y cuyos gastos eran hipotéticos para la Comisión. Al poco tiempo, Mons. Baltazar Porras tuvo que corregir al diario en un órgano de la competencia. Lo hizo elegantemente sin mencionarlo, y señaló que la visita costaba menos de un millón de dólares y no entre 40 o 50 millones. También su colega en el Episcopado, Mons. Moronta, salió a explicar en un artículo sobre "Los gastos del Papa" el rosario de costos que los diarios comenzaron a resaltar: la construcción del papa-móvil, la refacción de

la Nunciatura, los vuelos aéreos, etc. Cada aclaración era contestada por nuevos datos puntuales, y todavía el mismo 11 de febrero en el "Paredón de papel" con el subtítulo "Presupuesto celestial", acusa la rapiña sobre los dineros públicos y la doble moral que se ejercita a diario en materia pública. Esta vez menciona los gastos de autobuses -24 millones de bs.--, el acto del Teresa Carreño --- 100 millones de bs.--, la alcaldía de Chacao -200 millones—, las orquestas infantiles y juveniles —80 millones—, y remata con los contratos supermillonarios de por 6 y 7 millardos del MTC y Mindur respectivamente. Naturalmente, según esta lógica, cualquier gasto realizado con motivo de tal coyuntura era atribuible a la visita. Las razones humanísticas que esgrime Juan Liscano, las morales que despliega Ramón Estévez, las religiosas y ciudadanas, que tan bien han expuesto los Padres Jenaro Aguirre y Luis Ugalde, han chocado con un paredón que considera superfluos los valores del fortalecimiento moral y religioso, menos importantes que los presupuestos anuales de los Ateneos u otros intereses que conciernen al diario El Nacional. Como bien razona Antonio Cova, en un artículo irónico de "El Universal": "la argumentación sobre los costos, sobre los beneficios, sobre lo que se quedará, está fuera de lugar y fuera de estilo. Se trata, más bien, de lo que la Iglesia —Luz que debe ponerse sobre los montes, no bajo el celemín, como ordena el Evangelio- debe hacer o dejar de hacer con esta venida" (6-02-1996). Responder con transparencia sobre las cuentas era loable, pero pretender medir con el rasero de la productividad un perdón, la suma de gestos de gratuidad, la dignificación del indígena y del preso, o el sentido de humanidad de los venezolanos desde que se gesta la vida, era vano.

### c. Entre la corrupción judicial y los derechos humanos

Cabe prever que todos los gobiernos son ultrasensibles a la tematización de los derechos humanos, sobre todo, cuando hay supervisores internacionales o visitantes extranjeros. Nada más ingrato para el Gobierno del Presidente Caldera que la propuesta de la Conferencia Episcopal de bendecir a los presos del Retén de Catia, cuando internacionalmente se había puesto en entredicho la situación de los penales venezolanos y la visita nos exponía a las miradas de todo el mundo. Es presumible que en la determinación de la agenda última sobre la trayectoria papal hubiera forcejeos entre el Gobierno y la Conferencia Episcopal, y dentro de ésta entre Obispos favorables o críticos del Gobierno. El caso es que Mons. Mario Moronta, Secretario de la Conferencia Episcopal, en rueda de prensa, anunció el plan de la visita papal al Retén de Catia, y trascendió que habría una solicitud de indultos por parte de la Iglesia (29-11-1995). El tema pasó a los medios y comenzaron las especulaciones sobre el modo en que se iba a realizar la visita a la cárcel más peligrosa de Venezuela y el número de posibles indultados de todas las cárceles. Había desavenencias entre los criterios un tanto generosos de la Comisión de Justicia y Paz de los Religiosos —SECORVE—, y los más estrictos de la Comisión del Ministerio de Justicia, que era la responsable última de la selección, que se propondría a consideración del Presidente. En medio del forcejeo natural de estas negociaciones el diario "El Nacional" puso la espoleta a un proyectil noticioso que lanzó en primera plana: "Jesuita denuncia venta de indultos que serán concedidos por visita papal" (17-01-1996). Las declaraciones del P. Roberto Martialay, que consideraba una corruptela tanto los retardos procesales, que se movilizan con plata, como las matracas habituales para el otorgamiento de cualquier beneficio, provocaron obvia indignación en el Ministerio de Justicia, y, sobre todo, en la Comisión encargada de la selección, quienes a través de la Policía Técnica Judicial, le exigieron al jesuita dar nombres concretos. (¿Recuerdan si alguna vez Piñerúa Ordaz fue obligado a dar los nombres de su lista de corruptos? Irónicamente esos mismos días se dieron a la fuga dos narco-

traficantes de La Planta, tras haber desembolsado 75 millones de bolívares en favor de algunas cuentas, y, por supuesto con permiso de los directivos, que suelen ser nombrados por el Ministerio de Justicia). El sacerdote se escudó en la confidencialidad de sus fuentes, que algunos malévolamente interpretaron como secreto de confesión. La polémica volvió a enturbiarse, cuando, pocos días después, el jesuita en un arrebato de cólera por las barreras impuestas a una visita, decidió sumarse a la huelga de hambre de los presos en protesta por el maltrato en el retén y las condiciones inhumanas impuestas en el registro de los visitantes. La huelga terminó intempestivamente por una orden de los superiores del religioso. Entretanto la prensa y los medios audiovisuales hacían eco de la situación carcelaria - especialmente Marietta Santa en su programa televisivo "A puerta cerrada" y Anna Vaccarella en "Alerta"-, destacando los horrores y posibles correcciones. De esta forma la visita del Papa al Retén y los indultos se convirtieron en un motivo polémico de la opinión pública, tanto más cuanto que la inseguridad ciudadana es sufrida por todos los estratos y las razones de los indultos, más allá del procedimiento jurídico, no estaban suficientemente mostradas. Así se explica cómo el movimiento "Luces contra El Hampa" publica una carta abierta al Santo Padre, el 4 de febrero, pidiéndole que "interceda por nosotros los venezolanos indefensos' y respetuosos de la ley, para que Dios nos proteja, algo que nuestras autoridades no han podido o no han querido hacer". En vísperas de la visita papal todavía corrieron rumores de que Juan Pablo II seguiría adelante sin detenerse ante el Retén por razones de seguridad. El día 9 Su Santidad, decidió como el Buen Samaritano - en expresión del P. Matías Camuñas -- detenerse un momento para curar espiritualmente a esos heridos, que, según reza la entrada del informe de los mismos presos: "somos los últimos de Venezuela ... y los primeros en tu corazón de Padre". Y, así, una vez más se hizo público el escándalo de la preferencia cristiana por la oveja perdida. Las imágenes del joven indultado y las paredes del Retén han quedado así marcando la memoria de esta visita.

#### POSTDATA DE LA AGENDA

No hemos pretendido realizar un recorrido del tratamiento de todos los medios, ni de la expuesta en escena de los cuatro eventos centrales. Más bien hemos querido resaltar cómo más allá de los planes previstos por el Gobierno y la Conferencia Episcopal, se han generado nuevos giros insospechados en la producción y recepción de los mensajes. En resumen, la imposición de ciertas agendas por los medios, no significa que controlan todos sus posibles giros, y que las mediaciones de los comunicadores junto con la astucia del pueblo es mayor que la se que imaginan nuestras élites. Ciertos abucheos de los políticos y aun del Presidente en el Teresa Carreño y en la Carlota demostraron que la gente tiene capacidad discriminante para distinguir entre los méritos de Juan Pablo II y los méritos o deméritos de quienes se arriman a él. De todos modos queremos destacar que cuando nuestros medios de comunicación cooperan en un esfuerzo mancomunado, como éste de la visita, superando la mera competitividad mercantil y en aras de los intereses más generales del país, se convierten en un potencial insospechado de movilización hacia metas prosociales. Me pregunto ¿por qué no somos capaces de unir más frecuentemente nuestros recursos y esfuerzos para afrontar los retos actuales de desfondamiento educativo y moral del país, en lugar de esperar una visita papal cada diez años? Si hemos sido capaces de hacer este gesto, que honra nuestro gentilicio por el Papa Juan Pablo, ¿por qué no hacerlo por nuestro pueblo —llamémoslo Juan Bimba o Juan Pueblo-y, en fin, por nosotros mismos, que hemos sido la razón de su visita? Juan Pablo II quedaría más satisfecho y los críticos de la visita también.

Jesús María Aguirre es miembro del Centro Gumilla

## UNA REFORMA DEMOCRATICA DEL SISTEMA ELECTORAL

El desafío de convertir la profunda crisis de la sociedad venezolana en la ocasión de afirmar el horizonte de una Venezuela democrática para todos y realizar la transición por un camino democrático, pone sobre el tapete el tema de la reforma del sistema electoral para convertirlo en instrumento de esa profundización de la democracia.

El tema es tan recurrente como la realidad misma (cfr. SIC nº 552, marzo de 1993). El proceso electoral de diciembre de 1995 parece indicar que se avanza hacia la anomia electoral. Solamente la decisión consciente de las fuerzas sociales puede revertir el proceso para recuperar su confiabilidad, pulcritud y eficiencia.

La consolidación de la democracia participativa como el modo habitual de tomar decisiones de la sociedad venezolana exige un sistema electoral que sea un instrumento confiable de esa participación. El actual sistema electoral fue diseñado como parte del Sistema Populista de Partidos, producto del pacto de las élites nacionales después de la caída de la dictadura militar en 1958. Sirvió a la consolidación de la legitimidad del sistema de partidos y generó los primeros hábitos de participación electoral masiva. Sin embargo, los últimos procesos electorales han puesto de manifiesto sus límites como instrumento confiable. El cúmulo de irregularidades de todo tipo es tal que se ha desarrollado una impune "delincuencia electoral" que ha contribuido a socavar la confianza de la gente en las instituciones responsables de los comicios. A pesar de las reformas que se le han venido haciendo antes de cada proceso, ha empeorado la capacidad institucional para hacer respetar la voluntad ciudadana expresada en el voto.

### LA DISCUSION DE LA REFORMA ES IMPOSTERGABLE

Caminar hacia la profundización de la democracia exigirá más y no menos procesos electorales. En la medida en la que se vaya estableciendo un tipo de representación más adulta y acorde con el proceso de descentralización del poder se irá ampliando el espectro de la participación popular a través del voto. Si ahora elegimos Presidente de la República, Gobernadores, Alcaldes, Congresantes, miembros de las Asambleas Legislativas, Concejales y Juntas Parroquiales, poco a poco se elegirán en todo el país los Jueces de Paz y otras instancias judiciales o se acudirá con frecuencia al mecanismo del referendum para pulsar la opinión nacional, regional o local sobre determinados asuntos de interés colectivo.

Es, pues, urgente sacar al pueblo venezolano de la convicción de que el sistema electoral sólo sirve para preservar los intereses partidistas o de los grupos locales que los manejan y que antes que garantizar la limpieza en el escrutinio, permite y hasta propicia el fraude. Seguir celebrando procesos electorales en la forma actual contribuye a la anomia social. De allí la urgencia de una reforma electoral convincente que no se conforme con una reorganización del Consejo Supremo Electoral, ni se limite a maquillajes técnicos de la misma concepción hoy vigente

Varias organizaciones políticas han anunciado que presentarán en las próximas sesiones legislativas alternativas a la Ley Orgánica del Sufragio (L.O.S.). Tan importante como el resultado de la nueva ley electoral es el modo cómo se haga. No puede ser algo que se cocine exclusivamente en el Congreso Nacional y en sus mecanismos habituales de consulta. La discusión de la reforma electoral tiene que convertirse en un proceso de educación política para toda la sociedad, de manera que la forma en que votemos a partir de 1998 sea fruto del consenso popular y ampliamente conocido por todos los sectores y grupos sociales.

#### **UN PODER ELECTORAL AUTONOMO**

La experiencia electoral del venezolano común y corriente ha llevado a la convicción de que el Consejo Supremo Electoral es un baluarte de los partidos políticos del orden establecido y que mientras eso sea así no será posible restablecer la confianza en las elecciones. La mayoría de "independientes" en la directiva del CSE, más allá de las buenas intenciones de las personas que ocupan esos cargos, no ha logrado cambiar la imagen de un organismos totalmente dominado por los partidos. A medida que se acerca a los niveles regionales (Juntas

A pesar de las reformas que se le han venido haciendo antes de cada proceso, ha empeorado la capacidad institucional para hacer respetar la voluntad ciudadana expresada en el voto.

Arturo Sosa A.

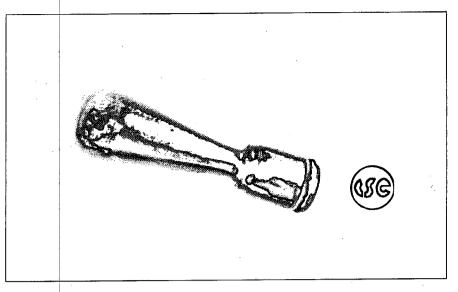
Electorales Principales de los Estados) y locales (Juntas Municipales y Parroquiales), el dominio ya no es sólo de los partidos, sino del partidismo chiquito.

Un ejemplo patente es la integración de las Mesas Electorales: a pesar de que la L.O.S. establece tajantemente que dos de sus cinco miembros deben ser "independientes", sus nombramientos lo controlan los partidos mayoritarios. Después de seis años de haber establecido esta norma no existe reglamentación alguna que permita presentar y nombrar ciudadanos independientes para trabajar en las Mesas Electorales, pues simplemente no es posible obtener "credenciales" sino a través de los Partidos que dominan la totalidad de las instancias electorales.

Habría que añadir, además, la forma en que los partidos controlan el antes y el después de las elecciones, comenzando por el Registro Electoral Permanente, la formación amañada de los circuitos electorales, la distribución del material electoral, la organización de los Centros Electorales y el proceso de escrutinio de los votos, desde la apertura de la urnas y elaboración de las actas en las mesas hasta la proclamación de los resultados finales, incluyendo el tratamiento y forma de decidir los recursos o reclamaciones interpuestos de acuerdo a la Ley.

De la experiencia y la constatación del crecimiento de la conciencia democrática en la población venezolana, se desprende la necesidad de cambiar la concepción de los organismos electorales. El Consejo Supremo Electoral, concebido como representante de los partidos políticos participantes en los comicios, interesados en vigilarse mutuamente para que los resultados reflejen la decisión popular expresada en las urnas debe dar paso a un Poder Electoral Autónomo.

El Poder Electoral debe conformarse análogamente al Poder Judicial. En el actual estado del sistema judicial venezolano la analogía puede provocar más rechazo que aceptación, sin embargo, es la mejor. Los "jueces" y funcionarios del poder judicial en una sociedad democrática sana deben tener capacidad profesio-



nal para ejercer el cargo que ocupan, probada honestidad personal, remuneración acorde con la responsabilidad social de su posición y reconocimiento social de su labor. La experiencia reciente quizá aconseje introducir la imagen de una especie de "Seniat electoral", dejando bien clara su autonomía en relación al Poder Ejecutivo.

Por consiguiente, la conformación de un nuevo Poder Electoral Autónomo, exigiría la existencia de una carrera como funcionario electoral. Quienes llegan a la cúpula del Poder Electoral lo hacen porque a lo largo de esa carrera como funcionario electoral se han destacado por su capacidad profesional y su honestidad personal.

Desde esta perspectiva, la propuesta de "despartidización" de los organismos electorales no se entiende como retaliación contra los partidos, ni forma parte de esa especie de cayapa colectiva que pretende hacer de los partidos los únicos responsables de los defectos de las elecciones y de la política nacional. Al contrario, parte de reconocer que en las circunstancias en que se hizo posible la participación popular a través del voto hubiera sido imposible en la práctica organizar las elecciones y los organismos responsables de ellas, sin los partidos. El desarrollo mismo de la vida política y no solamente las deformaciones en la vida partidista, es el que aconseja, más aún, hace impostergable la transformación de la perspectiva desde la cual se organicen las consultas a la voluntad popular en el marco de una democracia participativa.

Por otra parte, los partidos políticos tienen más que asegurada su participa-

ción en la elaboración de las nuevas normas electorales y su experiencia es necesaria para acertar con el modo más adecuado a este etapa del desarrollo democrático venezolano. Eso sí, supone la voluntad por parte de esta organizaciones de contribuir a la profundización de la democracia por encima de la intención de preservar sus privilegios o entorpecer la evolución de la sociedad y el Estado.

### COMICIOS Y NORMALIDAD DEMOCRATICA

El desarrollo sistemático de esta concepción aútonoma del poder electoral como una dimensión clave del Estado en una sociedad democrática lleva a diseñar consecuentemente cada uno de los niveles de la estructura del Poder Electoral Autónomo.

La necesidad de tecnificar el proceso electoral cruza de punta a punta todo el sistema. Aprovechar los adelantos técnicos para darle transparencia, confiabilidad y rapidez a cualquier consulta electoral es una condición inicial. El apropiado manejo del Registro de Electores, ubicación de los Colegios Electorales, con-

La discusión de la reforma electoral tiene que convertirse en un proceso de educación política para toda la sociedad, de manera que la forma en que votemos a partir de 1998 sea fruto del consenso popular y ampliamente conocido por todos los sectores y grupos sociales.

El Consejo Supremo Electoral, concebido como representante de los partidos políticos participantes en los comicios, interesados en vigilarse mutuamente para que los resultados reflejen la decisión popular expresada en las urnas debe dar paso a un Poder Electoral Autónomo.

trol de votantes y del proceso de escrutinio de forma que se elimine toda duda sobre la manipulación electoral sería el primer atractivo para que los ciudadanos se muevan a votar.

Los comicios se conciben en Venezuela en este momento como un "operativo gigante" que envuelve a todo el país, paralizando cualquier otra actividad. Se hace necesario, entonces, pasar de la "emergencia" a la "normalidad" electoral. Dependiendo del tipo de consulta electoral a realizar podrá establecerse días y horarios distintos. Quizás en la elecciones nacionales se justifique la organización de más de treinta mesas al mismo tiempo. Sin embargo, en otros países los electores pueden acudir a votar en un lapso de varios días, en horarios que no impiden el cumplimiento de sus responsabilidades laborales.

Los "operativos" electorales actuales son posibles por el modo como están organizados los partidos que convierten a sus militantes en "voluntariado" electoral, con tareas y entrenamiento específico para "ayudar" al triunfo del partido. La automatización del acto electoral cambiaría radicalmente las necesidades de personal. Se requeriría personal capacitado y en un número mucho menor. La fuente de ese personal no pueden ser los partidos. Estos tendrían que reubicar su participación en el proceso de votación y escrutinio.

Otro aspecto de la reforma que debe pensarse serenamente es el sistema que asegura la mayor representatividad política de los organismos colegiados. No hay duda sobre la conveniencia de la elección uninominal pura del Presidente, Gobernadores y Alcaldes. La nominalidad en la elección de Senadores, Diputados, Concejales e integrantes de Juntas Parroquiales debe hacerse de forma tal que la composición de las Cámaras refleje y re-

presente las fuerzas electorales realmente presentes en la sociedad y todas las opiniones tengan voz.

#### **FUERZAS ARMADAS Y ELECCIONES**

En las condiciones actuales las elecciones no se pueden realizar sin contar con las Fuerzas Armadas. El Consejo Supremo Electoral no tiene la logística para realizar autónomamente los comicios de ningún nivel. Aquí se refleja una de las grandes limitaciones del Estado venezolano que se ve impelido a utilizar la logística militar para tareas de carácter político y civil como son las elecciones e incluso algunos programas sociales (repartición de útiles electorales. exámenes de admisión a la Educación Superior...). Esto revela o una grave limitación o una hipertrofia del aparato militar o las dos cosas.

Las elecciones son una operación militar tan compleja como una guerra. El Plan República Regional III de diciembre de 1995 utilizó 32 Generales, 58 Oficiales Superiores, 3.268 Oficiales Subalternos, 1.534 Suboficiales Profesionales y cerca de 60 mil soldados de las cuatro fuerzas. La masiva presencia de militares colorea demasiado el acto electoral de verde oliva. La dinámica propia de la maquinaria militar en paralelo con la debilidad de las organizaciones civiles ha ido haciendo que se le traspasen a los militares o éstos tomen por su cuenta mayores atribuciones. En los comicios de diciembre de 1995 se llegó a proponer que fueran los militares quienes realizasen oficialmente hasta el conteo de los votos y la publicación de sus resultados.

La hipertrofia de la presencia militar no ayuda ni al proceso electoral ni a la institución armada ni al proceso democratizador de la sociedad. Las Fuerzas Armadas Nacionales deben ceñirse estrictamente al papel que les asigna la Ley dentro de una sociedad democrática relativo a la preservación de la soberanía territorial y auxiliarmente la defensa del orden público. La forma actual ayuda a afianzar la idea de que la "seguridad" es algo propio de las Fuerzas Armadas y no

La hipertrofia de la presencia militar no ayuda ni al proceso electoral ni a la institución armada ni al proceso democratizador de la sociedad

de la sociedad civil y favorece la confusión de cualquier disidencia o manifestación de protesta política con la subversión del orden público, haciendo "normal" el uso de la represión armada como la única forma de mantener y asegurar el orden. Más aún, en este contexto debería discutirse la participación de los militares activos, en su condición de ciudadanos venezolanos como electores en los comicios, tema que siempre se busca la manera de evadir, en lugar de discutirlo abiertamente.

Si no son los militares ¿quién? De este razonamiento se desprende que un Poder Electoral Autónomo tendría que tener la logística necesaria para realizar sus funciones, apoyándose en las otras instituciones del Estado en aquello para lo que cada una está pensada.

### INFORMACION Y MEDIOS DE COMUNICACION

La posibilidad de informar y ser informado es un elemento clave de cualquier sociedad democrática que cobra especial significación en los momentos en los que el ciudadano se expresa a través del voto. Esta dimensión debe incluirse en el diseño de un Poder Electoral Autónomo.

La información debe ayudar a que el elector participe conscientemente en el proceso. Especialmente delicado es el tratamiento de la información sobre los resultados electorales. Para evitar cualquier manipulación por parte de los medios de comunicación y se ofrezcan cifras provenientes del conteo de votos y no de sondeos privados es necesaria la automatización del escrutinio electoral más que los intentos de control de horarios de trasmisión.

Porque estamos muy interesados en propiciar la democratización del proceso político venezolano asomamos estas ideas sobre la reforma electoral e invitamos a los interesados a participar activamente en su discusión.

Arturo Sosa A. es Director de la Revista SIC.

## LOS 25 AÑOS DEL MAS

El Movimiento al Socialismo irrumpió vigorosamente en la escena política nacional en 1971, definiéndose como movimiento, lo que sustituía al partido en la manera clásica impuesta por los partidos AD y Copei. Este Movimiento se planteaba como la expresión política nacional de los diferentes sectores sociales que aspiraban a transformar la sociedad venezolana. A 25 años de su fundación, nos preguntamos si la propuesta de otrora sigue siendo válida y si el MAS se constituye o se vislumbra como quien puede convocar y aglutinar las expresiones de un pueblo más organizado y no identificado con ninguna de las fuerzas políticas convencionales.

#### LA APUESTA POR LA DEMOCRACIA

Para algunas personas de gran trayectoria e intelectualidad, 25 años de existencia adjetivan al Movimiento al Socialismo MAS como "dinosaurios"; otras, que empezamos en el estudio de nuestra historia y en el análisis político y tenemos más o menos esa edad, lo calificamos como una búsqueda que en este momento se encuentra estancada, pero que en otro, fue un proceso continuo de lucha, de desconciertos y desaciertos pero también de apuestas ganadas.

En 1971 un grupo de militantes del Partido Comunista decide separarse y formar el Movimiento al Socialismo, constituyéndose como actor democrático dentro del escenario político venezolano al apartarse de la fracasada lucha armada y del comunismo. Se suman, desde entonces, a los que creían en el valor de la democracia como el mejor camino para el logro de una sociedad justa y libre. Esta opción democrática, que hoy es abrazada por todos los sectores del país, no era tan fácil ni tan obvia en los 70, cuando desde la perspectiva de la izquierda latinoamericana se consideraba la Revolución Cubana como el paradigma de la justicia social. A la luz de la historia esta apuesta es, quizás, el aporte más importante que dio el Movimiento al Socialismo a Venezuela y Latinoamérica como movimiento de izquierda y que se anticipó al eurocomunismo.

El MAS quiso ser una fuerza aglutinadora de los diversos grupos sociales, que ellos consideraban "las fuerzas motrices de la revolución en Venezuela: la fuerza obrera venezolana, en su propio ambiente, con su propia historia, los campesinos, los estudiantes, los sectores marginados urbanos, capas medias urbanas, intelectuales, fuerzas emergentes de la iglesia y del ejército". En las elecciones de 1973, irrumpió con un programa de gobierno que buscaba dar soluciones alternativas para los problemas urgentes del país; quería demostrar que podía definir una utopía socialista nueva y la manera de alcanzarla desde las realidades concretas de Venezuela. Al lograr un "5,24% histórico" que sólo pudieron superar en las elecciones del 1988, se convirtieron en la tercera referencia política del país. Su participación refrescó la dinámica política venezolana, ya que se presentaba más como un articulador de intereses de grupos sociales que como partido tradicional.

En sus inicios, el MAS se planteaba la configuración del pueblo en función de una organización nueva, creativa y creadora de un proyecto moderno: el problema del cambio social se impulsaría con la articulación de los estudiantes, obreros, etc; no como masistas, sino desde sus propias realidades expresando sus propios intereses; el cambio era una construcción teórica que nacía de la propia dinámica de la realidad política de los diferentes sectores nacionales.

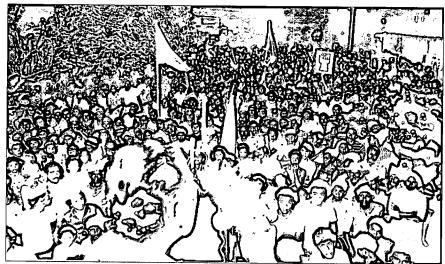
#### **MOVIMIENTO DE MOVIMIENTOS**

Muchos de nuestros profesores y amigos pertenecieron a movimientos estudiantiles que, como otros sectores de la sociedad, apoyaron al MAS porque dicho Movimiento les proponía, en el respeto a la autonomía de los grupos específicos de la sociedad, que no tenían que adscribirse directamente a su aparato organizativo sino actuar en concordancia con los postulados fundamentales del proyecto político. Con ello no se determinaba una línea de mando directa de la Dirección Nacional sobre las políticas y acciones específicas de estos movimientos sectoriales sino una articulación de fuerzas transformadoras. Años después, aquellos que contribuyen hoy a nuestra formación con postulados de la ilustración política del s. XIX en el contexto de las democra-

El MAS quiso ser una fuerza aglutinadora de los diversos grupos sociales, que ellos consideraban "las fuerzas motrices de la revolución en Venezuela". Su participación refrescó la dinámica política venezolana

Marielva Rísquez

El MAS, hoy, junto con todas las fuerzas sociales de nuestro país, tiene el compromiso histórico de revisar su pasado, de reflexionar sobre lo que quisieron ser y lo que realmente son, y de formular el proyecto político donde nos podamos sentir identificados todos los sectores de la sociedad venezolana, especialmente los más pobres, con quienes tenemos que pensar y realizar el cambio social.





cias occidentales (participación, sociedad civil, ciudadanía) ven con nostalgia y hasta decepción aquellos días...

Del proyecto de ser "movimiento de movimientos" pasaron a ser una organización marcada por los rasgos negativos de la maquinaria burocrática-partidista que instituyeron en la actividad política los grandes partidos AD y Copei. A partir de 1978 se acentuó la visión que privilegiaba la organización por encima de la política; por ejemplo, el discutir acerca de quiénes debían participar y votar en la Convención Nacional o quiénes debían ocupar los puestos de concejal priorizaba sobre cuál era el proyecto nacional que iban a proponer. El desdibujar su identidad audaz y creativa fue el costo que pagó el MAS por entrar en el juego político donde ya AD y Copei habían puesto las reglas. Aún hoy, se empeñan en llamar "audacia política" al apoyo a Rafael Caldera en las elecciones de 1993. Nosotros podríamos llamarlo una cuestión de oportunidad; a fin de cuentas, no todos pueden celebrar su aniversario desde el gobierno.

¿Qué pasó con el proyecto político que motivó y logró pasar a sus filas a casi toda la juventud comunista después de la escisión con el PCV? ¿Qué pasó con toda esa utopía socialista, concebida como lo deseable, lo que motivaba la acción transformadora? Lamentamos que hayan dejado de pensar en ella. Paradójicamen-

te en el afán de presentarse como "reales" contendientes de los partidos dominantes, las distancias ideológicas que los diferenciaban de éstos fueron acortándose, fueron restando fuerza a la organización en las bases y dejaron de lado la reflexión teórica, es decir, el intento serio y sistemático de estudiar la realidad venezolana para tratar de comprenderla y poder transformarla.

#### **LOS PROXIMOS 25**

El proceso de configuración de un pueblo organizado que es capaz de asumir sus compromisos colectivos exige nuevos liderazgos políticos. El MAS cree contribuir a este propósito con la promoción de importantes liderazgos regionales, que son considerados por el partido como un aporte e impulso al proceso descentralizador que ataca fuertemente al modelo partidista; sin embargo, esta fuer-

El MAS cree contribuir al proceso descentralizador con la promoción de importantes liderazgos regionales; sin embargo, esta crisis lo que demanda es una visión nacional y puede perder la acción transformadora de una nueva manera de hacer política

za regional no constituye una fuerza política nacional. La situación actual del país no es la suma de la problemática de las regiones. Esta crisis lo que demanda es una visión nacional que no vislumbramos en los liderazgos masistas regionales. Percibimos más bien el aporte a la personalización de la política, es decir, la organización de procesos políticos en torno a personas exitosas en su quehacer político regional, que puede perder la acción transformadora de una nueva manera de hacer política, si la gente percibe estos esfuerzos sólo como el medio de llegar al poder nacional.

Finalmente, pensamos que el MAS, junto con todas las fuerzas sociales de nuestro país, tiene el compromiso histórico de revisar su pasado, de reflexionar sobre lo que quisieron ser y lo que realmente son, y de formular el proyecto político donde nos podamos sentir identificados todos los sectores de la sociedad venezolana, especialmente los más pobres, con quienes tenemos que pensar y realizar el cambio social. Venezuela nos reclama la unión de nuestras capacidades en la reconquista de la política como el medio más loable para lograr la felicidad pública... como lo dirían los autores liberales clásicos. ¿Estamos dispuestos a apostar por ello en los próximos 25 años?

Marielva Rísquez es miembro del Centro Gumilla.

## LA MASACRE DE EL AMPARO EN AUDIENCIA ANTE LA CORTE INTERAMERICANA

La masacre de El Amparo fue sometida a la Corte Interamericana de Derechos Humanos en enero de 1994. Posteriormente, el Estado venezolano reconoce responsabilidad internacional por los hechos que son objeto de la demanda. En enero de 1995 la Corte produce una primera decisión en la que acepta el reconocimiento de responsabilidad de Venezuela sobre los hechos, aunque no explicita cuáles son esos hechos. A partir de ese momento, se inicia un proceso de negociaciones entre las partes (Estado venezolano v Comisión Interamericana de Derechos Humanos-CIDH-, en representación de familiares y víctimas sobrevivientes), pero no se llega a ningún acuerdo, por lo que la Corte fija audiencia para el 27 de enero, en la cual las partes debían exponer sus razonamientos en torno a las reparaciones e indemnizaciones que, a su entender, resultaban necesarias para dar por satisfechas las necesidades de justicia de los afectados. Como representantes de las víctimas tuvimos oportunidad de participar en dicha audiencia. A continuación el balance de esta nueva etapa del primer proceso internacional contra la impunidad en Venezuela.

## ALEGATOS INICIALES DE LAS PARTES

El proceso de establecimiento de reparaciones e indemnizaciones en el caso de El Amparo no ha sido sencillo, debido a que la Corte dio por reconocidos los hechos, pero sin explicitarlos en su sentencia del 18.01.95, con lo cual resultaba difícil llegar a un acuerdo entre la CIDH y el Estado sobre el alcance de las reparaciones. Tanto la CIDH como Venezuela presentaron a la Corte sendos documentos en base a sus propias interpretaciones sobre el alcance de las reparaciones e indemnizaciones, que se resumen en el cuadro anexo (ver pág siguiente).

#### LA AUDIENCIA

Se celebró el 27 de enero de 1996 en la sede de la Corte, en San José de Costa Rica. Por la CIDH estuvieron presentes los delegados Claudio Grosmann y Oscar Luján Fappiano y el abogado Milton Castillo; en representación de las víctimas se encontraban Juan Méndez, Walter Márquez y Ligia Bolívar. Venezuela estuvo representada por Asdrúbal Aguiar, Rodolfo Piza Rocafort, Hildegard Pérez-Segnini y Guillermo Quintero.

Al inicio de la audiencia, como es costumbre, cada una de las partes hizo una exposición inicial en la que intentó sustentar jurídicamente y con hechos concretos sus puntos de vista. Después las partes hicieron uso de su derecho a réplica y finalmente respondieron a preguntas formuladas por los magistrados. La audiencia se prolongó por cerca de tres horas. Presentar una síntesis de los principales argumentos esgrimidos, por apretada que sea, resulta imposible por razones de espacio. Preferimos a continuación confrontar al lector con las tesis sustentadas por Venezuela, seguidas de comentarios desde nuestra posición de representantes de las víctimas.

## RECONOCIMIENTO DE RESPONSABILIDAD

En todo momento Venezuela insistió en que el haber reconocido responsabilidad internacional ante la Corte era sufi-

ciente reparación moral, incluyendo la restitución de la fama de los afectados. Los representantes de éstos subrayamos que tal reconocimiento era insuficiente; así nos lo manifestaron familiares y sobrevivientes en reuniones sostenidas después de que se había producido el reconocimiento internacional de Venezuela; se consignaron declaraciones de los familiares y sobrevivientes sobre este particular. Más aún, incluso altas autoridades nacionales seguían afectando la honra de los asesinados y sobrevivientes ya que, después del reconocimiento de responsabilidad internacional, se han producido declaraciones en las que se sigue poniendo en tela de juicio su condición de pescadores y campesinos; al efecto consignamos declaraciones de prensa del ex-comandante de la zona, Gral. Humberto Camejo Arias, del actual ministro de Defensa y del comandante del Grupo de Tareas 1.1 con sede en Guasdualito, zona en que ocurrió la masacre (y en funciones hasta hace escasas semanas). Venezuela respondió diciendo que difícilmente un oficial involucrado en los hechos se retractaría de su versión y que eso es normal, pues cualquier acusado sostiene su inocencia hasta el final. Replicamos subrayando que eso podría ser válido en el caso de Camejo Arias, pero que no justificaba declaraciones de altos funcionarios del actual gobierno. La respuesta de Venezuela no pudo ser más bochornosa: en el país existe libertad de expresión y el gobierno no puede controlar este tipo de declaraciones.

Los afectados, en su lenguaje sencillo, nos han manifestado reiteradamente que la memoria de los fallecidos y la reputación de los sobrevivientes no han sido reivindicadas. Se sienten todavía "rayados" por versiones sobre su supuesta vinculación guerrillera. Es una de las cosas que más les duele. Sin embargo, el gobierno no parece entender esta legítima necesidad de reparación moral.

#### REFORMA DEL C.J.M.

Pese a que el gobierno venezolano ha ordenado la revisión del Código de Justi-

Ligia Bolívar O.

Exigencias de la CIDH	Respuesta de Venezuela	
I. Reparación del daño	Innecesario. Reconocimiento de responsabilidad internacional es suficiente	
Reparación no patrimonial	No acepta diferencia entre restitución y satisfacción	
<ul> <li>a. Restitución</li> <li>Derogación de disposiciones Código de Justicia Militar (CJM) y de otros reglamentos militares contrarios a Convención Americana de Derechos Humanos (CADH)</li> </ul>	Esta exigencia no guarda relación con los hechos. El art. 54 del CJM no viola la CADH; sólo su aplicación en el caso concreto fue violatoria.	
<ul> <li>Investigación y sanción de responsables materiales, intelectuales y encubridores</li> </ul>	No objeta nada ¿Acepta?	
<ul> <li>b. Satisfacción</li> <li>Del honor y fama de asesinados y sobrevivientes</li> </ul>	Innecesario. Reconocimiento de responsabilidad internacio- nal es suficiente	
Establecimiento inequívoco de los hechos	No objeta nada ¿Acepta?	
<ul> <li>Creación de una fundación para promover derechos humanos en la región</li> </ul>	No objeta nada ¿Acepta?	
II. Indemnizaciones 1. Daño emergente: \$ 240.000 entre 16 afectados	No justificado. No hay pruebas. Desproporcionado	
<ol> <li>Lucro cesante: \$5.557,35 x 14 fallecidos;</li> <li>\$2.773,87 x 2 sobrevivientes</li> </ol>	No hay pruebas sobre filiación de víctimas con supuestos beneficiarios (familiares). Monto desproporcionado con condiciones de afectados, de la región y del país.	
<ol> <li>Daño moral: \$ 125.000 para cada grupo familia (14 víctimas y 2 sobrevivientes)</li> </ol>	Monto excesivo. No se justifica. Desproporcionado	

cia Militar (CJM), alegando que "...en virtud de compromisos internacionales adquiridos por el país, se hace necesaria la reforma parcial del Código de Justicia Militar, con el objeto de actualizarlo con la Convención Americana sobre Derechos Humanos"(1), Venezuela insiste ante la Corte en que el artículo 54 del CJM no viola la CADH, sino que se trató de una mala aplicación en un caso concreto. La CIDH recordó que el art. 54 (incisos 2 y 3) del CJM permite que el Presidente de la República ordene la no apertura o la suspensión de una investigación judicial en tribunales militares. Se trata de una disposición que consagra la interferencia del Poder Ejecutivo en el Poder Judicial y abre el camino a la impunidad, por lo que es contraria al principio de independencia de poderes y a la obligación de investigar y sancionar a que se refiere la CADH. Se trata entonces de un obstáculo objetivo a la vigencia de los derechos humanos y no simplemente de una buena norma, mal aplicada en un caso concreto.

Adicionalmente, Venezuela pretendió justificar la validez de esta norma, ya que, a su juicio, ella permite la sujeción de la autoridad militar a la civil, con lo cual se

fortalece el Estado democrático. Lo que no mencionó Venezuela, y sí recordamos ante la Corte los representantes de las víctimas, es que estamos hablando de un Código promulgado en 1938, época que no se caracteriza precisamente por las inclinaciones democráticas del legislador, por lo que defender esta disposición como democrática resulta insostenible.

Los representantes de la CIDH preguntaron además a Venezuela si, en caso de no modificarse esta norma, existían garantías de que nunca más se hiciera un mal uso de la misma. De nuevo, la respuesta de Venezuela fue más política que jurídica, pues sus representantes afirmaron que la mejor garantía es la presencia de un Estado democrático. Flaca defensa, si se toma en cuenta que la masacre de El Amparo se produjo bajo un gobierno democrático (Lusinchi), fue encubierta por otro gobierno democrático (Pérez), estuvo a punto de otorgarse indulto a los acusados bajo otro gobierno democrático (Velásquez) y sólo ha obtenido una sentencia absolutoria bajo otro gobierno democrático, sin avances sustanciales en las exigencias hechas ante la Corte a dos años de iniciado el juicio internacional (Caldera).

#### JUICIO Y CASTIGO A LOS RESPONSABLES

Venezuela insistió en que no se ha consagrado la impunidad porque todavía falta una instancia (la Corte Suprema de Justicia) por pronunciarse sobre el recurso de casación contra la sentencia que absolvió a los procesados. Sin embargo, cuando los representantes de las víctimas preguntamos cuáles son las medidas concretas tomadas por este gobierno, a dos años de su promesa de investigar a fondo los hechos, para ordenar la captura de los prófugos y abrir investigaciones sobre las responsabilidades de los encubridores y autores intelectuales, Venezuela evadió la respuesta, limitándose a afirmar que el proceso judicial no es sólo contra los autores materiales, sino contra los intelectuales, argumento que de ninguna forma se encuentra respaldado en el expediente que lleva la justicia venezolana.

### EL REGATEO DE LOS MONTOS DE INDEMNIZACIÓN

Venezuela insistió en señalar que los montos de las indemnizaciones a que aspiraba la CIDH eran desproporcionados, injustificados y que no correspondían con

la realidad de la zona ni de las víctimas. 'Al efecto, consignó un estudio socioeconómico (el único documento probatorio llevado por el gobierno) por el cual se pretende demostrar que el nivel socioeconómico de las víctimas no justifica los montos solicitados. Previamente la representación de las víctimas había señalado ante la Corte que existían errores en el cálculo de lucro cesante que desfavorecían a los afectados y sugirieron que se rehicieran dichos cálculos mediante un estudio actuarial independiente; sin embargo, de inmediato Venezuela mostró su acuerdo con estos cálculos (que antes había rechazado); los más bajos y seguramente mal estimados. En cuanto a la relación entre los montos solicitados y la condición socioeconómica de las víctimas, el argumento fue enérgicamente rebatido por la CIDH, pues, de aceptarse, implicaría que en la comunidad america-

na existen ciudadanos de primera y de segunda, imponiéndose un criterio discriminatorio que es ajeno a la protección de los derechos humanos de todos los habitantes de la región, sin distinción alguna, tal como lo consagra la CADH. El hecho de que las víctimas y sobrevivientes sean sencillos campesinos y pescadores no puede significar que su vida y el sufrimiento de sus familiares valga menos que el de un profesional, tal como lo sugieren los alegatos de Venezuela.

### BALANCE Y PERSPECTIVAS

A juzgar por el enfoque de la estrategia desarrollada por Venezuela a lo largo de la audiencia, es claro que los representantes del país pretendieron en todo momento proyectar la imagen de una democracia sensible al respeto de los derechos humanos y dispuesta a cumplir con sus

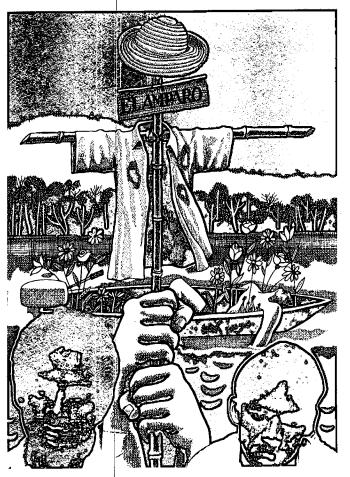
compromisos internacionales en la materia, a cambio de lo cual esperan una decisión que no trate con dureza al Estado, pese a la gravedad de las violaciones denunciadas. De allí que la defensa de Venezuela fuera pasando poco a poco de razonamientos jurídicos a argumentos políticos, especialmente en la medida en que los primeros perdían fuerza y eran desvirtuados con contundencia por la CIDH y los representantes de las víctimas. Al apelar a la admisión de responsabilidad internacional, a la trayectoria democrática del país y a las convicciones democráticas de su Presidente, la estrategia de Venezuela buscó causar una impresión favorable en los jueces con el objeto de obtener la sanción más leve posible.

Para nadie es un secreto que el sistema interamericano de protección de los derechos humanos está pasando por momentos difíciles, debido al empeño de

diversos países en politizarlo. La estrategia de Venezuela se enmarca dentro de estos intentos de politización. No dudamos de la consistencia de los argumentos esgrimidos por la CIDH y por los representantes de las víctimas, quienes en todo momento mantuvieron un debate jurídico de altura, sin caer en consideraciones políticas que no vienen al caso y que desvirtuarían el propósito de un sistema destinado a proteger a las víctimas y no a tolerar los abusos oficiales que pretenden escapar a las sanciones correspondientes con el pretexto de que no se puede juzgar con la misma fuerza a una democracia y a una dictadura.

El próximo paso es la decisión de la Corte, que deberá producirse hacia mediados de este año. Esta decisión, de ser manejada adecuadamente por los magistrados, constituiría una importante oportunidad para rescatar el sentido del siste-

ma, apoyándose en razonamientos desde la perspectiva de los derechos humanos, independientemente de las características políticas del Estado responsable. Sin duda, por ejemplo, la decisión que se adopte en relación con el artículo 54 del CJM puede marcar importantes precedentes, no solo para Venezuela, sino para toda la región. El reto de la Corte consiste en despolitizar el sistema mediante una decisión de altura; así lo exige la tragedia de El Amparo y la comunidad interamericana. 



Ligia Bolívar es socióloga, miembro del Equipo Coordinador de Provea y representante de las víctimas de El Amparo ante la Corte Interamericana de Derechos Humanos

#### Notas

(1) Memorándum del Ministro de la Defensa al Consultor Jurídico del Ministerio de la Defensa, al Relator de la Corte Marcial y al Jefe Militar Segundo de Primera Instancia Permanente de Caracas, de fecha 17.02.94



#### COMENTARIOS

# HOGAR POR 50 AÑOS PARA "NIÑOS DE LA CALLE"

En tiempos de la presidencia del General Isaías Medina Angarita, cuando los "niños de la calle" no eran foco de atención de ninguna organización no-gubernamental ni de ningún programa social del Estado, el P. Julián Barrena, S.J., se sintió tocado por los niños sin hogar, sin oportunidades de estudiar, que se ganaban la vida como podían por las calles de Caracas

Se agarró entonces de la Virgen de los Dolores y empezó por romper el escepticismo de los Padres Jesuitas de la Residencia de San Francisco, convencer a sus Superiores Eclesiásticos y reunir las personas que se dedicarían a obtener los recursos necesarios para brindar no sólo techo y paredes a esos "niños de la calle", sino un hogar con el calor y las condiciones necesarias para que de allí salieran hombres y mujeres dignos y capaces de abrirse paso en la vida adulta.

El día de Navidad de 1945 se tomó la decisión de abrir el primer Hogar de la Virgen de los Dolores, en una casa adquirida para ese fin en las cercanías de la caraqueña Esquina de Bárcenas. En enero de 1946 la obra tenía personalidad jurídica y ganas de extender su acción.

A los 50 años de su nacimiento, el Hogar de la Virgen de los Dolores, ahora presidido por el P. Hermann González, S.J., tiene cuatro residencias en Caracas. Se cuentan ya por cientos los niños y niñas que han salido de ellas como hombres y muieres formados humana y cristianamente, dispuestos a contribuir en la creación de una Venezuela mejor. Algunos con títulos universitarios, otros con bachillerato o algún oficio, todos con la experiencia de la convivencia fraterna, queriendo extenderla a sus familias v compatriotas.

La Revista SIC se congratula con los 50 años del Hogar de la Virgen de los Dolores. Felicitamos a tantos y tantas que han hecho posible su fecunda existencia. Sabemos de sus necesidades actuales y de la angustia de sus directivos por mantener este callado servicio a grupos de niños y jóvenes de tantos que en este momento difícil de Venezuela necesitan una mano. Invitamos a quienes se sientan llamados a colaborar con esta obra a hacerlo sin dilación y generosidad. Es un granito más de arena en la montaña de nuestro futuro como pueblo.

"

### INDULTOS Y DROGAS

La presencia del Papa Juan Pablo II aceleró el otorgamiento por parte del Presidente de la República de 149 indultos a procesados y penados en diversas cárceles del país.

El anuncio de los indultos permitió que se destaparan situaciones al parecer "normales" en el submundo penitenciario alrededor de presuntas negociaciones para su procesamiento. Las advertencias a este respecto - pues no hubo propiamente "denuncias"— hechas por miembros de la Comisión de Justicia y Paz de los religiosos y religiosas de Venezuela. basados en testimonios de detenidos y familiares, provocaron una gran polvareda. El paso del Papa hizo que esta vez se revisaran los procedimientos con cuidado. ¿Se pondrán los medios para erradicar cualquier práctica sospechosa en el futuro? ¿Se irá más allá en el adecentamiento de las condiciones del sistema carcelario?

Entre los indultos otorgados apenas 4 fueron para mujeres. La razón que se publicó para justificar tan bajo número de mujeres indultadas es que casi todas las detenidas (98% según la prensa) lo están "por drogas" y no se conceden indultos a este tipo de acusados o sentenciados. Al parecer se quiere conjurar el fantasma de Larry Tovar Acuña, que ronda por el Palacio de Misia Jacinta y espanta Presidentes.

Este fantasma es el origen de un nuevo dogma: no se indulta a quienes incurran en delito de droga. Un dogma de amplia aceptación social. Así como los políticos huyen de la posibilidad de ser asociados de alguna forma con el narcotráfico, siguiendo el consejo de "poner las barbas en remojo", amplios sectores sociales convierten a los caídos "por droga" en el chivo expiatorio de un grave problema al que no se le encuentra solución: la expansión creciente del consumo de drogas.

En ese ambiente dogmático, sobra la pregunta humana: ¿por qué tantas mujeres, madres posiblemente abandonadas, están en la cárcel "por drogas"? ¿Son "cabeza" de poderosos carteles del narcotráfico internacional? ¿Son viciosas empedernidas y sin remedio que no merecen ninguna consideración ni atenuante? ¿A qué grupos sociales y en qué condiciones se desarrolla la vida de estas mujeres?

Este es un dato sobre nuestra vida actual que no puede pasar desapercibido y debe invitarnos a reflexionar, tanto en la forma de ayudar a las personas concretas como en la erradicación de las causas de este tipo de comportamientos disolventes de relaciones tan básicas de la vida humana.

"

## A 4 AÑOS DEL 4 DE FEBRERO

El intento de golpe de Estado del 4 de febrero de 1992 fue una tremenda conmoción de la sociedad venezolana. A cuatro

#### COMENTARIOS

años de su fracaso, todavía no hemos sacado todas las consecuencias de un hecho de esta envergadura.

Una de esas consecuencias es la vigencia del mesianismo en la cultura política de los venezolanos. De esa manera de percibir la política se origina la popularidad adquirida por el Comandante Hugo Chávez Frías, después de su rendición por Televisión. Por esa misma razón, el "saber común" vincula el discurso pronunciado por el Dr Rafael Caldera ese día en el Congreso de la República con su triunfo electoral en 1993.

Otra consecuencia que se intenta esconder es la revelación de la profunda fractura existente en las Fuerzas Armadas Nacionales. El esfuerzo, relativamente exitoso, de los Altos Mandos militares y del Presidente'Caldera por devolver la "unidad" a las Fuerzas Armadas, apenas logra prolongar la fidelidad tradicional de la institución castrense al Sistema Político de Partidos en base a los liderazgos y lealtades personales en los que el propio Caldera y el Ministro General M. Orozco Graterol juegan un papel clave. Sin embargo, la procesión sigue por dentro y es más profunda. Las FAN han sido fuertemente impactadas por las crisis del país, tanto en sus disponibilidades de recursos para mantenerse al día en su capacidad operativa, como en el creciente papel en el mantenimiento del orden público y en la presión o cantos de sirena para que se conviertan en los redentores de las dificultades.

Los oficiales de las FAN han visto, como el resto de los venezolanos, descender su calidad de vida y no se resignan a reducir sus expectativas de ascenso social, con lo cual la sensación de frustración y desesperanza dentro de la institución afecta su antiguo orgullo de cuerpo. De allí que para los oficiales de rango de Teniente Coronel hacia abajo se haga in-

soportable la vieja injerencia partidista en los ascensos a Coronel y General, en los nombramientos de los puestos claves de la dirección castrense... etc. Más aún, la corrupción de algunos de ellos es vista como amenaza a su propia estabilidad y afrenta al país.

Consecuencia del 4 de febrero es también la dificultad de organizar una fuerza política que se imponga por arrastre social y no por la fuerza de las armas. El Movimiento Bolivariano 200, y su cabeza visible, Hugo Chávez Frías, a pesar de su capital inicial y propuestas "radicales" como la Asamblea Constituyente, no han roto la apatía política de las masas.

En fin, el recuerdo del 4 de febrero nos lleva a afianzar la convicción sobre la inutilidad de una explosión de rabia o un golpe de fuerza para encontrar el camino de una nueva Venezuela. Nos ratifica la importancia del trabajo creativo en el diseño de un proyecto político y la constitución de un sujeto popular organizado para hacerlo realidad.

99

### OPERACION DE INTELIGENCIA

El vehículo se detiene, se apean chofer y acompañante, y se dirigen al incauto encargado del negocio. Solicitan cauchos para reponer los visiblemente gastados de la unidad. Y reciben la respuesta que esperaban: se han agotado, vuelva dentro de un par de semanas, a ver si los tenemos (a precio nuevo). La gente ha decidido gastar sus utilidades en neumáticos para automóvil, original moda.

Salen entonces a relucir las chapas: ¡Indecu! ¡Guardia Nacional! ¡Vamos a revisar ese almacen, a ver si es verdad! Por supuesto, los cauchos están allí, apilados, relucientes de

tan nuevos. Son cuidadosamente contados y precintados. Estamos a finales de diciembre de 1995; idéntica escena ha sucedido simultáneamente en unas noventa caucheras.

Un mes después, la multitud se apiña ante los mismos establecimientos, causando serias perturbaciones en el tránsito. ¡Casi
nada, comprar en enero cauchos "a precio antiguo", con un
60% de descuento sobre el
nuevo PVP! Ante las quejas de
vecinos y transeúntes, posteriores operativos de venta de la
mercancía bajo precinto han de
realizarse de manera más descentralizada, o bien en el estacionamiento del Poliedro. Otro
éxito para el Indecu.

El drama (o el esperpento) sólo podía haber tenido lugar como consecuencia del régimen, algo absurdo, de control de precios. Una gaceta oficial del 13 de diciembre había sacado los cauchos para vehículos de la lista de los productos regulados, dejando pendiente su precio de una concertación entre fabricantes y gobierno. Mientras se concertaba el nuevo precio, como era de esperar, desaparecieron los cauchos, y al doctor Tovar le correspondió hacerlos aparecer. Para mayor escarmiento, planeó venderlos en el momento para el cual los acaparaban, pero al precio antiquo. Un gestito populista a la salud de una carrera política prometedora (a corto plazo).

También como podía esperarse, los fabricantes y distribuidores reaccionaron violentamente a la operación, induciendo un nuevo desabastecimiento y amenazando con acciones penales, resentidos no sólo en el bolsillo sino en la honra. Truenos y centellas se abaten sobre el defensor de los pobres (pobres automovilistas, en este caso).

Nada digno de comentario hay en todo ello, sino sólo otro episodio de una política populista en un contexto de mercados oligopolizados (tres grandes fabricantes nacionales) que justifican la intervención estatal para proteger a los consumidores.

Sin embargo, merece reseña el hecho de que con un despligue limitado de recursos, de manera ágil y efectiva, el Indecu consiguiera presionar a un sector para hacer cumplir la Ley de Protección al Consumidor a través de sanciones administrativas. En ello sí encontramos novedad digna de reseña. La norma puede ser tan discutible como se quiera, y en este caso lo es tanto ella como el concepto económico que la sustenta. Pero el Indecu cumplió con su deber, mostrando decisión para hacer respetar la Ley, empleando de manera eficiente los medios de que dispone y planeando la operación con inteligencia, de manera que resultara una sanción legal para los infractores, y no una matra-

El Indecu dirige sus operaciones contra fabricantes, distribuidores y comercializadores del sector privado, persiguiendo controlar de acuerdo a la Ley los abusos contra los ciudadanos (aunque, éste es otro tema, la Ley misma pueda ser ocasión de abusos del Indecu contra el sector privado). Nos parece que el mismo esquema sería aplicable para proteger a los ciudadanos de los abusos de los funcionarios públicos y sus continuas ilegalidades. En vez de tanto comisionado a donde ir a llorar, necesitamos un organismo ejecutivo, con voluntad de acción y duro de corromper, que desarrolle operaciones de inteligencia para atrapar con las manos en la masa a quienes están destruvendo los engranajes del aparato del Estado. Un Indecu anticorrupción. Los pobres, con seguridad, lo agradecerán más que esos cauchos a precio viejo para el carro que no poseen.

99

## DOS ARTISTAS POPULARES QUE SE FUERON

El 24 de diciembre en la madrugada, como si hubiera decidido festejar la Navidad en un ambiente más apropiado para la paz de su espíritu, se durmió pera siempre Eloísa Torres.

El 18 de enero partió Abraham Ferrer de Nueva Venecia, espacio falconiano en donde construyó con esfuerzos el hogar familiar, mejorado y agrandado con el producto de su trabajo como creador popular. **ELOISA TORRES** 

La Niña Eloísa, como el afecto de la gente de Escuque prefirió llamarla siempre, había compartido con ese pueblo más de nueve décadas de vida serena y apacible.

Con sus manos de creadora logró transformar en obras de arte hasta los detalles más sencillos de la vida cotidiana y pueblerina, las rutinas secularmente femeninas por ella conocidas, los eventos religiosos de su entorno como si tuviese los poderes atribuidos al rey Midas, pero transcendiendo con creces la estridencia visual del metal dorado, a partir del barro forjó todo un mundo de inédita riqueza cultural y espiritual.

Como testimonio de su paso por la vida quedan hoy sus procesiones de la Virgen, del Santo Niño de Atocha, de San Benito, sus nacimientos —con reyes, pastores y ovejas incluidos— muchas escenas de la vida de su pueblo y de Simón Bolívar, bodas, imágenes populares como mercaditos, vendedores de frutas y trabajadores del campo, hasta algunos de sus sueños, recreado todo con la misma pureza y colorido que también fueron características de su personalidad.

Verla trabajando mientras daba vida a sus personajes era una experiencia inolvidable. Su voz tranquila y profunda, con inflexiones de ternura que parecían acentuarse mientras moldeaba el barro con manos sabias, no estaba hecha para el soliloquio sino para el diálogo con sus personajes. A medida que los afinaba en gestos y características, parecía trasmitirles sentimientos e ideas. Para ellos inventaba argumentos que justificasen los gestos y ademanes que les atribuía, los escenarios en donde los insertaba.

En'su largo camino tuvo la fortuna de transitar, desde la incomprensión hacia su obra hasta el reconocimiento a sus méritos. En una ocasión el cura del pueblo se negó a bendecir uno de sus nacimientos porque las figuras no eran bonitas. Con el tiempo le tocó vivir la negativa de un sacerdote a bendecir una de sus obras de tema religioso por una razón muy diferente: ¡Qué mejor bendición que la de sus

manos!

Su entierro fue una gran manifestación de amor y de respeto al digno final de una vida. La gente se despidió de ella como de un ser querido llamado a mejores destinos. Sin avisos de prensa ni convocatorias especiales, los habitantes del pueblo y personas venidas de lugares cercanos hicieron acto de presencia para acompañarla por última vez. El cortejo conformó una serena y casi gozosa procesión, con música a cargo de la banda local, que no fue fúnebre ni triste ni tuvo el sentido doliente de los adioses. De su casa fue conducida al Ateneo y de allí a la Iglesia. Su sempiterna humildad habría recibido una gran sorpresa si hubiera escuchado al cura diciendo que un alma como la suya no necesitaba oraciones. En el cementerio los músicos se detuvieron casi solemnemente antes de que fuera bajado a tierra el ataúd y se despidieron de sus restos mortales a los acordes de Conticinio. Laudelino Mejías, otro trujillano ilustre, prestaba la quietud de su obra más conocida para destacar la paz que marcó su vida y su muerte.

No dejó descendencia. Pero como muchas mujeres que no han conocido la maternidad física, supo prodigar a manos llenas la ternura que surgía de su corazón bondadoso. Deja una discípula, su cuñada Carmen de Torres, legataria no sólo de su afecto fraterno sino también del saber de sus manos.

#### **ABRAHAM FERRER**

En su casa cercana a Borojó, rodeada por un bosque de cactos y siempre acompañado por el canto de los pájaros, sucumbió finalmente a la enfermedad que de él hizo presa en los últimos años.

Recién desaparecida Aura, su compañera de toda la vida, tuvo que enfrentar dolores, problemas y angustias de distinto orden. Varios años atrás se había convertido en evangélico, junto con toda su familia. Las restricciones impuestas por sus nuevas creencias y prácticas lo apartaron de algunos problemas que habían afectado sus años juveniles y lo acercaron a la música. En cambio, lo alejaron

Carmen Adela López de La Roche de las tallas de tipo religioso. Fue severo y estricto consigo mismo y con los suyos; también, escasamente flexible en la adopción de nuevas líneas de trabajo que hubieran contribuido a estabilizar, mejorar y aumentar su producción. Como no pudo o no quiso adaptarse a las exigencias requeridas para el otorgamiento de los créditos que se le ofrecían para adquirir materiales y herramientas, fue rindiendo cada vez menos y produciendo en cantidades siempre muy limitadas.

Su larga familia recibió de su proximidad, tal vez igualmente de sus genes, la habilidad para tallar y pintar. Los pájaros grandes quedaron para su hijo Víctor y los pequeños para los hijos menores; las mujeres talladas, para Aura y Mercedes; la pintura, en cuadritos pequeños de madero, para los muchachos suyos que iban a la escuela. Después de unos pocos

pero exitosos intentos en materia pictórica sobre chapa de madera y talla figurativa, se quedó con los espejos, cuyos marcos de madera tallaba y coloreaba con singular ritmo y simetría, piezas utilitario-decorativas, como percheros, portabiblias, baúles, banquitos. Sólo ocasionalmente regresó a las tallas de sus primeros tiempos, algunos ángeles, por ejemplo.

Se ofendía muchísimo cuando alguien le preguntaba de dónde sacaba los diseños de los marcos de sus espejos, de sus mesas y repisas policromadas; se enorgullecía de no repetir nunca una obra. Tuvo conciencia del valor de ésta y no la prodigó nunca a precios de regalo ni como obsequio. Pero sin embargo sufrió privaciones y supo en carne propia lo que para el creador popular significa en Venezuela carecer de protección social de

algún tipo. Por eso no le fue fácil sobrellevar las exigencias de su enfermedad y los pesares de la pobreza. Tal vez ello recuerde, a quienes se empeñan en visualizar a los artistas populares como protagonistas de un mundo mágico que los aparta y protege de las desventuras de los demás mortales, la necesidad de asistencia y protección social efectiva para quienes sólo cuentan para sobrevivir con la creatividad de sus manos.

Con la desaparición de Eloísa Torres y Abraham Ferrer se van dos figuras cuyas obras, dotadas de estilo y personalidad inconfundibles, testimonian fehacientemente la creatividad popular. Siendo dignos representantes de ésta fueron, igualmente, dos seres humanos cuya realidad vital es indisociable de la realidad socio-cultural venezolana de la cual formaron parte.



Publicación Trimestral Editada por



Desde hace 6 años el Centro al Servicio de la Acción Popular (CESAP), presenta a las organizaciones comunitarias del país este Medio de Comunicación como herramienta de acción y reflexión, con el propósito de convertirse en referencia para la actividad del Movimiento Popular Nacional e Internacional; como expresión libre de sus opciones, esperanzas y luchas, convocando el bienestar social necesario.

SUSCRIPCION: Bs. 1.000,00 (4 números al año)

NUMERO SUELTO: Bs. 120,00

COLECCION DE 20 NUMEROS GRATUITA PARA SUSCRIPTORES

San José a San Isidro, (Al Lado Abadía), Caracas 1010-A, Aptdo. 4240, Venezuela Telf. 81-38-85/ 862-74-23 Fax: 862-71-82

## PREMIOS MONSEÑOR ROMERO 1995

En el Encuentro de Comunidades Cristianas de los barrios caraqueños de 1994 se hizo la propuesta de los Premios Monseñor Romero. Serían un reconocimiento a las iniciativas exitosas que podían ser una inspiración para los demás barrios.

Y los llamamos Monseñor Romero por agradecimiento, porque él dio la vida por su pueblo. Dio vida a su pueblo. Los premios que llevan su nombre son iniciativas que quieren dar vida al pueblo. Monseñor Romero se informaba de lo que sucedía a los pobres e informaba a los demás de sus necesidades, iniciativas y triunfos.

La metodología sería la siguiente: Cualquier comunidad de barrio podía proponer para determinada mención del premio a otra comunidad en la que viera que se estaba solucionando con éxito alguno de los múltiples problemas que afectan a los barrios

Y, antes del Encuentro anual, en la reunión del Centro Coordinador de Servicios de las comunidades cristianas de los barrios caraqueños cada barrio contaría con un voto para cada una de las menciones propuestas.

En el Encuentro de 1995, realizado en la Universidad Católica, que amablemente puso sus instalaciones al servicio de las comunidades cristianas de los barrios, se hizo la primera entrega de los Premios Monseñor Romero

#### LAS DIVERSAS MENCIONES

El Premio Monseñor Romero 1995 mención NIÑOS DE LA CALLE fue para la Parroquia de Santa María Goretti, de Altavista, en Catia, donde con el Padre Roberto Rodríguez ha crecido el trabajo de ARENISCA, Asociación para el rescate de los niños de y en la calle. No solamente tienen un trabajo profundamente evangélico, sino que es muy acertada su metodología, si es que se puede usar esa palabra en materia de amistad, acercamiento, diálogo y ayuda efectiva a los niños de y en la calle.

La mención JUSTICIA Y PAZ fue para la RED DE APOYO PARA LA JUS-TICIA Y LA PAZ, que en 1995 cumplió 10 años de apoyo a los que han perdido familiares, matados por los organismos oficiales que deberían velar por la paz pública. La Red de Apoyo ha sido la principal organizadora de las Misas de la vida, primero en septiembre, en recuerdo de Freddy Dugarte, matado por la policía, y luego, a fines de octubre, en recuerdo de la masacre del Amparo. Sus publicaciones ayudan a conocer la problemática de los derechos humanos que no parece interesar tanto a los medios llamados de comunicación social.

La mención BIBLIA fue para el EQUIPO BIBLICO DE PETARE. Con

la metodología práctica y concreta del Padre Javier Saravia, preparan cada año un taller bíblico con las comunidades de Petare. Acompañan reuniones en Petare, a las que asisten de otros barrios caraqueños. Se desplazan para dictar talleres a otros barrios, e incluso a otras ciudades del interior. Organizan encuentros de lectura popular de la Biblia. No permiten que nos olvidemos de la preocupación por el ecumenismo.

La mención CARCELES fue para la Parroquia del Sagrado Corazón de Jesús, de Las Vegas de Petare, que con el Padre Matías Camuñas integra el equipo de GENTE DE PETARE, que averigua las familias de la comunidad que tienen familiares en las cárceles, los visita, les lleva la formación catequística, trata de agilizar sus expedientes y de mantener la inquietud de lo que se puede hacer para salvar a los presos de las mafias que viven a costa de ellos.

La mención EDUCACION DE ADULTOS fue para la comunidad cristiana de LOS MAGALLANES DE CATIA, donde las Hermanas Vedrunas han organizado con la gente cursos de cerámica, costura recta-overlot, electricidad, herrería, mecanografía, panadería, ropa íntima, repujado en metal y computación. Cada 15 días hay reunión de formación para todos los alumnos y facilitadores. Y tienen además actividades complementarias como danza, música, aerobics y deporte.

La mención JOVENES CANTORES fue para el grupo de Jóvenes Cantores de la Parroquia de SAN JOSE OBRERO, de Los Frailes de Catia. Estos jóvenes acompañan con su alegría y su música el trabajo pastoral de los Padres Carmelitas y animaron la misa del día del Encuentro en la UCAB.

La mención URBANISMO fue para el conocido proyecto de la comunidad de CATUCHE, recientemente elegido por las Naciones Unidas para ser presentado en 1996 en el Encuentro de Estambul. Es una experiencia única en la que algunos vecinos, en diálogo con urbanistas, aceptan el traslado de su sitio de vivienda a

Jean Pierre Wyssenbach

Romero dio la vida por su pueblo. Dio vida a su pueblo. Los premios que llevan su nombre son iniciativas que quieren dar vida al pueblo.

otra parte del barrio, para la creación de las vías de acceso y sitios de encuentro necesarios para la comunidad.

La mención ARTICULACION fue para las comunidades cristianas de los barrios de MARACAIBO, que se reúnen fielmente una vez al mes para intercambiar las informaciones y planes de los barrios, que los medios llamados de comunicación social nunca comunican

La mención SALUD fue para la botica del barrio BETULIO GONZALEZ, de Maracaibo, como un ejemplo de la creatividad de la gente de los barrios, sin recursos para acceder a medicinas y tratamientos caros y que tratan de estudiar las posibilidades de la medicina natural y alternativa.

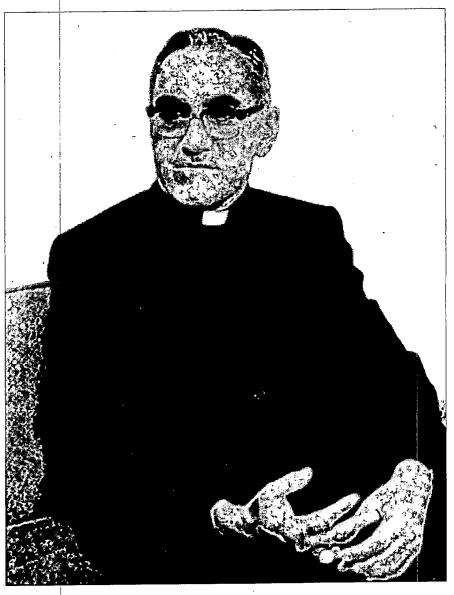
La mención VIDA Y SEGURIDAD fue para el Comité de Defensa y Seguridad de Nuevo Horizonte, en Catia, que ha logrado integrar una actitud positiva de la policía hacia la problemática de la seguridad en el barrio.

La mención PARROQUIAS fue para la Parroquia de Santo Domingo Savio, de COCHE, que en repetidas ocasiones y con notable hospitalidad y organización nos ha recibido a las comunidades de los barrios caraqueños. En ella trabajan más de una veintena de grupos, junto con diversas comunidades religiosas jóvenes.

La mención EDUCACION fue para la ESCUELA SAN JOSE, del Niño Jesús de Catia, donde docentes como la maestra Auristela han demostrado hasta qué éxitos pueden llegar los muchachos de barrio cuando no se les discrimina negándoles el tiempo de estudio del que disfrutan la clase media y los ricos.

La mención PLANES VACACIONA-LES fue para la comunidad de LOS MANGOS, de La Vega, que junto con los Padres Salesianos buscan todas las capacidades que hay en esos barrios, e intentan ponerlas al servicio de los demás, a través de talleres de recuperación escolar y estudiantil, peluquería, panaderías música, deporte, etc.

Otra mención EDUCACION fue para la comunidad del barrio EL CARMEN,



de La Vega, donde los jóvenes del Grupo Utopía llevan 17 años organizando Liceos de Vacaciones, con clases de recuperación y adelantamiento, 8 años organizando las Olimpíadas de Castellano y Matemáticas y 6 años con los Clubes de Matemáticas y Castellano.

#### **HACIA 1996**

Los Premios Monseñor Romero, que dan las comunidades cristianas de los barrios caraqueños, no son tanto un premio para quienes los reciben. Son más bien un premio para todos los demás, porque así vemos lo que se puede hacer para resolver nuestros problemas.

Hay muchas experiencias exitosas a las que en 1995 no les llega el Premio Monseñor Romero que se merecen, como el Encuentro de Medicina Comunitaria celebrado en Barquisimeto. Es culpa nuestra. De todas nuestras comunidades. Nos hemos dejado absorber por nuestras actividades y hemos sacado poco tiempo para visitar otras comunidades. Para escribir esas experiencias y pedir para ellas estos-reconocimientos.

Queremos pedir perdón y prometer enmienda para el futuro. Mientras muchos maldicen las tinieblas, hay gente que prende una luz. Con estos premios les damos las gracias. Ojalá que podamos aprovechar sus experiencias. Las soluciones a los problemas de los barrios parece que no están en ninguna biblioteca. Aquí los libros son los pobres que piensan, se congregan, dialogan, planifican, experimentan, evalúan y celebran. Los premios Monseñor Romero nos quieren ayudar a conocerlos y valorarlos.

Jean Pierre Wyssenbach es miembro del Consejo de Redacción de la Revista SIC.

## JUAN LUIS SEGUNDO: EL VATICANO II DESDE AMERICA LATINA

Por una escuetísima noticia de periódico me enteré de la desaparición de Juan Luis Segundo, compañero en la Compañía de Jesús y hermano mayor en la dedicación teológica. Murió en su Montevideo natal a los setenta y un años.

Lo vi pocas veces, lo seguí por largo tiempo, también tuvimos alguna diferencia profunda y discutimos por esa causa; siempre lo respeté; lamenté y lamento no haber tenido más oportunidades para intercambiar con él en profundidad; y con esta nota quiero rendirle mi homenaje sincero. Antes quiero decir que él fue el primero a quien consulté sobre mi especialización teológica el año 1972, recién acabada mi licenciatura. El me aconsejó que me fuera cinco años a Lovaina a especializarme en Sagrada Escritura porque en América Latina necesitábamos gente con conocimientos de primera mano. No seguí su consejo, pero hasta hoy lo sigo tomando en cuenta.

#### UN CRISTIANO DE TALANTE CONCILIAR

En primer lugar quisiera recordar al cristiano intenso, incluso agónico. El no fue un profesional del cristianismo sino una persona marcada por Dios y por Jesús, y que se jugó por ellos y por su causa. De ahí, su vida de oración, su pobreza personal y su insobornable opción por los pobres, su compromiso con su país en la hora de lobos de la dictadura, su marginación en la institución eclesiástica y toda su trayectoria intelectual.

El fue un hombre del Concilio desde América Latina. Ese fue su talante. En eso se resume su contribución. Creyó siempre compatible la lealtad con Dios, con Jesús y con su Iglesia, con la lealtad al mundo moderno. Más aún, estaba profundamente convencido de que la lealtad al ser humano y a la aventura de la razón y la libertad del Occidente moderno venía exigida por su lealtad al Dios de Jesús. Pero era consciente de que conjugar estas lealtades pasaba por la cruz, porque ello exigía profundas transformaciones, tanto en el mundo moderno como en el modo de proyectarse la Iglesia y la pastoral e incluso en el modo de concebirse Dios y la salvación. De todas maneras siempre se movió en esa matriz ilustrada. De ella brotó su incesante preocupación por la diléctica entre masas y minorías y su

propuesta de un cristianismo de minorías, que eso sería siempre para él un cristianismo adulto.

De su talante conciliar brota su convencimiento de que dentro y fuera de la Iglesia el diálogo debe ser el canal para llegar a entender y a entendernos. Es sintomático al respecto que la revista que dirigió hasta su clausura por la dictadura llevara por título Perspectivas de Diálogo. Y todos sus libros son una propuesta de diálogo abierto.

#### OPTAR POR LOS POBRES EN LA MODERNIDAD

El se esforzó siempre por unir dos perspectivas que ordinariamente se presentan absolutamente divorciadas: la modernidad y la opción por los pobres. Vivió la opción por los pobres desde la modernidad: desde su círculo de universitarios y luego profesionales, comprometidos, y también desde el horizonte de la integración de los pobres al cuerpo social global por un acto de justicia. Y vivió la modernidad desde la opción por los pobres: de ahí la asunción de elementos marxistas y la crítica radical a la ideología dominante.

El fue un maestro de la sospecha, debelador de lugares comunes y posiciones establecidas, tanto en la sociedad como en la Iglesia. Ejerció la crítica sistemáticamente, con libertad soberana, sin rehuir la polémica y asumiendo sus consecuencias. El criterio de su crítica fue la búsqueda del Dios siempre mayor en el ser humano adulto, desde la espesa trama cultural y su consiguiente ambivalencia, decantada desde la opción por los pobres.

Muestras de esta actitud son sus libros: De la sociedad a la teología (1970), Acción pastoral Latinoamericana: sus motivos ocultos (1972), Liberación de la teología (1975), el tomo primero de su cristología, titulado, precisamente, Fe e ideología (1982), Teología de la Liberación/Respuesta al cardenal Ratzinger (1985), El caso Mateo (1994). O Artículos tan incisivos como: Capitalismo-socialismo "crux theologica" (1974) o Derechos hu-

Pedro Trigo

manos, evangelización e ideología (1978).

#### **ANVERSO Y REVERSO**

Pero también se esforzó por ofrecer ese rostro renovado del cristianismo, capaz no sólo de vivir sin complejos y con congruencia en esta época sino de aportarle esa certeza de la salvación que el verdadero cristiano conoce y posee como evangelio. Característicos de este esfuerzo son tanto su primera propuesta en cinco volúmenes, titulada Teología abierta para el laico adulto (1968-1972), como su último y voluminoso escrito que lleva por título ¿ué mundo? ¿Qué hombre? ¿Qué Dios?(1993).

Por la singladura que le tocó vivir y tal vez también por su talante personal, podríamos considerar a Juan Luis Segundo como un marginal de la pastoral de su Iglesia, de la vida de su país y aun de la Teología de la Liberación. Algo parecido a lo que fue en la literatura su compatriota Onetti (yo le hice personalmente la comparación y no le sonó mal). En ambos casos, obviamente, esta denominación nada tiene de peyorativo. Se constituyó en fuente de libertad para percatar-



Por la singladura que le tocó vivir y tal vez también por su talante personal, podríamos considerar a Juan Luis Segundo como un marginal de la pastoral de su Iglesia, de la vida de su país y aun de la Teología de la Liberación. Algo parecido a lo que fue en la literatura su compatriota Onetti

desvelarlos con lucidez. Además en ambos casos un toque de humor y de ternura y el dolor de fondo de su condición humana y de su compromiso solidario impedían que la lucidez se vaciara y aun se volviera ciega. Vivió su vida de un Pedro Trigo es miembro del Centro Gumilla.

se de muchos "motivos ocultos" y para modo abieto, como un cristiano adulto, como todo un hombre. Que en nuestro ineludible compromiso con grupos, instituciones y movimientos, no nos olvidemos de este legado.



Editada por los Hermanos Menores Capuchinos de Venezuela Sirviendo al pueblo y construyendo el Reino en el NUEVO MUNDO

#### SUSCRIPCION

Venezuela 500 Bs; América 20 dólares USA; Resto del mundo 25 dólares USA

#### DIRECCION

Apartado de correos 51.608 - Caracas 1050-A Teléfono (02) 862 68 73

Centro Paulino, Salas a Caja de Agua, CARACAS

Para estar al día en la dinámica teológica y pastoral latinoamericanas

## UNA OPORTUNIDAD PARA LA DEMOCRACIA

La historia de las elecciones dominicanas, al igual que la de muchos países de América Latina, es también historia de fraudes electorales y de crisis postelectorales. Las elecciones de 1994, como las del 1990 y 1986, no escaparon a esa realidad. La diferencia con las anteriores estuvo en que al fraude del 94 se le sacó provecho. Las próximas elecciones (16 de mayo del 1996), las segundas a nivel presidencial en dos años, son uno de esos beneficios.

#### ESTAS ELECCIONES TIENEN SU HISTORIA

El proceso electoral de 1996 es resultado de la crisis postelectoral que generó el fraude en las elecciones de 1994. En éstas participaron como candidatos principales los octogenarios Joaquín Balaguer, por el Partido Reformista Social Cristiano, y el profesor Juan Bosch, por el Partido de la Liberación Dominicana, y, además, el Dr. José Francisco Peña Gómez por el Partido Revolucionario Dominicano.

Las elecciones se desarrollaron en un contexto marcado por el desgaste del gobierno del Dr. Balaguer tras ocho años en el poder (crisis social y económica, grandes inversiones en construcciones no prioritarias, exagerado deterioro de los servicios públicos, especialmente el de la energía eléctrica, abandono y decadencia de los sectores industrial y agrícola, corrupción estatal sin precedentes en la historia del país, corrupción y crisis de credibilidad en el sistema judicial), y la crisis haitiana (el presidente Aristide en el exilio) en el lado oeste de la Isla.

Durante este año, Estados Unidos ocuparía militarmente a Haití, con la finalidad de reponer al presidente Aristide en el poder. Para su plan en Haití, EE.UU. necesitaba la paz en la República Dominicana, por lo que las elecciones debían transcurrir en absoluta normalidad. El presidente Balaguer resultó ser un obstáculo para ese proyecto americano, pues el Dr. Balaguer nunca cerró la frontera domínico-haitiana; lo que no permitía que el embargo económico dictado por la Organización de Naciones Unidas contra los militares golpistas haitianos tuviera el efecto deseado.

La campaña electoral de ese año se polarizó entre el Dr. Balaguer y el Dr. Peña Gómez. Esto dio pie a un seudonacionalismo cuyo punto de partida era la oposición al Dr. Peña Gómez. De acuerdo al Dr. Balaguer y el oficialismo, el Dr. Peña Gómez era un negro nacido en Haití que, de ganar la presidencia, llenaría a la República Dominicana de haitianos, y que además respondía a los planes de Estados Unidos, Francia y la ONU de hacer de las dos naciones (Haití y República Dominicana) una sola. Balaguer, por su parte, de piel clara y del centro de la isla, y de acuerdo al oficialismo, era el símbolo de la nacionalidad y la única manera de evitar que Peña Gómez y lo que él encarnaba llegaran al poder. Peña Gómez se presentó como el alma del cambio y el único que podía evitar que el presidente Balaguer continuara en el poder. Entre ambas posturas se polarizaron las elecciones.

Como consecuencia del fraude, el resultado de las elecciones de 1994 fue, de acuerdo al conteo de la Junta Central Electoral, el triunfo para el Dr. Balaguer. Este aventajaba a Peña Gómez con menos de un uno por ciento de los votos. El fraude consistió en exclusión de votantes (incluso candidatos) del listado de las mesas y doble votación; voto de militares, de muertos y posiblemente de dominicanos que estaban fuera del país; el listado de votantes entregado a los partidos no era el mismo listado con que laboraron las mesas de votación; hubo provincias (Estados) en donde el número de votantes excedió al número de inscritos para votar. Se calculó en cerca de 300 mil los excluidos y en 250 mil las personas con doble carnet electoral.

Descubierto el fraude, el oficialismo pedía ser proclamado ganador por la Junta Central Electoral; el PRD reclamaba que se anularan las elecciones; el PLD, luego de denunciar fraude de lado y lado, pidió a la JCE no proclamar el ganador hasta tanto no se investigaran las denuncias de fraude del PRD; la sociedad civil y organismos e instituciones nacionales e internacionales exigieron respeto a la voluntad popular.

La historia de las elecciones dominicanas, al igual que la de muchos países de América Latina, es también historia de fraudes electorales y de crisis postelectorales.

Pablo Roberto Aquino

#### Pacto por la democracia:

- 1. Elecciones en dos años y proclamación del Dr.Balaguer como presidente electo y de transición.
- 2. Para la elección del presidente se requerirá el 50 por ciento más uno de los votos o doble vuelta electoral
- 3. Eliminación de la reelección presidencial durante períodos consecutivos.
- Separación de las elecciones de síndicos (alcaldes), senadores y diputados de las del presidente y vicepresidente.
- 5. Formación de una Junta Central Electoral independiente.
- 6. Creación del Consejo Nacional de la Magistratura que se encargaría de nombrar los jueces, incluidos los de la Suprema Corte de Justicia. Anteriormente los elegía el Senado de la República.
- 7. Las elecciones se realizarán bajo el sistema de colegios electorales cerrados.

Hubo que negociar. El resultado de las negociaciones en la crisis pos-electoral fue el "Pacto por la Democracia". Este evitó la guerra civil y permitió una serie de reformas constitucionales deseadas desde hacía mucho tiempo por la sociedad dominicana. El "Pacto por la Democracia" tenía como elementos fundamentales la celebración de elecciones en dos años, la proclamación del Dr. Balaguer como presidente reelecto y de transición y reformas a la Constitución.

**LAS ELECCIONES DE 1996** 

En estas elecciones, por primera vez en 30 años, no participarán el Dr. Balaguer y el Profesor Juan Bosch. Estos han marcado la vida política dominicana de la última mitad de este siglo. En estas elecciones los principales candidatos son el Dr. José Francisco Peña Gómez, el Dr. Leonel Fernández y el Lic. Jacinto Peynado. Pese a que Balaguer y Bosch no compiten, estas elecciones constituyen el enfrentamiento de sus discípulos. Peña Gómez fue discípulo de Juan Bosch en la primera etapa política que éste agotó en el PRD hasta 1973, pero sobre todo es hijo de la escuela perredeísta; el Dr. Leonel Fernández es discípulo de Bosch de la segunda etapa política de éste en el PLD a partir de 1973; Jacinto Peynado es el discípulo de Balaguer que más salta a la vista en los últimos años.

El Dr. Peña Gómez (64), presidente del PRD, de doctrina socialdemócrata, líder de la revolución de abril de 1965, presidente para América Latina de la Internacional Socialista, ex-alcalde de la Capital dominicana, es el candidato del Partido Revolucionario Dominicano y del Acuerdo de Santo Domingo (coalición de partidos formada para las elecciones de 1994). El Dr. Leonel Fernández (41), abogado, profesor universita-

rio, experto en derecho internacional, militante de su partido desde su fundación, excandidato vicepresidencial en las pasadas elecciones, es el candidato del PLD, partido de la liberación nacional. El Lic. Jacinto Peynado (54), empresario automovilístico y agroindustrial, exsenador y actual vicepresidente de la República, es el candidato del Partido Reformista Social Cristiano del Dr. Balaguer, de tendencia socialcristiana.

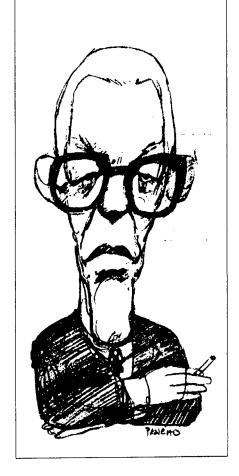
Peña Gómez y Leonel Fernández, técnicamente empatados, encabezan las

encuestas. De acuerdo a la encuesta de la firma norteamericana Gallup, en noviembre pasado Peña Gómez contaba con el 37 por ciento de simpatías en el electorado, el Dr. Leonel Fernández con el 36 por ciento, y el Lic. Peynado con el 16 por ciento. Peña Gómez mantiene las mismas simpatías que hace cuatro años; Leonel Fernández y el PLD, a tan sólo seis meses de la proclamación de su candidatura, han elevado sus simpatías de un 13 por ciento en las elecciones pasadas a un 36 por ciento, apoyados sobre todo en los votantes que antes reunía el Dr. Balaguer. El Lic. Peynado y el PRSC han disminuido 26 puntos desde las elecciones pasadas.

La tendencia de las encuestas parece indicar que habrá una segunda vuelta

En estas elecciones, por primera vez en 30 años, no participarán el Dr. Balaguer y el Profesor Juan Bosch. Estos han marcado la vida política dominicana de la última mitad de este siglo.





entre los doctores Peña Gómez y Leonel Fernández. En la segunda vuelta el 16 por ciento del PRSC parece que se inclinaría a apoyar al Dr. Leonel Fernández, siguiendo el mismo camino de los que en las elecciones anteriores fueron simpatizantes del Dr. Balaguer y que hoy apoyan a Leonel Fernández. Sin embargo, también podrían favorecer a Peña Gómez, puesto que éste lleva como candidato a vice-presidente a un ex-discípulo de Balaguer, en el que los seguidores del Lic. Peynado podrían sentirse representados.

#### QUE PODEMOS ESPERAR DEL NUEVO GOBIERNO

Del próximo gobierno, sea encabezado por el Dr. Peña Gómez o por el Dr. Leonel Fernández, los dominicanos podríamos esperar: un gobierno más abierto a la sociedad civil, más respetuoso de los derechos humanos y más descentralizado; que garantice y profundice las instituciones democráticas; que recupere la economía reencauzando la industria y el campo en beneficio de los pobres. La sociedad civil tendría ante el nuevo gobierno un protagonismo nunca visto en la historia dominicana, pues cada La sociedad civil tendría ante el nuevo gobierno un protagonismo nunca visto en la historia dominicana, pues cada vez más crece en ella el deseo de no seguir viendo "los toros desde las gradas", y ambos partidos están conscientes de eso

vez más crece en ella el deseo de no seguir viendo "los toros desde las gradas", y ambos partidos están conscientes de eso. Para estas elecciones la sociedad civil ha organizado una red nacional de observadores electorales compuesta de tres observadores independientes por cada una de las diez mil mesas electorales.

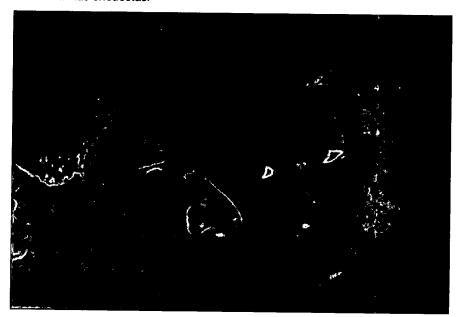
El PRD gobernó el país entre el 1978 y 1986. Hizo un gran aporte a la democracia dominicana, pero terminó desacreditado por la corrupción (uno de sus dos presidentes está condenado a 20 años de prisión por corrupción, y el otro se suicidó al final de su mandato) y las manifestaciones de la población en abril de 1984 contra la austeridad económica que sufrió el pueblo por la firma con el FMI y la inflación. El PLD ganó las elecciones de 1990, pero no logró que el Dr. Balaguer le entregara el poder. Gobernó las alcaldías más importantes del país durante el período 1990-1994 e hizo un trabajo eficiente y honesto. El "Pacto por la Democracia" fue autoría suya ante la

crisis pos-electoral de 1994. El PRSC ha gobernado durante 22 de los últimos 35 años, y no ha logrado fortalecer las instituciones democráticas ni ha logrado encauzar el país por las sendas del verdadero desarrollo, ha hecho grandes obras de infraestructuras no necesarias ni prioritarias (la actual crisis del sistema eléctrico dominicano es una muestra de ello).

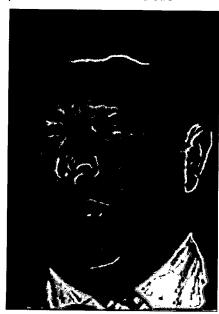
Los procesos electorales constituyen sólo un momento de la vida democrática de un pueblo. Sin embargo, las próximas elecciones dominicanas son más que eso, son un reto para los dominicanos. Pues en ellas se decidirá, no sólo el presidente que los gobernará en los últimos cuatro años del siglo, sino también la fortaleza institucional con que entrará al nuevo siglo, y si deja o no tras de sí los vicios por los que ha atravesado su sistema electoral. Pero, sobre todo, tienen el reto de convertir su sistema democrático en una auténtica democracia. pero, más profundamente, el reto de hacer que la democracia se haga cultura en la República Dominicana.

Pablo Roberto Aquino es jesuita dominicano que realiza estudios de teología en Venezuela

José Francisco Peña Gómez y Leonel Fernández, técnicamente empatados, encabezan las encuestas.



Jacinto Peynado, en la segunda vuelta, podría favorecer a uno o a otro





NUEVOS SIGNOS DE AMENAZA SOBRE LA PRESERVACION AMAZONICA

# APUNTES LATINOAMERICANOS

La Región Amazónica vuelve a ser noticia: la licitación en Brasil del provecto SIVAM (Sistema de Vigilancia Amazónica), ganada por la compañía norteamericana Raynol -señalada por el periódico "The New York Times" de tener vínculos con la Agencia Central de Inteligencia CIA- ha creado un escándalo en la opinión pública al evidenciarse procedimientos de corrupción durante el proceso. Pero más importantes resultan las denuncias de parte de sectores nacionalistas de ese país, en relación a las pretensiones de poderosos intereses extranjeros, los que mediante el acceso y control de formas sofisticadas de tecnología espacial buscan controlar las ingentes riquezas naturales y de carácter estratégico existentes en la región. En un principio el proyecto fue ideado por la Fuerza Aérea Brasileña en 1989 bajo la denominación de "Vigilam" con la finalidad de superar el proyecto militar "Calha Norte", que tenía como propósito la militarización de los 4.990.520 km2 de la Amazonia brasileña. La excusa para la militarización surgió durante los gobiernos militares que gobernaron el país de manera autoritaria, entre 1964 y 1985, quienes justificaron el procedimiento en los peligros crecientes presentados por el fenómeno de los garimpeiros, las amenazas del narcotráfico y la preservación del medio ambiente. Sin embargo, eran inocultables los propósitos geopolíticos de los altos mandos militares. Esta tendencia despertó márgenes de desconfianza entre los países vecinos. Posteriormente, con la democratización, el provecto continuó, pero empezó su reformulación y surgió la propuesta de la Fuerza Aérea, recomendando la creación de un sistema de control que contara con los elementos tecnológicos nacionales disponibles. De manera no

muy clara, el proyecto se fue

haciendo más complejo, hasta alcanzar un grado que "superaba" las posibilidades nacionales. Es en este momento cuando aparecen las manipulaciones de los intereses internacionales.

La anterior situación es considerada por prominentes brasileños como lesiva para la soberanía nacional, por cuanto evidencia la intención de Estados Unidos de mantener su presencia dominante sobre las ingentes riquezas del interior -"hinterland"-sudamericano. Para consequir su propósito, cuenta con múltiples maneras "persuasivas" de influenciar al gobierno brasileño. Una comparación somera entre los dos grandes países de las Américas del norte y del sur ofrece desmedidos desniveles. Mientras Brasil tiene una población de 159 millones de habitantes, EUA tiene 261; el primero dispone de unas fuerzas armadas integradas por 331 mil efectivos mientras el segundo 1.7 millones; la renta per cápita de Brasil es de 3,450 dólares y en USA es de 23.400 : el Producto Interno Bruto alcanza en el primero los 530 billones de dólares, y en el segundo 5.9 trillones. Én cuanto a la incidencia socioeconómica, la presencia norteamericana en Brasil es desmesurada y, según datos suministrados por el respetado periódico "Jornal do Brasil, "son procedentes del Norte una de cada tres de las multinacionales actuantes en el país, uno de cada cuatro bancos extranieros, uno de cada cinco reales (moneda nacional) invertidos en las importaciones, uno de cada cinco libros editados, tres de cada cinco franquicias extranjeras, tres de cada cinco canciones escuchadas en la radio, y tres de cada cinco películas colocadas en las carteleras de los cines nacionales.

A otro nivel, el incalculable poder persuasivo norteamericano se expresa, entre bastidores, en tres aspectos cruciales para la soberanía nacional en los actuales momentos. El primero es la deuda externa, que en el caso de Brasil llega aproximadamente a los 130 mil millones de dólares y constituye su más grande desafío histórico. Para algunos esta deuda es impagable, eterna, y constituye la fase superior de la dependencia de nuestros países, por cuanto se plantea la fatídica escogencia de pagarla y no desarrollarse o desarrollarse de una manera subordinada a los intereses metropolitanos. Para ilustrar este punto, recordemos lo señalado por el Presidente del Parlamento Latinoamericano, quien declaró recientemente que a los diferentes países del área se les prestó 86 mil millones de dólares, han pagado 433 mil millones y todavía deben 513 mil millones.

En segundo lugar, la preservación del medio ambiente: se esgrimen verdades necesarias mezcladas con falsedades tendientes a crear confusionismo. En los últimos años la situación ambiental se ha incorporado a los temas importantes de las relaciones internacionales brasileñas, y durante las ultimas administraciones el caso de la selva amazonica ha sido asomado como pretexto de negociación para la trasferencia tecnológica o el otorgamiento de préstamos internacionales. El tercer argumento persuasivo norteamericano lo constituve el peligro del narcotráfico, considerado por este país como el principal tema colocado en su agenda de intervención en el hemisferio, después de la caída del comunismo. A partir de 1982, cuando la Administración Reagan declaró "la Guerra contra las drogas", el tópico se ha convertido en uno de los temas centrales de las relaciones económicas y políticas con los países del sur del Continente y en especial con

Alejandro Mendible Z.

# APUNTES LATINOAMERICANOS

los países andinos. En tal sentido, Estados Unidos ha desplegado una verdadera maraña de narcodiplomacia a escala continental, por medio de la cual manipula y compromete el comportamiento de los países del área mediada su ayuda económica para combatir el fenómeno. Como eiemplo de ello, ver las resoluciones aprobadas en la Cumbre de Cartagena, Colombia, en febrero de 1990 y la Cumbre de San Antonio, Texas. EUA en febrero de 1992.

Las anteriores razones han motivado a individualidades. como el físico y profesor de la prestigiosa Universidad de Campinas, Unicamp, Rogério Cezar de Cerquiera Leita, a denunciar en la revista "Veia". en entrevista del 27 de noviembre de 1995, bajo el titulo de "O Sivam é deles" (el Sivam es de ellos): "el sistema de radares en la Amazonia sólo interesa al gobierno norteamericano y será un desastre para Brasil". Según Cerqueira Leite, en verdad lo que esta en juego es el control no apenas de la Amazonia, sino de todo el norte de América del Sur, incluyendo el Caribe.

# AMAZONAS Y LA EVOLUCION DE LA CODICIA INTERNACIONAL

Desde la época colonial, los beneficiarios de la explotación de la región han sido los intereses foráneos: en un principio el mayor provecho lo sacó Portugal, el cual, llevado por la intrepidez de los "bandeirantes" a la que se sumó la astucia diplomática, logró desplazar en su favor la línea del tratado de Tordesillas en el área, ejerciendo dominio económico y geopolítico sobre el centro del Continente. Después, durante el fabuloso ciclo extractivo del caucho a finales y primeras décadas del presente siglo, los grandes beneficiarios fueron Inglaterra y Estados Unidos. Sin embargo, de ma-

nera general, el inadecuado desarrollo tecnológico "occidental" para el "aprovechamiento efectivo" de la mayor selva tropical del planeta, determinó que la codiciada región permaneciera desvinculada por mucho tiempo de la "Economía Atlántica". En el presente siglo, el sesgo de las actividades comerciales y la creciente internacionalización de la economía empiezan a avizorar la posibilidad de su interconexión con la Cuenca del Pacífico.

La estratégica argumentación de la "defensa de la naturależa" se evidencia por la arqumentación contraria sustentada por las mismas potencias en el pasado. En 1870, el periódico "The Times" de Londres publicó un provocativo reportaje en primera plana para señalar que "los ricos suelos de la región amazónica no podían permanecer estériles e inútiles para la humanidad". El reportaje planteaba además que, en nombre de la "civilización", tan importante área debería ser explotada en beneficio de la "ilustrada" Europa. Esta argumentación fue refutada con observaciones oportunas y mordaces por el escritor portugués Eca de Queiroz en su libro "Cartas de Inglaterra". También se busca ejercer presión sobre los países del área, esgrimiendo la tesis de la "libre navegación" por el Amazonas. Así por ejemplo, los Estados Unidos sustentaban dicha aspiración cuando para su propio territorio la negaban en la navegación del río Missisipi y en el San Lorenzo. Por otra parte, Inglaterra adujo la "libertad de comercio" durante el boom del caucho, para después robar la semilla del apreciado árbol y trasladar su explotación a los confines asiáticos. Hoy, con la argumentación "legítima" de la defensa del medio ambiente, en la practica se busca mediatizar la soberanía de los países sudamericanos y

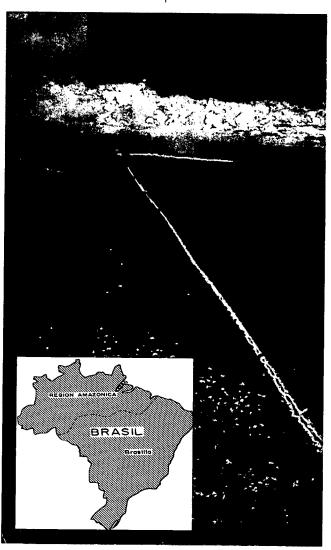
dejarla como reserva para futuras explotaciones cuando las circunstancias le presenten una coyuntura favorable.

La intención de mediatizar la soberanía de los países amazónicos, contrasta con la indiferencia que ha caracterizado a las principales potencias por cuidar su propia naturaleza. En la región de Alaska, bajo la soberanía de Estados Unidos, las condiciones culturales de los esquimales han sido severamente distorsionadas, así como el equilibrio ecológico. En el ato-Ión de Fungataufa (Polinesia francesa) en el Pacífico, ante el silencio de la mayoría de los países aliados, Francia ha realizado peligrosos ensayos nucleares desafiando la opinión

pública internacional e ignorando todos los pedidos de las organizaciones ecológicas. Sin embargo, la soberanía de estas potencias sobre sus territorios no es puesta en cuestionamiento. Pero en el caso de la región amazónica estas mismas potencias sustentan de manera interesada la preservación ecológica.

# LA EXPECTANTE AMENAZA PRESENTE SOBRE LA AMAZONIA

A partir de 1964, cuando los militares tomaron el poder en Brasil, se inició un violento proceso de agresión contra la floresta y sus aborígenes. Las administraciones militares, desafiando todas las indicaciones y mostrando un craso



# APUNTES LATINOAMERICANOS

desconocimiento en relación a la preservación del medio ambiente, se empeñaron en impulsar el "desarrollo" en la región. En medio de su despropósito, uno de los Generales en el cargo de la presidencia manifestaba: "con la inauguración de carreteras, con los provectos de colonización, con la explotación del petróleo, de la energía hidráulica, del hierro, del aluminio y con la implementación de la industria pesada, comienza la ocupación [de la Amazonia] por los hombres". En particular, la construcción de la carretera Trasamazónica se convirtió en el símbolo de la agresión a la floresta. En principio, la carretera tenía como propósito la apropiación de una faia de 100 km, de tierras marginales destinada a la colonización oficial a través del INCRA, para asentar 100 mil familias en el período 1970-74 y un millón hasta 1980. Estos planes nunca se terminaron, y de manera irresponsable se dilapidaron miles de millones de cruzeiros de las arcas nacionales. Hoy, bajo un nuevo contexto, se replantea la colonización y domesticación de la floresta amazónica. Recientemente, en la ciudad de Manaos los diferentes gobernadores y representantes de los diferentes organismos relacionados con la región se reunieron con el presidente Cardoso: del encuentro surgió una Carta de intenciones donde se expresa el propósito de reconstruir la carretera transamazónica, aceptando que en la obra se cruzan intereses geopolíticos con proyectos nacionales de desarrollo.

En el plano geopolítico, la carretera —donde se detecta en la actualidad el mayor grado de implicaciones de los intereses foráneos— es la eventual construcción de una salida al Pacífico, abriéndole a la región amazónica enormes posibilidades económicas. La vía también contribuiría a cambiar

todo el sentido de la tendencia histórica demográfica en el Continente, tradicionalmente confinadas en las áreas cercanas a la costa. En espécial acercará la región a los países asiáticos ribereños de la cuenca del Pacífico, donde se concentra el 30% de la población mundial y están confluyendo los intereses geopolíticos de las grandes naciones del mundo. Entre ellos, destacamos a Japón, un centro de alta tecnología, pero una isla carente de los recursos naturales de mayor importancia para el mundo industrializado, por lo cual, sería grandemente beneficiado de una conexión estable con la región amazonónica para tener acceso a los recursos naturales que necesita. El tránsito por el Perú cortaría a todo lo ancho los Andes de este país y vincularía el puerto del Callao con las vías de comunicación en Brasil. La factibilidad de construir la ¢arretera aumenta en la actualidad, al mejorar sustancialmente las condiciones en Perú, domo producto de la pacificación del país, y los planes de recuperación económica emprendidos con exito por el gobierno de Alberto Fuilmori.

En el ámbito nacional, los firmantes de la Carta de Manaos reconocen que existen realidades sociales cuyas necesidades humanas necesitan ser debidamente atendidas. Entre ellas, el programa de Reforma Agraria, mediante el cual se pretende distribuir en la región millones de hectáreas para asentar un número apreciable de familias en lo que resta del siglo. Por otra parte el Ministro de Justicia Nelson Jobim anuncia el cambio de las normas que rigen las reservas indígenas. Esta situación en la actualidad preocupa, por cuanto favorecerá las perniciosas acciones de las invasiones de las reservas y la masacre de los indígenas.

En el plano internacional el

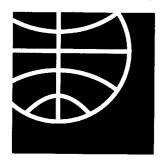
"Sistema Integrado de Vigilancia Amazonica" SIVAM, se inició durante la pasada administración de Itamar Franco impulsado por la aviación, pero después, por razones no aclaradas se transformó en un plan mucho más ambicioso controlado por intereses transnacionales. Tiene en la actualidad, como áreas operativas, el auxilio a los vuelos de poca altura, la vigilancia del espacio aéreo y terrestre de carácter militar y político y un sistema de "guerra electrónica" para impedir las comunicaciones ilegales y proteger las nacionales. El proyecto inicial se fue complicando, cuando en febrero un influyente periódico de EUA denuncia el soborno de la compañía norteamericana Raynol a miembros del gobierno brasileño, para obtener la licitación. En abril el caso es tratado durante la visita del presidente Cardoso a Washington. En el mes de mayo, se hacen públicas las intrigas v enfrentamientos entre las compañía norteamericana y la francesa Thompson. Esta situación creó tirantez en las relaciones entre ambas potencias. En junio el presidente Bill Clinton interfiere en el proceso de licitación al enviar una carta personal abogando en favor de la compañía. También interceden de manera abierta el Secretario de Comercio, Ron Brown, y más recientemente, de manera intimidatoria, el Embajador norteamericano en Brasilia. Las últimas intervenciones se producen cuando, al hacerse publico el escándalo por corrupción, se constituye una Super Comisión en el Senado de la República con el propósito de discutir el asunto y, según informaciones procedentes de ese país, la Comisión tomará una resolución en los próximos días. Por su parte, el presidente Cardoso ha manifestado que, de confirmarse las denuncias de irregularidades en la licitación, cancelaría el contrato suscrito

con la empresa norteamericana. En carta del mandatario
enviada a la Comisión del Senado asume la responsabilidad política y sostiene que el
proyecto original debe mantenerse para no afectar la credibilidad internacional del Brasil.
Esta manifestación podría
interpretarse como el eventual
entendimiento entre los sectores conservadores, que constituyen la mayoría que apoya
al actual gobierno, y los intereses norteamericanos.

Sin embargo, en carta enviada por el brigadier en retiro Ivan Frota, al presidente FHC -en el mes de abril del año pasado- lo alerta sobre lo que considera "el mayor desastre político y estratégico sufrido en su vida por la nación brasileña". Frota, quien fue el creador de "Vigilam" (Vigilancia de la Amazonia), denuncia que el provecto inicial fue desvirtuado por los intereses norteamericanos con el propósito de hacer posible que este país tenga acceso global a toda la región amazónica sudamericana, mediante el seguimiento electrónico permanente para obtener elementos vitales para su control, tales como la vigilancia de la reservas indígenas y forestales, y la identificación del infinito potencial de minerales nobles y preciosos del subsuelo. Además, la entrega de soberanía no es "gratuita", por cuanto Brasil debe pagar una cantidad superior a US\$ 1.4 millones, sin contar los intereses.

Llegó el "tiempo amazónico", y de manera dramática se replantea la sobrevivencia de la principal floresta tropical; además, bajo nueva argumentación, surge la tradicional codicia de las grandes potencias sobre una de las regiones más ricas del planeta.

Alejandro Mendible Z. es internacionalista, profesor de la U.C.V.



# LA HORA INTERNACIONAL

El año 1996 se inició con sucesos que presagian la persistencia y tal vez la agravación de las contradicciones mundiales y regionales ya existentes en el 95, así como también la continuación de algunos procesos positivos de paz y armonización.

En el ámbito de las Américas, en el lapso comprendido entre el 1º de enero y el 15 de febrero, los Estados Unidos iniciaron su año electoral con polarizaciones entre políticos de derecha y otros defensores de posiciones centristas. El Papa Juan Pablo II efectuó visitas a Centroamérica y Venezuela. En Haití se realizó una pacífica transmisión de mando de un presidente democráticamente electo a otro. Colombia se debatió en una seria crisis política que pone en peligro la estabilidad presidencial. Ecuador y Perú dieron pasos importantes hacia un reacercamiento. Mercosur reafirmó su voluntad de constituir el más poderoso esquema de integración de Latinoamérica y de desarrollar cada vez más sus relaciones, sobre todo con Europa.

En el plano mundial, los Estados Unidos se preocupan por sus relaciones con Rusia y con China. La Unión Europea no ha logrado aún resolver satisfactoriamente su dilema entre dos prioridades: ¿Ampliación o profundización? El conflicto de Bosnia parece haber entrado en su etapa de gradual superación, pero Turquía y Grecia, así como Rusia y su esfera de influencia en el Cáucaso y Asia Central. demuestran que la ex Yugoslavia no es la única zona de tensión en el Viejo Mundo. En España el proceso electoral es interrumpido por actos de terrorismo criminal, y en toda Europa se manifiesta la presencia del fascismo en nuevas vertientes de violencia xenófoba, de racismo y de nostalgia del pasado hitleriano.

La pugna entre el Islam y las hegemonías occidentales sigue viva, y en el vasto espacio de Asia Oriental-Pacífico se enfrentan dos visiones geoestratégicas opuestas: una que refleja los intereses del "Norte", y otra que representa las aspiraciones del "Sur".

De manera global, los acontecimientos de comienzos del año indican que: (a) el mundo permanece en crisis socioeconómica estructural; (b) grandes potencias y bloques regionales siquen en rivalidad por zonas de seguridad y de influencia económica; (c) los factores de globalización o mundialización se ven frenados o contrarrestados por múltiples tendencias divisionistas étnicas, culturales, regionales y socioeconómicas.

# ESTADOS UNIDOS: SE ABRE EL AÑO ELECTORAL

En este año de 1996, los norteamericanos elegirán nuevo Presidente, nueva Cámara de Representantes, parte del Senado y las gobernaciones. Como pocas veces en la historia de los Estados Unidos, se enfrentan posiciones extremas de derecha a la "corriente principal" centrista que de alguna u otra forma ha gobernado al país durante la mayor parte de este siglo.

Frente a conservadores extremos como Newt Gingrich y el semi-fascistoide Pat Buchanan, en el

campo republicano el senador Dole lucha por la candidatura presidencial que lo enfrentaría a Clinton, aspirante a reelección por los demócratas. Con el senador Dole, el Partido Republicano mantendría su carácter de organización conservadora civilizada y digna de respeto. Pero existe algún peligro de que se podría imponer alguno de los precandidatos más extremistas y que por esa vía el propio partido cambiaría de naturale-

El presidente Clinton mantiene su estrategia "centrista" v busca los votos de la clase media indecisa. Tiene que hacer frente a las acusaciones que se formulan en el marco del "Caso Whitewater" (presuntas irregularidades durante su gestión como gobernador de Arkansas antes de ser presidente). Su esposa Hillary —odiada por la derecha por sus opiniones y actitudes progresistasaparece como más vulnerable ante las acusaciones que el Presidente mismo.

Para los pueblos latinoamericanos y todo el mundo aún no desarrollado, sin duda la reelección de Clinton sería deseable: el actual presidente de los Estados Unidos ha mostrado una actitud positiva en lo internacional, usando con moderación y con sentido democrático su vasto poder político y militar, y dando pasos hacia la reconciliación con viejos "enemigos" tales como Vietnam y Cuba. Aunque en lo económico internacional no comparta las opiniones de quienes quisiéramos mantener cierto grado de identidad y autonomía de las regiones periféricas frente a la polarización uniformizante prego-

Demetrio Boersner

# LA HORA INTERNACIONAL

nada por los centros industrializados, por lo menos nos escucha con respeto y sin desplantes intimidadores.

# CARIBE Y LATINOAMERICA: CRISIS Y MODESTOS AVANCES

En Haití culminó el proceso de restauración democrática que comenzó en 1994 con la intervención, por primera vez deseada en el Caribe y legalizada por la ONU, de tropas norteamericanas que pusieran fin a la dictadura militar usurpadora y devolvieron el mando al presidente constitucional Jean-Bertrand Aristide, ex sacerdote influido por la teología de la liberación. A fines del año pasado se realizaron elecciones libres, que fueron ganadas con fuerte mayoría por el candidato del partido de Aristide y apovado por éste: René Préval, jurista y hombre público de trayectoria limpia. Aristide (quien luego de las elecciones se casó con la señora Mildred Trouillot, a quien conoció durante su exilio en Estados Unidos) parece decidido a retirarse de la vida política activa y dejar gobernar a su sucesor y amigo.

Haití necesitará mucha ayuda técnica y económica para salir de su pobreza. Sería altamente deseable que, para impedir que Haití dependa exclusivamente de Estados Unidos, Canadá y otros países del Norte, Venezuela y el Grupo de los Tres aporten su solidaridad, en la medida de sus posibilidades hoy muy modestas, a la patria de Pétion.

Cuba dio nuevos pasos hacia su apertura económica controlada y fortaleció sus contactos con Europa, el Leiano Oriente, Canadá y Latinoamérica. Los empresarios norteamericanos (que, encabezados por David Rockefeller, hablaron con Castro en el último trimestre del año pasado en Nueva York) se sienten inquietos ante las oportunidades que se les escapan en Cuba, donde se multiplican las inversiones provenientes de otras latitudes. Quienes creamos en las virtudes de una "economía de participación", en la cual se combine la empresa privada creadora con fuertes servicios sociales y un afán de justa distribución, no podemos sino apoyar la evolución de la Antilla revolucionaria hacia un socialismo de mercado con crecientes libertades individuales, y pedir nuevamente que, para facilitar esa evolución, se ponga fin al bloqueo impuesto por el gobierno norteamericano.

El Papa Juan Pablo II visitó a Centroamérica y Venezuela. Una vez más resonó con vigor su mensaje en favor de una sociedad solidaria y la creación de una economía "al servicio de la persona humana", que evite tanto el modelo marxista dogmático como el de un "capitalismo sin límites".

En Colombia el presidente Samper se ve acosado por los ataques que lo quieren vincular a un "narcofinanciamiento" electoral. Su ex ministro de defensa, Fernando Botero, destituido baio la misma acusación, acaba de unir su voz a las que quieren responsabilizar al primer magistrado. La pugna y la tensión son fuertes y su resultado es imprevisible. Llama la atención, sin embargo, el hecho de que, en un país profundamente penetrado por todo tipo de colusiones conscientes o inconscientes con el narcotráfico, las acusaciones se quieran centrar en la persona de un presidente de trayectoria y acción progresista en lo social y autonomista en las relaciones con el Norte. Tanto la oligarquía colombiana como los intereses norteños transnacionales son enemigos de Samper y de las iniciativas a la vez social- democráticas y nacional- autonomistas que adoptó o anunció.

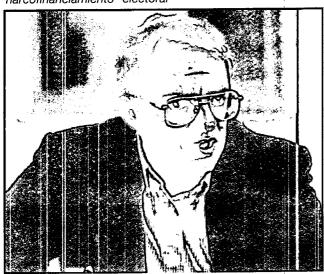
Más allá de un problema judicial, debe recordarse esa realidad.

Mercosur y la Unión Europea se reunieron al más alto nivel para fortalecer y acelerar su intercambio y su cooperación. Mientras el norte de Latinoamérica tiene a Estados Unidos como socio económico principal, el sur del continente se inclina cada vez más hacia Europa, Para que nuestra región no se fraccione geopolíticamente sino pueda constituir un eventual bloque único para la negociación a nivel mundial, es importante que Mercosur busque la unidad con los países del Pacto Andino, del Caribe y del Grupo de los Tres. Lamentablemente ello es difícil a causa de los intereses inmediatos y los egoísmos nacionales y sectoriales: lo demuestran las difíciles negociaciones entre Mercosur y Venezuela, a la que se le quiere obligar a que renuncie a intereses propios de importancia vital.

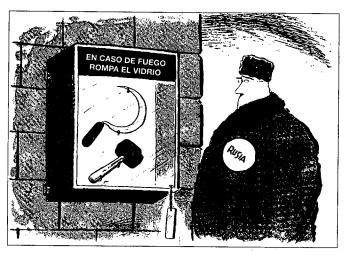
# EL MUNDO ENTRE EL EQUILIBRIO Y EL DESEQUILIBRIO: JUEGOS DE LAS POTENCIAS

En el importante ámbito del desarme nuclear, tan esencial para la paz del mundo, se están realizando algunos progresos, pero también han surgido nuevas amenazas. Después de la firma, a fines de 1994, de la prórroga indefinida del Tratado de No Proliferación Nuclear. ahora se elaboran en Ginebra las bases de un futuro Tratado para el Cese Total de los Ensayos Nucleares. La etapa final, para el fin del siglo, sería un instrumento para la eliminación completa de las armas atómicas.

Samper se ve acosado por los ataques que lo vincula a un "narcofinanciamiento" electoral



# LA HORA INTERNACIONAL



El PC ruso, hoy un tanto "socialdemocratizado", refleja los anhelos populares de retorno a una sociedad más humana en el sentido de protección al pobre y justicia distributiva, y de reafirmación de una identidad nacional respetada y vigorosa, en un país donde el capitalismo salvaje redujo la expectativa de vida de 70 a 58 años en menos de un lustro.

Antes de que se llegue a la firma del cese de los ensayos (prevista para 1997). algunos países creveron necesario efectuar todavía algunas pruebas atómicas con el fin de colocarse, para el momento del cese. en un plano de igualdad con las primeras potencias nucleares. China continúa sus ensayos, alegando que como país aún no desarrollado tiene necesidad de perfeccionar su aparato de defensa para algún caso de emergencia suprema. Francia provocó ira y censuras en el mundo entero al reanudar sus ensayos subterráneos en el Pacífico, bajo el pretexto también de que se encontraba técnicamente rezagada. Pero va el presidente francés Chirac puso fin a los ensayos, más pronto de lo inicialmente previsto. Se espera que India no piense en realizar, a su vez, alguna prueba atómica. Iqualmente existe la preocupación de que Rusia, comprometida a destruir su arsenal nuclear estratégico, incumpla esa obligación. Se teme asimismo que en los Estados Unidos la derecha republicana, preocupada por las actitudes de Rusia y China y además interesada en estimular la industria

armamentista, imponga un desconocimiento de los tratados de limitación y desarme estratégicos y el "relanzamiento" del programa de la "guerra de las galaxias". Por último, causa hondas preocupaciones el contrabando de material radioactivo y tecnología militar nuclear desde Rusia hacia algunos Estados o movimientos autoritarios y agresivos del Sur.

Rusia está cumpliendo las etapas de su proceso preanunciado por nosotros en varios análisis anteriores— de reafirmación como gran potencia hegemonista. Su "reforma" neoliberal interna ha sido abandonada, y la burguesía burocrática que controla las grandes empresas estatales y mixtas está cerrando filas en torno a una jefatura política que aspira a mantener un grado considerable de dirigismo económico y a restablecer la zona de influencia rusa desde el Báltico hasta el Pacífico, v desde el Océano Atlántico hasta el Pamir. Como indicación clara de esa nueva tendencia, el canciller liberal Kozirev fue reemplazado por un hombre "duro": Primakov. exiefe de espionaie exterior. Dentro de todo ese proceso juega un impor-

tante papel la victoria electoral del Partido Comunista como primera fuerza política (aunque leios de una mayoría absoluta). El PC ruso, hoy un tanto "socialdemocratizado", refleia los anhelos populares de retorno a una sociedad más humana en el sentido de protección al pobre y justicia distributiva, v de reafirmación de una identidad nacional respetada y vigorosa. En un país donde el capitalismo salvaje redujo la expectativa de vida de 70 a 58 años en menos de un lustro, y donde algunos "revisionistas" llegaron hasta el punto de denigrar a los patriotas y mártires de la Segunda Guerra Mundial, no podía esperarse una reacción distinta.

También en otras partes del mundo se está fortaleciendo el fenómeno de la consolidación de identidades nacionales o regionales que son producto de la Historia y no podrán ser fácilmente subsumidas en una "polarización" dirigida por intereses financieros transnacionales. En Europa Occidental, es probable que no obstante las cláusulas de Maastricht, deberán tomarse en cuenta, en mayor grado de lo previsto, las necesidades nacionales y sobre todo sociales y populares: la colosal oleada huelguística de Francia —obra espontánea de aquel bravo pueblo en su casi totalidad asestó un golpe certero a los esquemas macroeconómicos que olvidan al hombre y su historia.

En el área Asia-Pacífico se desenvuelve un gran debate que también tiene por foco el planteamiento del mantenimiento de identidades autónomas dentro del deseable avance general hacia la universalización humana. En la discusión sobre el futuro de la super-región Asia del Este-Pacífico, el primer ministro australiano Keating pregonó la conveniencia de borrar la delimitación entre su país y las naciones del Sureste asiático y promover un regionalismo "abierto" hacia todos los grandes centros económicos dirigentes. Con cierta dureza le respondió el primer ministro malasio Mahathir Mohamed que los países morenos y ex-coloniales de Asia (incluida China) primero deben efectuar su propia integración autónoma, antes de tender la mano fraterna a las naciones "blancas" y desarrolladas.

Una orquesta sinfónica requiere la conjugación y armonización de los más diversos instrumentos musicales perfectamente autónomos e identificados. Asimismo la futura fraternidad humana universal debe ser el producto de la unión voluntaria y negociada entre naciones, regiones o continentes soberanos y poseedores de identidades propias.

Demetrio Boersner es internacionalista, Embajador de Venezuela en Austria, Eslovaquia y ante los Organismos de la ONU en Viena



# VIDA NACIONAL

# LA APERTURA PETROLERA AVANZA

Hasta el presente la apertura petrolera ha originado convenios operativos para la reactivación de campos de producción, asociaciones estratégicas para producir crudos de la Faja del Orinoco y explotar gas natural costa afuera y sociedades para el desarrollo de la orimulsión. El nuevo paso de la apertura, un esquema de ganancias compartidas en exploración y producción de crudos convencionales, fue aprobado por el Parlamento en sesión conjunta el día 4 de julio de 1995, lo que tiende à completar los programas própios de PDVSA para elevar sus niveles de producción. Se espera que la participación del capital privado contribuirá a un proceso de consolidación y crecimiento económico del país y a una recuperación de la confianza internacional en Venezuela. A nivel nacional, los programas y planes de la industria petrolera indudablemente tienen un impacto positivo económico mayor que el de la industria restante. Por su generación directa del Producto Interno Bruto, por sus efectos de encadenación y por su integración más orgánica en el aparato productivo nacional que la mayoría de las empresas del sector manufacturero, el sector petrolero ha sido en los últimos años y seguirá siendo por mucho tiempo factor dinamizador

de la economía venezolana. En este marco, el esfuerzo de inversión de PDVSA es importante, pero no suficiente. Su falta de capital para llevar a cabo las grandes inversiones futuras hace necesaria la búsqueda de otros inversionistas, habitualmente inversionistas privados nacionales v. por las cantidades de capital requeridas, sobre todo internacionales. Se cree que las inversiones en las áreas licitadas, en la primera etapa exploratoria, superarán los 800 millones de dólares y llegarán al menos a 10.000 millones de dólares en la etapa de desarrollo.

Durante la semana del 22 al 26 de enero se llevó a cabo el proceso de licitación de 10 áreas nuevas ofrecidas a empresas privadas para su exploración y producción petrolera dentro del nuevo esquema de ganancias compartidas. Ocho de las diez áreas fueron obtenidas en licitación pública por cinco consorcios y tres empresas individuales, mientras para dos áreas no hubo ofertas en dos ocasiones. Cuatro de estos licitantes, además del PEG (Participación del Estado en las Ganancias) comprometieron Bonos en efectivo, que suman aproximadamente 225 millones de dólares, que serán cancelados una semana después de que se firmen los contratos respectivos, previamente validados por el Congreso. En el proceso se recibieron 29 ofertas de un total de 44 empresas, asociadas en 23 consorcios. En las 8 ofertas ganadoras, hay una participación de 14 empresas, provenientes de 8 países. También resultó ganadora una empresa venezolana. INELECTRA ganó la licitación en el área del Golfo de Paria Este. Las otras empresas ganadoras provienen de EE.UU. (6), de Argentina (2), de Francia (1), de Alemania (1), de Japón (1), de Canadá (1) y del Reino Unido (1). Resultó notable que algunas de las grandes empresas del mundo, tales como Shell y Exxon, no participan en ninguno de los bloque licitados.

Sobre la licitación realizada, se pueden resaltar dos aspectos de importancia: El primero de ellos se refiere al estricto cumplimiento, sin ningún tipo de retraso, del cronograma elaborado en julio de 1995. Cosa bastante destacable en comparación con las otras privatizaciones realizadas y actualmente procesadas. El segundo es la absoluta transparencia y pulcritud del proceso de selección de ofertas, lo cual no ha deiado ningún espacio para la duda en la designación de los ganadores.

# CONVENCION NACIONAL DE GOBERNADORES

Del 29 de enero al 1 de febrero se llevó a cabo en Caracas la primera Convención nacional de Gobernadores. El financiamiento de la descentralización

# LICITACIONES PETROLERAS

Ganadora	PEG	Bono	Inversión
Mobil - Veba Oil - Nippon	50 %	\$104 millones	\$1.492 millones
Dupont (Conoco)	50 %	\$21,2 millones	\$1.146 millones
Dupont (Conoco) - Elf Aquitaine	50 %	no hubo	\$ 541 millones
Enron -Inelectra	29%	no hubo	\$1.201 millones
BP -Amoco - Maxus	50 %	\$109 millones	\$1.583 millones
Louisiana L&E - Norcen - Benton	41 %	no hubo	\$1.393 millones
Amoco	50 %	\$10,6 millones	\$ 695 millones
Pérez Companc	40 %	no hubo	\$ 700 millones
No hubo Ofertas	-	-	\$ 710 millones
No hubo Ofertas	-	-	\$1.690 millones
	Mobil - Veba Oil - Nippon  Dupont (Conoco) Dupont (Conoco) - Elf Aquitaine Enron - Inelectra BP - Amoco - Maxus Louisiana L&E - Norcen - Benton Amoco Pérez Companc No hubo Ofertas	Mobil - Veba Oil - Nippon 50 %  Dupont (Conoco) 50 %  Dupont (Conoco) - Elf Aquitaine 50 %  Enron -Inelectra 29%  BP - Amoco - Maxus 50 %  Louisiana L&E - Norcen - Benton 41 %  Amoco 50 %  Pérez Companc 40 %	Mobil - Veba Oil - Nippon 50 % \$104 millones  Dupont (Conoco) 50 % \$21,2 millones  Dupont (Conoco) - Elf Aquitaine 50 % no hubo  Enron - Inelectra 29% no hubo  BP - Amoco - Maxus 50 % \$109 millones  Louisiana L&E - Norcen - Benton 41 % no hubo  Amoco 50 % \$10,6 millones  Pérez Companc 40 % no hubo

# VIDA NACIONAL

era el tema que más preocupaba a los gobernadores ya desde antes de comenzar. Y sería, al finalizar la convención, el tema más polémico. El gobierno central hizo saber que no tiene dinero para apoyar desde el poder central todas las iniciativas que conducirían a que se hiciesen efectivo los acuerdos del plan de descentralización.

La Asociación de Gobernadores recibió antes de que comenzara la Convención un documento elaborado por la consultoría jurídica de la misma AGV. Este documento planteaba dos cuestiones importantes. Una, el recordatorio a los gobernadores de que son "agentes del ejecutivo nacional" y, la otra, cuáles son sus límites jurídicos. Aquí se precisó que las órdenes emanadas del ejecutivo serán transmitidas por intermedio del Ministerio del Interior. con lo cual se descartaría la posibilidad de que otros miembros del tren ejecutivo pudieran impartirles directamente órdenes a los gobernadores de estado; también se les recordó que el incumplimiento de las órdenes del Presidente de la República por parte de los Gobernadores constituiría causal de remoción.

Otro punto importante fue que los mandatarios regionales no les pueden impartir órdenes por propia iniciativa a los funcionarios de las oficinas regionales. La función de los gobernadores es coordinar y supervisar el cumplimiento de los distintos programas. En caso de incumplimiento por parte de los funcionarios, los gobernadores podrán solicitar ante el Ejecutivo la remoción del funcionario.

Los puntos que básicamente trataron en la convención fueron los siguientes:

1º La seguridad y el órden público. Aquí acordaron fortalecer las atribuciones de la GN como órgano de la policía y darle prioridad a los programas de

atención al menor y a madres sin protección social.

2º Los programas sociales y culturales. El objetivo era tratar de aclarar las formas de participación de la sociedad civil en la gestión de la cuestión cultural. Los programas sociales referidos al Ministerio de la Familia y la Juventud plantearon el aumento de los recursos estadales destinados a la inversión social para enfrentar la pobreza. Respecto a la vialidad y el desarrolo urbano acordaron no iniciar proyectos hasta concluir los que están en ejecución. Para afrontar el problema de los recursos promocionarán las concesiones y las empresas mixtas.

3º El plan trienal, que tendrá como prioridad la salud, educación, vivienda, deporte y atención al menor. El principal objetivo del plan es hacer más eficiente la asignación de los recursos en los tres niveles de gobierno (nacional, estadal y municipal) y permitir recuperar los niveles de actividad económica.

Los gobernadores insistieron en la urgencia de una política económica coherente. Advirtiendo que "no importa el riesgo y el costo que pueda tener". En las conclusiones de la mesa de Planificación y Finanzas, reclamaron de manera definitiva "el respeto de la cuota del impuesto que debe ser asignada al Fondo". Aunque para el Ministro para la Descentralización los gobiernos regionales son los únicos que tienen dinero para invertir, para ellos existe la voluntad política para descentralizar pero no hay disposición económica.

# SE EMPASTELÓ LA REFORMA DE LAS PRESTACIONES SOCIALES (PS)

La luna de miel que parecía haberse logrado entre empresarios y trabajadores en las discusiones tripartitas con el gobierno para la transformación del régimen de prestaciones sociales pronto llegó a su término. El acuerdo entre empresarios y trabajadores fue sólo el sueño de una noche de verano.

Los disensos que habían quedado en el aire se profundizaron gracias a la labor disociadora del Ministro de Trabajo y a la metodología cupular adoptada.

Tanto la CTV como FEDECA-MARAS se remitían a los 10 puntos de la minuta consensuada el 9 de Enero. Pero ambas instituciones, baio presión de sus bases o de organizaciones similares, hacían cambios en lo que habían defendido en aquella oportunidad. Por otra parte, pronto olvidaron sus débiles promesas de que aquello en lo que no se había logrado consenso quedara en manos del Presidente de la República. Por su lado el anteproyecto que redactaría el Ministro de Trabajo se demostraría lejano de la minuta, provocando reacciones por ambos lados. El ministro prometió enviar su anteproyecto al Congreso para el inicio de las sesiones extraordinarias. Todo se ha quedado hasta el momento en un borrador.

Concluidas las conversaciones tripartitas, vinieron las dificultades internas en las instituciones obrero-patronales. Aparte de las que tuvieron los negociadores cetevistas para hacerse aprobar sus planteamientos en el interior de la confederación, otras organizaciones y agrupamientos obreros descalificaron a la CTV como único interlocutor válido.

El método de discusión ha sido cupular, sin participación de las bases y dirigentes. Esto es grave, tratándose de un tema tan delicado como es el de las PS, considerado como el patrimonio de los trabajadores. Por otro lado la cuantificación en la exigencia del salario mínimo

había sido mínima (40.000 Bs, incluidos los bonos). Tampoco estaba asegurada ni la inamovilidad ni la estabilidad en los precios. Por el lado empresarial, el ataque contra sus negociadores vino por el lado de la aceptación de un tipo de indexación, que, aunque limitada, les parecía inflacionaria, a lo que se unía la pretensión gubernamental de incrementar el salario mínimo antes de resolver el problema de las PS.

La propuesta ministerial que se dejaba traslucir no dejaba contentos ni a tirios ni a troyanos. Fedecámaras se desmarcó rápidamente, especialmente en lo referido a los ajustes salariales y al incremento del salario mínimo antes de haber resuelto el problema de las prestaciones. Alguien de este sector llegó a comentar que era preferible quedarse con la retroactividad que con la indexación. Se han llenado páginas sobre si la indexación provoca necesariamente o no inflación. En esta discusión ha terciado la propuesta de que la indexación sea, no a pasado, sino a futuro, para evitar efectos inflacionarios. En Fedecámaras se discutió la posibilidad, al parecer negada, de retirarse de las conversaciones sobre prestaciones.

La CTV, por su cuenta, empujada por las críticas de las otras centrales y de otras agrupaciones, tachó de inconstitucional y contrario a los convenios internacionales el borrador del proyecto de ley del ministro Garrido. Tampoco se podía aprobar un cambio en las PS sin decidir nada sobre la Seguridad Social.

El pago sencillo o doble al cambiarse al nuevo sistema fue otro de los temas en fricción. Esto, unido a la dificultad de caja para pagar los pasivos tanto por pequeñas empresas como de modo particular por el Estado, está alejando el acuerdo. Con respecto al Estado, nuevamente aparecieron las

# VIDA NACIONAL

proposiciones de cancelar con acciones de PDVSA, papeles de la deuda pública o adquisición de viviendas...

Los partidos políticos empezaron también a establecer distancias en el tema. El optimismo del mes pasado ha dado paso al pesimismo. ¿Estaremos ante una salida semejante a la del pacto antiinflacionario?

# NUEVOS SALARIOS MINIMOS

Tanto trabajadores como empresarios aceptaban la necesidad de aumentar el salario mínimo. La cesta alimentaria está sobre los 61.000 Bs., mientras que la canasta normativa supera los 90.000 Bs. La pobreza crítica sigue aumentando, y la economía no puede reactivarse. Los 15.000 Bs. actuales del salario mínimo, aunque se les añadan los bonos, alcanzan sólo a 31.000 Bs., muy lejos todavía de los precios de ambas canastas.

La primera proposición de la CTV era muy tímida. Pedían 40.000 Bs. incluidos los bonos, pero los exigían desligados del tema de las PS. Los empresarios, en cambio, lo deseaban una vez resuelto el tema de las PS. Otras centrales obreras fueron mucho más exigentes: CUTV pedía 70.000; CGT, 80.000; Causa R, 57.000 (40.000 de salario mínimo y 17,000 en bonos). Las confederaciones se unieron por fin en una demanda de salario mínimo no inferior a 60.000.

Por eso, la resolución del Consejo de Ministros ha dejado muy descontentos tanto a trabajadores como a empresarios. Los primeros, porque lo ven muy débil, aparte de que fracciona nuevamente el universo laboral con tratamientos distintos a obreros privados y públicos, urbanos y rurales, empleados y obreros, como si comieran distinto. No se ha decretado inamovilidad, lo cual para las centrales facilitará los des-

pidos. Estas se han constituido en coordinadora tanto para lo relativo a las PS como a lo referente al salario mínimo.

Los empresarios ven este aumento como una medida aislada, divorciada de una política económica global. Es una decisión inflacionaria que complica la discusión sobre las prestaciones sociales y la reactivación económica. El decreto gubernamental deberá ser aprobado por el Congreso. Los trabajadores han prometido hacer lobby para mejorarlo sustancialmente. En una primera impresión, representantes de los partidos políticos la ven como insuficiente, aunque piensan que la aprobarán, va que de lo contrario los trabajadores se quedarían sin siguiera este aumento chucuto. Propiciarán sugerencias al gobierno.

Se supone que el aumento del salario mínimo deberá mover la escala salarial, ya que ,si no, se aproximan salarios que lantes estaban más alejados por las responsabilidades inherentes. Si esto no sucede, habrá mucha insatisfacción y problemas.

La parte correspondiente al salario mínimo (sin bonos) se computa para las PS (ya que nada se dice al respecto), con lo cual queda eliminada la aberración del último aumento de salario mínimo, en el que sólo se computaba el 30%.

El salario mínimo (más bonos), tal como lo decretó el gobierno, significa un aumento para el sector privado de 45%; para el sector público, de 52%; y para los trabajadores rurales, del 49% (ver cuadro):

Para el sector privado, el salario mínimo pasa de 15.000 a 22.020. El subsidio por alimentación y transporte (Decreto 247) se incrementa a Bs. 600 y se eleva el tope de beneficio hasta 75.000 Bs. Se mantiene el subsidio por jornada trabajada de 500 Bs. (Decreto 617).

Para el sector público: Se man-

tiene el nivel de los salarios mínimos: obreros, 21.300; y empleados, 20.400. El aumento a este sector viene por el decreto 247 sobre subsidio a alimentación y transporte. A los obreros se aumenta a 890,50 Bs. por jornada trabajada para quienes ganan hasta 75.000 Bs., y a los empleados, a 933,50, con el mismo tope.

Para el sector rural el salario mínimo se fija en Bs. 20.010. El subsidio por alimentación y transporte se elevada a 600 Bs. por jornada trabajada hasta el mismo de tope de 75.000 Bs. y se mantiene la misma cantidad del Dec. 617, de 300 Bs. por jornada trabajada (ver recuadro).

### NUEVOS SALARIOS MINIMOS

11021000/1211001111111100						
	Salario mínimo	Dec. 247	Dec. 617	Total		
Sector privado	22.020	12.000	11.000	45.020		
Sector público						
obreros	21.300	18.700		40.000		
empleados	20.400	19.670		40.070		
Sector Rural	20.010	2.000	6.300	38.310		

# ALZA DE PASAJES Y DISTURBIOS

El mes de enero, la Central Unica de Asociaciones de Transporte Público estuvo presionando a las alcaldías caraqueñas para aumentar el pasaje mínimo de 20 a 70 Bs. Ante el rechazo popular, los mismos dirigentes gremiales observaban que el alza era muy brusca, y por eso se transaban en aumentos escalonados, de modo que a partir del 1º de febrero se aumentaran 10 Bs., y 10 más en abril y junio respectivamente. De este modo, en Junio el pasaje mínimo estaría en el orden de 50 Bs. Para ello presentaban a las alcaldías unos presupuestos de gastos que aparecían claramente inflados, aduciendo costos de más larga duración, como si fueran mensuales.

Algo semejante ocurría con la cámara de empresas de transporte interurbano que pretendían aumentos de pasajes. Según los conductores, sus costos fijos y variables llegaban a 25 millones al año y, por tanto, el precio debería ser de 5,9 Bs/Km.

La alcaldía de Caracas aceptó el aumento de 10 Bs. a partir de febrero, dejando los sucesivos aumentos a la virtual subida del salario mínimo. En el Edo. Miranda se buscó más bien el acuerdo entre vecinos y juntas parroquiales, aunque de hecho en Sucre se está cobrando la subida. La gente pacíficamente pagó el incremento, desautorizando a quienes pensaban que la gente reaccionaría airada.

Dando como motivo los posibles aumentos en los pasajes, a los que se unían otras razones como la virtual firma con el FMI o el alto costo de la vida, se promovieron múltiples disturbios en Caracas y en diversas ciudades del país. La nación de norte a sur, de este a oeste, fue surcada por disturbios y saqueos. Las conmociones duraron varios días y diversas ciudades importantes fueron tomadas por la Guardia Nacional y militarizadas.

Aunque las causas aducidas fueron de orden social, los cuerpos de investigación policial y el mismo Ministerio del Interior denunció la confabulación política y la intervención de grupos de extrema izquierda en la promoción de estos hechos de violencia. La Disip allanó la casa de bandera Roja en La Pastora, y la DIM investigaba al MBR-200.



# MENSAJES DEL PAPA A LOS PRESOS Y A LOS JOVENES

# DOCUMENTOS

### ANTE EL RETEN DE CATIA

Queridos hermanos:

En estos primeros momentos de mi Visita Pastoral a Venezuela, me complace dirigir un cordial saludo a vosotros, que estáis en este Retén Judicial de los Flores de Catia. Con mis palabras os expreso mi afecto y os invito a esperar en el futuro.

Quisiera poder detenerme y hablar con cada uno de las visicitudes que le han traído hasta este lugar. No siendo esto posible, me dirijo a todos vosotros, y también a los que están en las demás cárceles venezolanas, así como a las familias que sufren vuestra separación y esperan el deseado reencuentro.

Conozco las dificultades que sobrelleváis. Pero aún en medio de ellas ha de resonar en vuestras mentes la Palabra del Señor que nos recuerda constantemente que "Dios es amor" (1 Jn 4,8) y que cada uno de nosotros es amado siempre por Dios. Os animo a que acojáis la invitación al cambio de vida que el Evangelio, Buena Noticia, propone a cada persona, y a que no os dejéis vencer por el pesimismo o el desaliento.

En estos días, algunos sacerdotes y laicos han venido aquí para anunciaros el designio de salvación y haceros presente la fe y la caridad de la Iglesia, que no os abandona. En tiempos sucesivos, ellos continuarán con esa hermosa misión, inspirada en las palabras del Señor, "estuve preso y me visitasteis" (Mt 25,36), y con la cual Cristo mismo se os hace cercano. ¡Abridle vuestro corazón, aceptad el desafío de la conversión! Creyendo en el amor de Jesús, esforzaos en corresponder a ese amor, llegando a ser "hombres nuevos" (cf. Col 3,10), lo cual se manifieste en un nuevo comportamiento con las personas y las cosas.

La Iglesia, como intérprete del mensaje de Cristo, aprecia y anima a quienes os ayudan a que los años de reclusión os sirvan para corregir el propio comportamiento y se favorezca así la reinserción en la sociedad con el compromiso de una vida coherente y honesta. Hago un apremiante llamado a la Administración de Justicia para que el sistema carcelario sea siempre respetuoso de la condición del hombre, es decir, que promuevan, en éste y en los demás centros penitenciarios, condiciones de vida más acordes con la dignidad humana; que se favorezca la reeducación y formación de los detenidos y no se consientan nunca vejaciones ni tratos inhumanos.

Al encomendaros a la maternal protección de la Virgen María, os dejo estas reflexiones, que os transmito junto con mi estima y mi Bendición Apostólica como prenda de un futuro mejor. Queridos Jóvenes:

**EN LOS PROCERES** 

1. Estoy profundamente emocionado por vuestra calurosa y cordial acogida. Os confieso que éste es un momento muy esperado en mi visita a Venezuela, ya que me permite tener un contacto directo con la juventud, tan numerosa en este país. Vosotros, jóvenes, dais en cierto modo nombre a esta tierra: ¡América, continente de la esperanza!.

Os agradezco las palabras que me habéis dirigido y os saludo a todos con afecto. A los seminaristas, novicios y aspirantes a la vida religiosa: vosotros sois una esperanza muy grande para la Iglesia en vuestro hermoso País y os animo a cultivar vuestra respuesta generosa al llamado del Señor. A los universitarios, os invito a formaros sólidamente para construir una nueva Venezuela. A los jóvenes que prestáis servicio en las Fuerzas Armadas os aliento a defender los valores patrios, trabajando por la paz, la justicia y el bien común. principios enseñados por Cristo, Príncipe de la Paz. A todos quiero abrazaros simbólicamente con mis palabras y mi estima: a los jóvenes trabajadores y a los desempleados, a los indígenas, a los afroamericanos, a los campesinos, y a los que sufren en el cuerpo o en el espíritu.

Todos sois igualmente la esperanza de la sociedad venezolana.

Este gozoso y fraternal encuentro, que anticipa la Jornada de la Juventud en Venezuela, me hace recordar tantos momentos de profunda y vibrante comunión con los jóvenes en varias partes del mundo. El Papa cree en vosotros, porque ha experimentado vuestra insaciable sed de verdad, de paz, de libertad; porque ha sido testigo de vuestra generosa capacidad de servicio, de vuestras ganas de vivir y luchar abriendo horizontes nuevos para la Iglesia y la Sociedad.

2. Ante un mundo de apariencias, de injusticias y materialismo que nos rodea, os invito a todos, muchachos y muchachas de Venezuela, a hacer, con responsabilidad y alegría, una opción fundamental por Cristo en vuestras vidas: ¡Jóvenes, abrid las puertas de vuestro corazón a Cristo! El nunca defrauda. El es el Camino de la paz, la Verdad que nos hace libres y la Vida que nos colma de alegría (cf. Plegaria eucarística V/b).

Ante el miedo al futuro, al compromiso, al fracaso...El es la roca firme (cf. 1 Co 10,4). Frente a doctrinas falaces y destructivas del ser humano, El es la luz que viene de lo alto (cf. Lc. 1,78). Ante la tentación de los ídolos del poder, del dinero y del placer, El nos hace libres (Ga 5,1). ¡Jesús es el único Salvador y no hay otro nombre bajo el cielo por el que podamos salvarnos! (cf. Hch. 4,12)

3. Queridos amigos, Cristo es el Dios de la Vida (cf. 1,Jn 1,1-2). Por eso, abrir las puertas a Cristo significa anunciar, celebrar y preservar el don de la

# DOCUMENTOS

vida. En esta época, amenazada por la cultura de la muerte, los jóvenes cristianos debéis ser testigos valientes de la dignidad de la persona, defensores de la vida humana en todas sus formas, v promotores incansables de sus derechos. Frente a una cultura de la muerte y ante alienaciones como el narcotráfico, la violencia, la negligencia ante las necesidades de los niños abandonados, de los enfermos y ancianos, y particularmente ante gestos destructivos como el aborto y la eutanasia, os invito a ser "profetas de la vida", trabajando por la cultura de la vida con la creatividad y generosidad que os caracterizan.

Quiero, en este momento, hacer un llamado a vuestros padres

y profesores, y a todos los responsables de la educación en Venezuela. "Es necesario educar en el valor de la vida comenzando por sus mismas raíces. Es una ilusión pensar que se puede construir una verdadera cultura de la vida, si no se ayuda a los jóvenes a comprender y vivir la sexualidad, el amor y toda la existencia según su verdadero significado y su íntima correlación" (Evangelium vitae, 97). De ello dependerá en gran parte que los jóvenes sepan difundir a su alrededor verdaderos ideales de vida y sean capaces de crecer en el respeto y en el servicio a cada persona, en la familia y en la sociedad.

4. Cristo, Redentor del hombre, lo es también de la familia. Por eso, abrir las puertas a Cristo significa robustecer la vida familiar. El Hijo eterno de Dios, al encarnarse en la Sagrada Familia de María y José, manifiesta y consagra la familia como santuario de la vida, célula fundamental de la sociedad. La santifica con el sacramento del matrimonio y la constituye en "centro y corazón de la civilización del amor" (Carta a las Familias, 13).

Jóvenes venezolanos, es preciso que os preparéis bien para formar sólidamente vuestra propia familia. IAprended a valorar y preservar el amor humano auténtico! Fomentad todo lo que favorezca la santidad, la unidad y la estabilidad de la familia, fundada sobre el sacramento indisoluble del matrimonio y abierta con generosidad al don de la vida. Es necesario y un deber de todos consolidar y defender el valor sagrado del propio hogar frente a comportamientos y costumbres que rompen la unidad y el afecto familiar.

5. Cristo es el Señor de la historia. Por eso, abrir las puertas a Cristo significa también hacer que la fuerza del Evangelio penetre en todos los ambientes de la sociedad actual, para transformarla desde dentro. Vuestra sensibilidad de jóvenes ha de ayudaros a sintonizar con los valores cristianos de la no violencia, de la justicia, del trabajo y de la honradez. Vuestros corazones están abiertos a la amistad y la fraternidad, a la paz, el diálogo y la conservación de la naturaleza. Por tanto, fomentando estos valores, sed protagonistas de vuestra propia historia y artífices de la renovación social. Con el estudio y el trabajo, con la participación activa en la vida política, económica, social y cultural, estáis llamados a ser la aurora de una nueva Venezuela, en la que, superando toda forma de injusticia, se reconozça el tra-



bajo y el esfuerzo, y se promueva "el bien común, como bien de todos los hombres y de todo el hombre" (Christifideles laice, 42). 6. Mis gueridos jóvenes, abrir las puertas a Cristo es sentirse miembros vivos de la Iglesia, de esta Iglesia joven, pujante y fiel a su misión, que en Venezuela avanza desde hace ya casi cinco siglos, aun en medio de no pocas dificultades, por los caminos del Evangelio. Con profundo gozo puedo comprobar, en este segundo viaie, nuevos signos de esperanza, como son el aumento de vocaciones sacerdotales y religiosas; el creciente número de agrupaciones juveniles dedicadas a la catequesis y la formación; tantos muchachos y muchachas entregados al servicio solidario de los demás, especialmente de los desplazados y marginados. Me alegra ver que los jóvenes venezolanos han asumido el desafío de ser evangelizadores de los mismos jóvenes. Para ello, tenéis que dejaros antes evangelizar profundamente por Jesucristo mediante un proceso permanente de formación espiritual y catequética.

A todos vosotros dirijo en particular un llamado a caminar con confianza hacia la nueva primavera de vida cristiana, preparándoos para el Júbilo del Año 2000, que nos introducirá en el Tercer milenio. "El futuro del mundo y la iglesia pertenece a las jóvenes generaciones que, nacidas en este siglo, serán maduras en el próximo, el primero del nuevo milenio" (Tertio millennio adveniente, 58). Si sois capaces de seguir a Cristo por el camino de las bienaventuranzas evangélicas, tendréis la alegría de contribuir a la renovación espiritual y moral de Venezuela con la fuerza transformadora del amor cristiano.

6. Que María, Madre de los jóvenes, Estrella de la primera y de la nueva Evangelización, guíe con su protección vuestros pasos al encuentro del Señor, haciendo lo que El os diga (cf. Jn 2,5). Que Ella, desde su santuario de Coromoto, acompañe la gozosa celebración del V Centenario de la llegada de la fe a Venezuela, y bendiga con su amor materno las ilusiones, los proyectos y las esperanzas de este gran pueblo.

¡Jóvenes venezolanos, difundid, como María, la alegría de Cristo a vuestro paso! Vale la pena creer en la fuerza del bien y del amor. El Papa os bendice lleno de júbilo y emoción. ¡Dichosos vosotros si abrís las puertas de vuestro corazón a Cristo Salvador!



Siente la vida. Siente

Melline

# LIBROS NUEVOS

DUPLA, Francisco Javier. Las Caricias de la Hierba. UCAB, Caracas, 1995

Los cuentos de Javier Duplá reunidos bajo el título "Las Caricias de la Hierba" nos acercan a tres dimensiones de la vida humana que dominan el conjunto de sus relatos y le dan densidad a este modo de narrar que es el cuento.

1. El lado tierno del corazón. La imagen del alabastro que se quiebra sirve para relatar el deseo de vivir que puede estar atrapado en la frialdad mineral de las convenciones sociales. Los profundos rasgos humanos que Javier saca a la luz en sus cuentos rompen los esquemas endurecidos y la sospecha tejida de decepciones, mostrando que es posible ir más allá hasta encontrar la consistencia de la fragilidad humana. No endulza nada. Pero es como si al final lo dominara una fuerza impidiéndole quedarse en el puro dolor o en el golpe seco de la miseria humana. Así lo sentimos en el relato "En el barrio" cuando una mujer que casi no puede con tanta desdicha "agradece un marroncito que le brindan" o antes la escuchamos decirle a su pequeña, hija "vamos, mamita, despierta, aquí está tu arepita". Ahí se le nota la ternura y la intención detrás de la mirada.

2. El ropaje de la hierba. Es algo más que el conocimiento de la geografía al que se ha reducido nuestra relación con la naturaleza. Es el encuentro con el silencio del páramo o la inmensidad de una sobrecogedora noche en la Gran Sabana. Las personas al contacto con la naturaleza se tornan sensibles y colaboradoras. La presencia de la naturaleza es tan abrumadora que la gente rápidamente entra en trance y vive la realidad en un nivel distinto. Al rato se les ve reunidos conversando como si fueran una tribu de habladores. Y al calor de sus conversaciones aparece el encanto. Hablan con plantas y ríos, palpan la tierra como por primera vez, contemplan las montañas hasta consequirle forma o se encuentran con mariposas azul eléctrico de vuelo triangular. De tal manera los transforma la experiencia que han vivido que parece un cuento.

3. El relámpago. Esa chispa de la que habla el último relato no es otra cosa que el relámpago que nos ilumina cuando nos queremos. Entonces, en medio de la noche, el destello de luz. El instante resplandeciente que todos queremos retener. Allí la misteriosa y atractiva presencia que sólo puede ser descubierta por una invocación, una oración o un cuento de Javier Duplá.

Wilfredo González

MELLONI RIBAS, Javier, SJ. Los caminos del corazón. El conocimiento espiritual de la "Filocalia". Sal Terrae, Santander, 1995, 192 pp.

La "Filocalia" es considerada como el legado espiritual de la Iglesia cristiana de Oriente (la Iglesia Ortodoxa). La "Gran Filocalia", o "Filocalia de los Padres Vigilantes", trata de muchos aspectos de la vida espiritual. Es un precioso legado en el que, en unas dos mil quinientas páginas, se recogen más de mil años de la experiencia espiritual de los monies de la Iglesia de Oriente.

La "antología" que en este libro nos presenta el autor (en el sentido de "selección de los textos más bellos"), forma parte de esa "Gran Filocalia", y fue compuesta durante el siglo XVIII por san Macario, obispo de Corinto (1731-1805), y por san Nicodemo el Hagiorita (1749-1805), un monje del monte Athos, los cuales reunieron los escritos de más de treinta santos monjes, para dar a conocer las fuentes y recordar la herencia de su propia Tradición.

En el primer capítulo trata el autor de familiarizarnos con el mundo y el vocabulario de esos santos monies

En los siguientes capítulos "expondremos (dice el autor) las condiciones para que se produzca en el hombre el desvelamiento de ese conocimiento calificado de espiritual, como distinto del racional —que lo incluye, pero que también lo supera—, y mostraremos las etapas de su ascenso" (p. 18).

A la teología y espiritualidad de la tradición cristiana occidental, racionalista, hija del aristotelismo y de la llustración, le conviene mucho conocer y enriquecerse con los aspectos que nos aportan la experiencia y la reflexión de los Padres filocálicos para quienes sólo el abismo de la humildad abre al abismo insondable de Dios: a un conocimiento que brota del proceso de

En tiempor de crisis es más necesario el conocimiento del país



# Suscríbase ya

(vea en la primera página las tarifas de suscripción y formas de pago)

> Centro Gumilla - Revista SIC Edfif. Centro Valores Esq. de La Luneta - Altagracia Apartado 4838 Caracas 1010-A (Venezuela)

# LIBROS NUEVOS

BOLETIN DE SUSCRIPCION Depósito bancario Cheque Nº Efectivo Banco Correo Aéreo Renovación De apoyo SUSCRIPCION AÑO 199... Correo ordinario Ordinaria Nueva Dirección Vombre **Teléfono** 

despojo y transformación interior, espiritual, un conocimiento que se confunde con el amor y va más allá. El autor trata de respetar al máximo los textos originales filocálicos al abordarlos precisamente a partir del conocimiento espiritual: un conocimiento ligado a la limpieza del corazón, porque según Jesús, "felices los limpios de corazón, porque verán a Dios" (Mt 5,8).

Félix Moracho

LACASSE, MICHELINE. **De la cabeza al corazón. El camino más largo del mundo.** Sal Terrae, Santander, 1995, 221 pp.

La autora vierte en este libro la experiencia de su propia búsqueda del camino que le llevó a nacer a sí misma a crecer, a ir accediendo poco a poco a su plenitud personal. Lo enriquece con la observación de centenares de pacientes a los que ha acompañado en su terapia. Vierte también en él su largo proceso con André Rochais y la organización que él fundó: el PRH (Personalidad y Relaciones Humanas), sus contactos con diversos enfoques distintos del PRH, como la gestalt, la psicosíntesis, la terapia primal, la bioenergética y el rebirth, cuyos principios ha asimilado, integrado y refundido en su propia experiencia.

Su trabajo consiste en hacer accesible a muchos un proceso de crecimiento y de curación que entronca con un movimiento global de la psicoterapia actual.

FM

THIELE, Johannes. Una tierra para el placer de vivir. La salvaguardia de la creación. Herder, Barcelona 1994, 169 pp.

La naturaleza no nos necesita, pero ella sí es indispensable para nosotros. Queremos vivir, gozar de la vida. Y esto no será posible a la larga si no consideramos el carácter viviente de la tierra, lo indispen-/sable que es ella para nuestro vivir gozoso y aun para el simple hecho de poder vivir.

El joptad por la vida! entraña el optad por la tierra, por la ecología, el caer en la cuenta de la responsabilidad del hombre en sus relaciones con la naturaleza no humana. Trastornamos los procesos naturales, gastamos y dilapidamos en peces, aves, árboles, plantas, aqua,

atmósfera... como si en el mercado de la tierra los depósitos almacenados fueran inagotables.

Dios quiere un mundo que vaya siendo "Bueno" para todos sus hijos. Pero Dios quiere sacar adelante ese proyecto con la intervención de los hombres. Y estamos obligados, como objetivos capitales, a la eliminación, reducción y evitación de los daños y peligros para las bases naturales de la vida.

El autor nos invita a ver con ojos nuevos nuestro mundo: la santidad de la tierra, su sacramentalidad, a conservar la creación para tener, no ya el placer, sino aun la posibilidad de vivir en un entorno equlibrado e integral.

En esta tierra el hombre es el único sujeto de responsabilidad moral, pero en una doble dimensión: comprometido a la vez en el bien no sólo del hombre sino también de sus cocriaturas.

Este libro, una "pequeña teología", dice el autor, "pretende también interpretar la creación en un sentido individual, como renovación de nuestra alma y de nuestros sentidos" (p. 11), y quiere ser un "clamor por una cultura de la solidaridad, que es lo que más falta en nuestras Iglesias y en las comunidades cristianas. Falta una oposición abierta a las tentadoras ofertas de la sociedad del bienestar, que ofrece el privilegio de una vida aparentemente asegurada: canjear la vida solidaria por la moneda fuerte del consumo y de la banalidad de un funcionar sin dolor y sin dicha" (p 13).

El nuevo cielo y la nueva tierra, que ya empieza aquí, no lo tendremos sin unos nuevos ojos, una nueva comunidad y una nueva vida que lo vayan haciendo posible.

FM.

TORRES QUIRUGA, Andrés. Recuperar la salvación. Para una interpretación liberadora de la experiencia cristiana. Sal Terrae, Santander, 1995, 232 pp.

Este libro escrito originalmente en gallego en 1977, traducido al castellano en 1979, reeditado dieciseis años después, presenta a Dios única y exclusivamente como salvador, como puro amor y bondad.

Es el Dios que nos ama con un amor enteramente gratuito: "porque sí", que nos ama más que a sí mismo, al cien por cien, como ama a Jesús, el Cristo, su hijo amado. Dios es una mano tendida por nuestro exclusivo bien, felicidad. Es el que nos ha amado y por eso nos ha creado. El que nos ha programado en positivo. Lo más profundo de nosotros es ser y dar amor, ser y dar vida, ser buena buena nueva de felicidad y salvación para los demás. El es el que nos hace vivir a millón.

Y ese es el significado fundamental de la religión (la relación con ese Dios) en nuestra vida. Una religión que se vive como una liberación de todo lo negativo, un ser enteramente libres para el bien, la verdad, el amor, la justicia, la alegría... La "existencia cristiana tiene que serlo en clave de amor-ánimo, el más de la generosidad, la gratuidad del esfuerzo..." (p.26).

Eso y mucho más encontrarás en este libro.

FM

# **LIBROS RECIBIDOS**

EDITORIAL SAL TERRAE, Santander (España), 1995.

DIAZ MARCOS, Cipriano. Evangelizar la cultura. La inserción del cristiano en la transformación social, 32 pp.

HUBAUT, Michel. **Orar las parábolas. Acoger el Reino de Dios,** 223 pp.

LACROIX, Michel. El humanicidio. Ensayo de una moral planetaria, 167 pp.

## EDITORIAL HERDER,

Barcelona (España),

HARING, Bernhard. Las cosas deben cambiar. Una confesión valiente, 153 pp.

JAEGGI, Eva. Vivir a solas. Una opción moderna, 222 pp.

MARCONCINI, Benito. **Guía espiritual del Antiguo Testamento. El Libro de Isaías (1-39),** 183 pp.

NAVARRO PUERTO, Mercedes. Los libros de Josué, Jueces y Rut, 169 pp.

PRIMAVESI Anne. Del Apocalipsis al Génesis. Ecología. Feminismo. Cristianismo, 384 pp.

# ¡Ahora es más fácil leer!

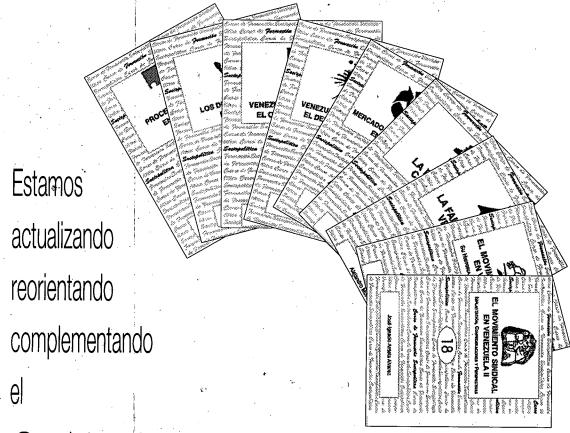
# Proyecto "CLUB DE LECTORES"

# **CONDICIONES GENERALES**

- El CLUB DE LECTORES, proyecto patrocinado por DISTRIBUIDORA ESTUDIOS (D.E.), no pretende fines de lucro. Se propone fomentar e incrementar los niveles de lectura amenazados últimamente por la incesante alza del dólar. Las «cuotas de inscripción», así como los intereses bancarios generados, se destinarán a la financiación y ampliación del Fondo Bibliográfico y al pago de los gastos de operación.
- 2. El proyecto implica «buena voluntad y colaboración» por parte de los SOCIOS. La responsabilidad, cuidado en el manejo y la entrega puntual de los libros alquilados contribuirá a que el proyecto tenga éxito.
- 3. No se admiten inscripciones institucionales. Todas son personales.
- 4. Se concederá carnet de SOCIO a quien se haya inscrito, una vez pagada la cuota de inscripción reglamentada:
  - ✓ Estudiantes de Educ. Básica y Divers. 1.500 Bs.
  - ✓ Universitarios de Pregrado 2.500 Bs.
  - ✓ Otros 5.000 Bs.
- 5. Para solicitar cualquier libro es requisito indispensable la presentación del carnet. Debe notificarse cuanto antes la pérdida de dicho carnet, el cual tendrá una vigencia de **cinco** años. Al cabo de los cuales los Socios deberán actualizar sus datos personales y renovar a la vez la cuota de inscripción.
- Las áreas o temáticas asumidas por DISTRIBUIDORA ESTUDIOS (D.E.) son: Filosofía - Educación - Teología y Espiritualidad - Literatura - Narrativa y Libros de Consulta Infantil y Juvenil - Comunicación - Ciencias Sociales - Historia -Psicología - Libros de Venezuela.
- 7. Sólo podrá ser retirado un libro cada vez.
- 8. El precio del alquiler corresponderá al 10% del PVP del libro solicitado.
- 9. Cuando haya sido solicitado un título del cual existen varios ejemplares, se entregará en alquiler uno que haya sido usado ya anteriormente, a no ser que solamente los nuevos estén disponibles. No nos hemos propuesto proporcionar «textos de aula» sino libros de consulta. Por eso, D.E. no se obliga a tener disponibles para el alquiler más de tres (3) ejemplares de un mismo título.
- 10. El plazo de alquiler no deberá sobrepasar los tres (3) meses. Quien solicite una prórroga deberá pagar un nuevo alquiler.
- 11. Ante la imposibilidad de calibrar con objetividad el deterioro de los libros alquilados, D.E. se reserva el derecho de embargar total o parcialmente la cuota de inscripción, la cual deberá ser reintegrada si el Socio desea permanecer en el Club. Cualquier subrayado, dibujo, sustracción de página o desencuadernamiento son causales graves. Igualmente los casos de extravío

- o mora prolongada no avisada.
- 12. Cada «punto o agencia» de inscripción dispondrá de un listado selectivo con los títulos que integran el «fondo bibliográfico» ofrecido a los Socios por el Club. Posteriormente, cada seis meses, ofreceremos nuevos listados con las «novedades» adquiridas e incorporadas al referido «Fondo Bibliográfico» permanente. Recordamos, sin embargo, que la Librería Estudios está totalmente a disposición de los Socios del Club.
- 13. La sección de «Literatura Infantil y Juvenil», así como los libros de formación general para jóvenes y adolescentes, se integra también al fondo bibliográfico del Club de Lectores. Nos interesa sembrar en los niños afición por la Lectura.
- 14. Procuraremos suministrar cualquier título solicitado por los clientes del Club con tal de que pertenezca a la temática asumida por DISTRIBUIDORA ESTUDIOS. Si no consta en nuestro «Fondo Editorial», procuraremos conseguirlo. Pero en este caso no será alquilado sino vendido. La entrega dependerá entonces del tiempo necesario para localizarlo en el país de origen o en alguna otra librería del país. En estos casos recomendamos solicitar los libros con un mes o más de antelación, al menos.
- 15. Quien desee comprar algún libro de los que hayan sido alquilados pagará el PVP fijado en el libro menos la cantidad acumulada por los diversos alquileres.
- 16. DISTRIBUIDORA ESTUDIOS puede disolver el Club de Lectores cuando lo juzgue oportuno. En ese caso los Socios que para ese momento lleven menos de un (I) año de pertenencia al Club tienen derecho a la devolución de su cuota de inscripción.
- 17. DISTRIBUIDORA ESTUDIOS se reserva también el derecho de revisar y ajustar las presentes cláusulas o condiciones de funcionamiento del Club. En todo caso en ningún caso podrá elevar la cuota de inscripción a los Socios inscritos mientras tengan su carnet vigente.
- 18. Para facilitar el servicio, los «puntos»> de inscripción y alquiler serán (por ahora):
  - ✓ DISTRIBUIDORA ESTUDIOS: Librería
  - ✓ UCV: Librería Parroquia Universitaria
  - ✓ UCAB: Departamento de Pastoral
  - ✓ CERPE: Biblioteca...
  - en los horarios fijados por cada una de las instituciones referidas.
- La fase de inscripción y de alquiler se abrirá a partir del día 3 de mayo en los «puntos o centros de recepción» anunciados.
- 20. La firma de la PLANILLA DE INSCRIPCION supone e implica la aceptación de estas condiciones.

Caracas, 1° Abril de 1993



# Curso de Formación Sociopolítica

# Títulos recientemente publicados:

- 10. Venezuela y su petróleo. El origen de la renta
- 11. Venezuela y su petróleo. El destino de la renta
- 14. La existencia campesina
- 15. La familia popular venezolana
- 17. El movimiento sindical en Venezuela I
- 18. El movimiento sindical en Venezuela II
- 30. Proceso de la cultura en Venezuela II
- 33. Los derechos humanos en Venezuela
- 34. Mercado y neoliberalismo en Venezuela

# De próxima aparición:

- Realidad social de Venezuela
- Los partidos políticos en Venezuela
- La política social del Estado